

# WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden: Naila, Schwarzenbach a.Wald, Bad Steben, Geroldgrün, Berg, Lichtenberg, Issigau

Nr. 45 · 12. November 2021  
Ausgabe Schwarzenbach a.Wald



Naila



Schwarzenbach a.Wald



Bad Steben



Geroldgrün



Berg



Lichtenberg



Issigau



ANZEIGE



**FEILER**

Dachdeckerei  
Erwin Feiler GmbH

Eisengasse 8  
95180 Berg

Telefon 09293 933 906 0  
Telefax 09293 933 906 1  
info@dachdecker-feiler.de

ALLES RUND UMS DACH

Titelfoto: Neuauflage – es gibt auch 2021  
eine Tombola an der Alexander-von-  
Humboldt-Grundschule Bad Steben

Adventsflair: Vorweihnachtlicher Weih-  
nachtsmarkt am 13. und 14. November  
in der TSV-Turnhalle Lichtenberg

## AUS DEM INHALT

### Aus dem Rathaus

Naila	Seite 14 - 18
Schwarzenbach a.Wald	Seite 19 - 24
Bad Steben	Seite 25 - 28
Geroldsgrün	Seite 29 - 33
Berg	Seite 24 - 36
Lichtenberg/ Issigau	Seite 37 - 42



### Vorweihnachtlicher Markt in Lichtenberg

Seite 5



### Modelleisenbahnausstellung am 28.11./12.12.

Seite 12



### Züchter-Lokalschau in Issigau

Seite 13



### Die Narren erobern das Rathaus Naila

Seite 45

# Leserfotos der Woche



## Im Herbstgewand

Die WIR-Leser schicken viele herbstliche Impressionen an die Redaktion, von denen wir vier ausgewählt haben (von links): Bild 1 stammt von Katja Sassi aus Naila, Bild 2 von Helmut Sporrädle aus Naila, Bild 3 von Sabine Pavlista aus Marlesreuth und Bild 4 von Susanne Schwietzer.

Haben Sie ein Foto, das Sie gerne hier zeigen möchten? Eine E-Mail an [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de) genügt und Ihr Bild wird vielleicht im Amtsblatt abgedruckt. Das Thema wählen Sie. Bitte fügen Sie Ihren Namen, den Wohnort und eine kleine Bildbeschreibung hinzu.





**Mietwagen Keil**

Inh.: Bernd Krippner

*Unsere Kunden stärken uns...*

Fern- und Stadtfahrten  
Krankenfahrten, Chemo-,  
Strahlentherapie-, Dialysefahrten

*Ihr Fahrdienst in Naila*

 Naila ( 09282 ) **8608**

Knoll

Hoch- und Tiefbau 

GmbH

HK

95131 Schwarzenbach a. W. Nordstraße 19

- Bagger- u. Raupenbetrieb
- Aushub u. Abbrucharbeiten
- Bauausführung Landschaftsbau
- Asphalt- u. Pflasterarbeiten

**Tel. 09289 5719 Fax: 09289 6700**

WIR

IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden:  
Naila, Schwarzenbach a.Wald, Geroldsgrün,  
Bad Steben, Lichtenberg, Issigau, Berg

---

Ihr Medienberater für Anzeigen und Prospektwerbung



AGENTUR PILZ

Medienberater Dieter Pilz

Telefon: 0 92 82 / 51 87

E-Mail: [anzeigen@agenturpilz.de](mailto:anzeigen@agenturpilz.de)

Aufgrund der aktuellen Situation zur Zeit  
KEINE Bürozeiten am Donnerstag im Rathaus Naila

Firma

Peter Bamberg

Meisterbetrieb im Installateur  
und Heizungsbauerhandwerk

- Heizungsanlagen aller Art
- Planung/Beratung/Kundendienst
- Reparaturen
- Sanitäre Anlagen

Tel.: 0 92 88-4 61 90 53  
Mobil: 0171-83 906 82  
und 0151-688 00 643

Bad Steben Geroldsgrüner Str. 32

# Tombola für den guten Zweck

**Bad Steben** – „Im vergangenen Jahr kam unsere Adventsverlosung, die vom Prinzip her wie ein riesiger Adventskalender ist, besonders an. Deshalb gibt es heuer eine Neuaufgabe und auch, weil es ja immer noch Einschränkungen gibt und zudem man aufgrund steigender Inzidenzzahlen auch vorsichtig sein muss“, erläutert Daniela Knobloch, Vorsitzende vom Förderverein der Bad Stebener Alexander-von-Humboldt-Grundschule. Sie erinnert zudem, dass auch in diesem Jahr viele Veranstaltungen und Angebote wie Beteiligung am Kirchweihmarkt, Kartoffelfeuer und Plätzchen backen mit Verkauf auf dem Weihnachtsmarkt nicht möglich waren und sind und somit die Einnahmequellen des Fördervereins ein weiteres Jahr fehlen. Aber gar nichts tun, das wollen die Akteure vom Förderverein dann auch nicht. „Es ist wichtig, dass wir unsere Schule auch weiterhin unterstützen und dafür brauchen wir ganz einfach auch Geld. Nach dem grandiosen Erfolg vom Vorjahr gibt es wieder viele tolle Preise, spendiert von Firmen, Geschäften und Institutionen aus dem Bad Stebener Gemeindegebiet und aus Lichtenberg“, erläutert die Vorsitzende und zählt als Beispiele einen Räderwechsel auf, aber auch Gutscheine für die Bereiche Wellness, Schuhe und Mode wie auch Blumen, Essen und viele Preise für die Kinder. „5 Euro kostet ein Los. Das Geld kommt zu 100 Prozent unseren Mädchen und Jungen der Grundschule zugute“, versichert Knobloch. In der Adventszeit kommt die Verlosung, dem wohl allen bekannten Adventskalender gleich. „Unsere



Daniela Knobloch, Vorsitzende des Fördervereins, wirbt für die Tombola.

Schulkinder agieren als Glücksfeen und ziehen in der Schule vom 1. bis zum 24. Dezember jeden Tag die Gewinnnummern, welche dann auch täglich auf der Homepage der Schule veröffentlicht werden“, erklärt die Vorsitzende und ergänzt, dass die Gewinnerin oder der Gewinner dann eine Mail mit Namen, Anschrift, Telefonnummer und Foto das Loses an fv-grundschul-ebst@t-online.de schicken sollen. „Wir werden uns dann mit den Gewinnern in Verbindung setzen und eine Übergabe vereinbaren, wenn notwendig wie auch im Vorjahr schon erprobt, Corona konform. Alle wichtigen Informa-

tionen stehen auch noch einmal auf jedem Los.“ Jeder Preis hat einen Wert von mindestens 10 Euro und somit ist der Lospreis von 5 Euro mehr als gerechtfertigt. Die Lose können in den bekannten Verkaufsstellen bei der Bäckerei Mark, Kirchgasse 7 und Schreibwaren Ernst, Hauptstraße 18 in Bad Steben sowie in der Bäckerei Brandler in Lichtenberg gekauft werden. „Jeder so viel wie er mag. Mitmachen für einen guten Zweck und mit ein bisschen Glück noch was gewinnen“, erläutert Daniela Knobloch und ergänzt, dass die Schulkinder auch wieder über die Schule Lose kaufen können. Die Förder-

vereinsvorsitzende dankt zugleich im Namen aller Kinder, Eltern, Lehrer und Mitglieder des Fördervereins der Alexander-von-Humboldt Grundschule Bad Steben von ganzem Herzen den Sponsoren, aber auch der Helferschar, die sich mit um die Preise kümmerte. Helfer ist auch gleich ein gutes Stichwort, denn Neuwahlen stehen noch in Kürze wieder für den Förderverein an. „Im Vorstandsteam sind etliche Posten neu zu besetzen. Es hören einige auf, da ihre Kinder die Schule verlassen haben“, erklärt die Vorsitzende und ergänzt, dass man schon einige Zeit auf der Suche nach neuen Vorstandsmitgliedern sei, aber leider die

Bereitschaft verhalten sei. „Unseren Förderverein gibt es seit über 20 Jahren und es soll ihn doch auch weiter geben, da er so viel Positives für unsere Schulkinder und das Schulleben bewirken kann. Doch dafür braucht es auch ein paar engagierte Leute“, appelliert die Vorsitzende. „Jeder der unsere Schule und unsere Kinder unterstützen möchte, ist herzlich willkommen. Wir freuen uns über jede helfende Hand“, betont Daniela Knobloch.

**Info: Der Losverkauf ist bereits gestartet. Lose können noch bis 30. November gekauft werden.**

**LANDMETZGEREI**  
**Strobel**  
DER STROHSCHWEINMETZGER

**Wochenangebot**  
vom  
**15.11. – 20.11.2021**

<b>Ihr Spezialist für Frische und Qualität</b>	
<i>EU-Zugelassener Meisterbetrieb</i>	
<b>Hauptgeschäft</b>	
<b>Dörnthal</b>	
Dörnthal 71 · 95152 Selbitz	
Telefon: 0 92 80/53 83	

<b>Beinscheiben</b> vom heimischen Jungrind	100 g <b>0,79 €</b>
<b>„Hofer“ Rindfleischwurst</b>	100 g <b>1,59 €</b>
<b>Schinkenkrakauer</b>	100 g <b>1,09 €</b>
<b>Käsekacker</b>	100 g <b>1,39 €</b>
<b>Hausmacher Sülze</b>	100 g <b>0,69 €</b>
<b>Schinkensalat</b>	100 g <b>0,99 €</b>
<b>Quarkla</b> Stück 62 g	100 g <b>0,80 €</b>
<b>Ab Donnerstag, 18.11.2021</b>	
<b>Familien-Roulade</b>	100 g <b>1,39 €</b>

Sie benötigen ein Präsent privat oder geschäftlich? Bei unseren „HeimatGenussOberfranken“-Geschenkideen sind bestimmt passende für Sie dabei.  
 Unsere Vorbestell-App für I-Phone und Android: Alle Artikel tagesaktuell zur Verfügung. Auswahl ob Abholung oder Lieferservice möglich. Einfach herunter laden im App-Store und bequem von überall bestellen.  
 HeimatgenussOberfranken – Vom Kaffee bis zur Praline. Feinstes Genusshandwerk, bei uns erhältlich!  
 Bitte nutzen Sie unseren Lieferservice ab 10,- € frei Haus in Stadt und Landkreis Hof, sowie in den angrenzenden Gemeinden in Thüringen und Sachsen. Diese Woche am Mittwoch, Donnerstag und Freitag. Bestellungen sind möglich per tel, mail, whatsapp, messenger und natürlich komfortabel über die BestellApp bis spätestens 10 Uhr am Liefertag.  
 Leckere Ideen für die herbstliche Küche zuhause.  
 Mangalitz-Fleisch vom Hof unseres Mitarbeiters Andreas Fendt, Dry-Aged Fleisch aus unserem Reifeschrank, Cuts vom Weiderind, Wild aus heimischer Jagd sowie viele Ideen für die schnelle Küche zuhause.  
 Strohschweine: Langheinrich Thomas, Scharfen; Köhler Udo, Zettlitz; Ritter Klaus, Schwingen  
 Rinder: Meister Wolfgang, Weidesgrün; Schmidt Roland, Stöckaten  
[www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de), [www.facebook.com/Landmetzgerei.Strobel](https://www.facebook.com/Landmetzgerei.Strobel) und [www.facebook.com/Strohschwein](https://www.facebook.com/Strohschwein)

Aktueller Speiseplan und Vorschau auch im Internet unter [www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de)  
 Über eine Vorbestellung würden wir uns sehr freuen, Ihre Metzgerei Strobel  
**Bei Rückfragen: Telefon 09280/5383 · eMail: [post@metzgerei-strobel.de](mailto:post@metzgerei-strobel.de)**

## Informationsveranstaltung zur Ausbildung von künftigen Tagespflegepersonen

**Hof** – Eine Informationsveranstaltung zur Ausbildung und Qualifizierung von künftigen Tagespflegepersonen nach SGB VIII § 43 findet am Donnerstag, 25. November um 19.00 Uhr in der Volkshochschule Hofer Land, in Hof, Ludwigstraße 7, 3. Stock, 3.12 Saal statt. Die VHS Hofer Land übernimmt im Auftrag der Jugendämter Stadt und Landkreis Hof die

Organisation und Durchführung der Qualifizierung von Tagespflegepersonen. Die Umsetzung der Qualifizierung erfolgt in enger Kooperation mit den Jugendämtern. Die Veranstalter freuen sich, dass bald wieder eine Qualifizierung zur Tagespflegeperson stattfinden kann. Um Interessentinnen und Interessenten über Ablauf und Inhalte der Qualifizierung zu

informieren, sind sie zu dieser Informationsveranstaltung eingeladen. Für die Teilnahme an der Veranstaltung gilt die 3-G-Regel, ebenso sind die aktuellen Hygieneregeln der VHS Hofer Land zu beachten.

Mehr Informationen dazu gibt es unter [www.vhshofer-land.de](http://www.vhshofer-land.de).

## Unser Service für Sie: Service nach Herstellervorgaben für alle Marken

- Volkswagen-Service
- E-Ladestation
- Vermittlung von Neu-Fahrzeugen
- Verkäufe von EU- und Jahreswagen
- Klimaanlage-Service
- Unfallinstandsetzung
- Reifeneinlagerung
- Lackierarbeiten aller Marken
- Fahrzeugaufbereitung
- Fahrzeugvermessungen

**Unser Team freut sich auf Sie!**

**räthel**  
A U T O H A U S



... da fühl ich mich wohl!

**Autohaus Räthel GmbH**  
Kronacher Straße 83 – 85 · 95119 Naila  
Telefon (0 92 82) 9600 - 0 · [www.autohaus-raethel.de](http://www.autohaus-raethel.de)



# Notdienste und Gesundheitswesen

Notruf Polizei  
 Notruf Feuerwehr  
 Notfalldienst des BRK  
 Integrierte Leitstelle Hof  
 Abruf der ärztlichen Bereitschaftsdienste  
 Notruf Augenärzte  
 Frauennotruf Hof

Tel. 110 **BKK Faber-Castell & Partner**  
 Tel. 112 Ein Vertreter der Krankenkasse ist jeden zweiten und vierten Dienstag im Monat von 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr für Sie da. Nächste Sprechstunde am

**Dienstag, 23.11.2021**

Tel. 116117  
 Tel. 116117  
 Tel. 09281/77677

## Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

•13./14.11. Dr. Alexander Glabasnia  
 Walpenreuther Str. / beim Freibad 16,  
 95239 Zell i. Fichtelgebirge  
 Tel.Nr.: 09257 / 588

Praxiszeiten: 10.00 - 12.00 Uhr,  
 18.00 - 19.00 Uhr

Tonbandansage für den Notdienst:  
 0921/761647

## Tierärztlicher Notdienst

**Wochenend-Notdienst Rufbereitschaft Freitag ab 19 Uhr**  
 •12./13.11.

Dr. Christiane Hertzen, Tel. 0152/59071032  
 Notdienst am Sonntag, Rufbereitschaft ab 7 Uhr

•14.11. Dr. Angelika Nelkel, Helmbrechts,  
 Tel. 09252/8204

•15.11. Dr. Christiane Hertzen, Tel. 0152/59071032

•16.11. Martin Joos und Sarah Ebert und Annika  
 Kaehlert, Selb, Tel. 0173/5774450

•17.11. Dr. Olaf Fialkowski, Tel. 015772679499

•18.11. Dr. Gregor Tilch, Rösrau, Tel. 01739800487

•19.11. Dr. Stephanie Leidl, Wunsiedel,  
 Tel. 09232/8353

(Rufbereitschaft Freitag ab 19 Uhr)

Alle Angaben ohne Gewähr

## Dienstbereitschaftsplan der Apotheken

12.11. - 18.11. Luitpold Apotheke Bad Steben

Die Dienstbereitschaft beginnt am Freitag um 8.30 Uhr und endet am darauffolgenden Freitag um 8.30 Uhr.

Aktueller Notdienst: <http://www.lak-bayern.notdienst-portal.de> oder 22833 (Handy) oder 0800 00 22833



**ARCUS APOTHEKE**  
 Für Ihre Gesundheit vor Ort

Info: J. Hermisse 95119 Naila Bahnhofstr. 3 Tel.: 09282-5281

**Gute Beratung ist unser Rezept**

## Blutspende

17.11. Schwarzenbach a. Wald,  
 Grund- und Mittelschule,  
 Schulstr. 7, 15.30 bis 19.30  
 Uhr, Mit Terminreservierung!

Info: Terminreservierung über die Internetseite [www.blutspendedienst.com/blutspendetermine](http://www.blutspendedienst.com/blutspendetermine) oder telefonisch unter der kostenlosen Spenderhotline 0800 11 949 11.

## ALLGEMEINARZTPRAXIS

**Snezana Götzl/  
 Dr. med. D. Gajovic**  
 Schwarzenbach/W.  
 im MVZ Stutz & Voit GmbH

**Urlaub vom  
 22. - 26.11.2021**

**Die Vertretung übernimmt:**  
 Allgemeinanzpraxis  
**Ulrich Voit**  
 im MVZ Stutz & Voit GmbH  
 Schwarzenbach/W. · Thiemitztalstr. 3  
 Tel. 09289 96960  
 (wir bitten um Terminabsprache)



**Ihr Sanitätshaus in Naila!**

**Hauptstraße 2a**  
**Tel. 09282 / 98 48 690**  
**www.jahn-ot.de**

Sanitätshaus  
 Orthopädietechnik  
 Rehathechnik  
 Orthopädieschuhtechnik

## Führungen auf dem Wald- und Naturfriedhof Frankenwald



Naila/Issigau – Die Führungen auf dem Wald- und Naturfriedhof Frankenwald finden wieder statt. Eine Übersicht gibt es unter <https://wnf-frankenwald.de/fuehrungen-und-termine/>

## Führungen in Naila:

16., 30. November, 04., 14., 28. Dezember

## Führungen in Issigau:

23. November, 07., 21. Dezember

## Suchtselbsthilfe „Blaues Kreuz“

Naila - Die Suchtselbsthilfegruppe „Blaues Kreuz“ trifft sich jeden Montag ab 19.30 Uhr, in der Landeskirchlichen Gemeinschaft Naila, Kronacher Straße 2.



Weitere Infos: Angela Schrögel, Tel.: 09282/3121.

## Skibasar am 20. November

Naila – In diesem Jahr findet wieder ein Skibasar in der FT-Turnhalle (beim Festplatz) in Naila statt. Am **Samstag, 20. November**, kann von 9 bis 12 Uhr günstig gekauft werden. Abgabe der Ausrüstung, die verkauft werden soll, ist am Freitag, den 19. November von 16-18 Uhr (ebenfalls in der FT-Turnhalle).



**Peter Vogel**  
 Arzt für Allgemein- und Sportmedizin  
 Hofer Str. 7 · 95119 Naila

Liebe Patientinnen und Patienten,  
 zum Jahresende gehe ich in den Ruhestand.

**Die Praxis ist nach dem 10.12.2021 geschlossen.**

**Bitte holen Sie bis zum 10. Dezember Ihre Unterlagen bei uns ab.**

Ich bedanke mich bei Ihnen ganz herzlich für die vielen Jahre Ihres Vertrauens.



**SAPV PALLIATIVNETZ**  
 IM DREILÄNDERECK

Spezialisierte ambulante Palliativversorgung

Seit dem 1. Oktober 2020 bieten wir als **SAPV Palliativnetz** mit einem professionellen Team aus Ärzten und Pflegekräften für die Stadt und den Landkreis Hof (einschließlich den Bereichen in und um Naila, Münchberg und Rehau) sowie den Landkreis Wunsiedel unsere Unterstützung in der Versorgung schwerstkranker und sterbender Menschen an. Sollten Sie Bedarf für sich selbst oder einen Ihrer Angehörigen haben, nehmen Sie gerne Kontakt zu uns auf.

**Palliativnetz im Dreiländereck**  
 Fachbereich SAPV

95182 Döhlau | OT Kautendorf | Schulstraße 2  
 Telefon 09283 8833995 | Fax 09283 8833997  
 Email: [info@palliativnetz.bayern](mailto:info@palliativnetz.bayern)  
[www.palliativnetz.bayern](http://www.palliativnetz.bayern)



**Ihr Nailaer Sanitätshaus seit über 40 Jahren - Kronacher Str. 33**

**ORTHOPÄDISCHE EINLAGEN FÜR SICHERHEITSSCHUHE UND SCHUHE FÜR ALLE SCHUTZKLASSEN.**

Sanitätshaus GmbH

**SperSchneider**

Wir beraten Sie gerne nach BGR 191

Hof-Selb-Naila, Info ☎ 09281-7779770

# Einstimmung auf die stade Zeit

**Lichtenberg** – Es darf wieder sein - hoffentlich. Der TSV lädt nach einem Jahr Zwangspause wieder zum vorweihnachtlichen Weihnachtsmarkt ein. Plötzlich ist es da - das Gefühl, dass die Advents- und Weihnachtszeit näher rückt. Viele freuen sich darauf und viele Dekorationsfreudige warten schon ganz ungeduldig. Die zauberhafte Adventszeit naht und damit auch die schönste Zeit, um das eigene Heim mit festlicher Dekoration zu schmücken und überall Lichterglanz zu verbreiten. Ideen und Anregungen können beim voradventlichen Weihnachtsmarkt in der TSV-Turnhalle in Lichtenberg nicht nur eingeholt, sondern gleich eingekauft werden. Das Frauenteam mit Brigitte Jahn, Esther Plank, Sabine Brunner und Ingrid Dannat hat keine Mühen gescheut, um ein vielfältiges Flair der Adventszeit bieten zu können. Mit Unterstützung einiger „TSV-Männer“ laden die Frauen zum Genießen, Erleben, Entdecken und Kaufen ein. Das Wetter ist egal, denn die Stände werden in der TSV-Turnhalle am Schlossplatz aufgebaut und da ist warm und trocken. Zudem werden Halle, Eingangsbereich und der Vorplatz im Freien bereits im weihnachtlichen, heimeligen Glanz erstrahlen, Beleuchtung wird Lichtspiele verbreiten wie auch die lodern- und knisternden Feuerschalen. Nach einem Jahr Pause kann klein und groß wieder die Stimmung genießen und die Sehnsucht und sich auf die „stade“ Zeit einstellen. In der TSV-Turnhalle gibt's keine Hektik, denn diese bleibt vor der Tür und die Besucher können gemütlich an den voll beladenen Tischen vorbeischiendern, hier und da einen Plausch mit den Anbietern oder auch Bekannten und Freunden halten, allerdings herrscht Maskenpflicht. Kaffee und Kuchen gibt's heuer in der Schlossklausur statt mitten im



Mit dem vorweihnachtlichen Weihnachtsmarkt eröffnete der TSV Lichtenberg 2019 den Reigen der Weihnachtsmärkte in der Region. 2019 kann er nach aktuellem Stand wieder stattfinden. Fotos: Archiv



Verkaufstreiben. An den aufgebauten Ständen warten liebevoll drapierte Weihnachts-Deko, Seifen und Schals neben hübschen Adventskränzen und einer Vielzahl weihnachtlichen Gestecken wie auch Holzarbeiten, Schmuck und eine reiche Auswahl an „Flüssigem“ aus der Brennerei „Alte Schmiede“ mit Obstbränden und Likören und die Mitglieder des Lichtenberger Obst- und Gartenbauvereins verkaufen selbstgepressten Apfelsaft. Als fester Partner ist auch heuer wieder die Lichtenberger Bürgeraktion mit Zudelsocken, selbst gestrickten Strümpfen und Baby-

söckchen mit von der Partie. Die Damen verkaufen ihre selbsthergestellten Erzeugnisse und unterstützen mit dem Erlös finanziell die Stadt Lichtenberg oder die Lichtenberger Kirchengemeinde bei der Realisierung von Projekten. Auch wenn es bis zum 1. Advent noch etwas hin ist, die ortsansässige Bäckerei Brandler bietet Stollen, Lebkuchen und Plätzchen. Die Verköstigung der hoffentlich vielen kleinen und großen Besucher übernimmt der TSV als Ausrichter und bietet Süßes und Deftiges sowohl in der Schlossklausur wie auch vor der Halle. Draußen

gibt's vom Grill Deftiges und zum „inneren Aufwärmen“ Glühwein und der „Süße Wagen“ der Mandelbrennerei Fuchs bietet allerlei Nascherei, darunter auch duftende, frisch gebrannte Mandeln. Das Organisationsteam

hofft gemeinsam mit dem TSV auf einen weiteren Erfolg des voradventlichen Weihnachtsmarktes, denn der Erlös fließt in die Vereins- und Jugendarbeit des TSV. Es gelten die aktuellen Corona-Schutzmaßnahmen.



**Ab Donnerstag (11.11.2021) gibt es Martinsgans und andere Geflügelspezialitäten**

**Sonntags gibt es wieder unser Kaffee- & Kuchenbuffet „satt“**  
ab 15.00 bis 17.00 Uhr, pro Person 6,80 €

**Am Sonntag, 28.11.2021 von 11.30 bis 14.00 Uhr: Gänsebuffet mit allerlei von Gans, Ente, Pute**

es gilt die 2-G-Regel **Unter Einhaltung aller Hygieneregeln !! nur mit TISCHRESERVIERUNG !!**

frische Karpfen und Saibling



Staatl. anerk. Ergotherapeut Johannes Jäger  
Dorfplatz 4, 95188 Issigau  
☎ 09293/9334412

Filiale Hirschberg  
Gerberstr. 2a, 07927 Hirschberg  
☎ 036644/279957

**ERGOTHERAPIE**  
*Praxis am Eichelegarten*

Neurologie • Pädiatrie • Psychiatrie • Geriatrie  
Orthopädie • Rheumatologie • Traumatologie



**AB 03. 11. 2021 HAT UNSER WEIHNACHTSVERKAUF FÜR SIE GEÖFFNET**

UNSERE ADVENTS-AUSSTELLUNG FINDET IN DIESEM JAHR NICHT STATT.

AB DEM 10. 11. 2021 HALTEN WIR KRÄNZE UND WEIHNACHTLICHE FLORISTISCHE DEKORATION ZU DEN REGULÄREN ÖFFNUNGSZEITEN FÜR SIE BEREIT.

AB 17.11.21 WARTEN FRISCH GEBUNDENE KRÄNZE AUF SIE

WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH

OT-DÜRRENWAID 49 – 95179 GEROLDSGRÜN  
TEL. 09267 – 5924996

REGULÄRE ÖFFNUNGSZEITEN:  
MITTWOCH - FREITAG 9.00 – 18.00UHR  
SAMSTAG 9.00 – 13.00UHR

**Info**  
Vorweihnachtlicher Weihnachtsmarkt am Samstag, den 13. November von 14 bis 19 Uhr und am Sonntag, den 14. November von 13 bis 18 Uhr in und vor der TSV-Turnhalle am Schlossberg in Lichtenberg.

# Einfamilienhäuser + Eigentumswohnungen

in Bad Steben, Berg, Blankenstein, Bernstein, Döbra, Geroldsgrün, Helmbrechts, Hölle, Issigau, Lichtenberg, Marktkeugast, Naila, Nordhalben, Presseck, Schauenstein, Schwarzenbach am Wald, Selbitz, Stadtsteinach, Leupoldsgrün, Carlsgrün, Langenbach, Thiemitz, Culmitz, Baiergrün, ...

MIT HERZ und Verstand

09288.4619620  
09281.860076

von finanzgeprüften Käufern zum Kauf gesucht



Hof + Bad Steben

Sie möchten verkaufen? Rufen Sie uns unverbindlich an. Wir helfen.

## Die Immobilienprofis

HK Sachverständigen- und Immobilienkanzlei GmbH+Co.KG



Bad Steben | Wandelhalle + Hof | Ludwigstraße 52

Wir verkaufen Ihre Immobilie stets SICHER + zum BESTEN Preis + OPTIMAL beraten

## Fleischerei-Fachverkäuferin

in Vollzeit oder Teilzeit gesucht

Firmenwagen auch zur privaten Nutzung möglich !!

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung gerne auch telefonisch



### Metzgerei Schmidt

Tel.: 0 92 82 / 75 20

Kronacher Straße 7 • 95119 Naila

## Dorfwirtshaus Hildner

Inh. Karl-Heinz Hildner  
Neuengrün Tel. 09262/8433, Fax 555

Samstag, 13. und Sonntag, 14. November

Martinigans-Essen und andere Speisen

Wir bitten um rechtzeitige Reservierung  
Bitte 2G-Regeln beachten und Nachweis mitbringen.  
Geöffnet von Donnerstag bis Sonntag

Pizzaabende beachten  
Öffnungszeiten und Näheres im Internet oder auf tel. Anfrage  
[www.dorfwirtshaus-hildner.de](http://www.dorfwirtshaus-hildner.de)

## IHR NAALICHER ENTRÜMLER



Markus Krauß

WOHNUNGSAUFLÖSUNGEN

Albin-Klöber-Str. 4 - 95119 Naila



TELEFON: 0 92 82 / 22 26 62

## Firma S.T.H. Selbitz

### Wohnungsaufösungen

Entfernung von Tapeten, Fußböden, geklebtem PVC-Belag, Fliesen usw.  
Entkernung von Bädern - UMZÜGE

Telefon: 01 51 / 41 81 28 04

## Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

☎ 03944-36160

[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

## Reinigungskraft (m/w/d)



Für eine Rehaklinik in Bad Steben, suchen wir eine motivierte, zuverlässige Reinigungskraft in Teilzeit.

**500 Euro Prämie!**

Haben Sie Interesse? Dann melden Sie sich bei:  
WISAG Krankenhausreinigung GmbH & Co. KG  
Ansprechpartner Frau Sortiria Schneider  
Telefon 01 62/1 80 06 44



- ▶ Reparatur und Inspektion aller Fahrzeuge
- ▶ 24 h Pannenhilfe und Abschleppdienst
- ▶ Autoglas-Reparatur
- ▶ Computer-Achsvermessung
- ▶ Automatik-Getriebespülung
- ▶ Klimaanlage- und Standheizungen-Service
- ▶ Werkstatt-Ersatzfahrzeuge
- ▶ HU/AU im Haus
- ▶ Ersatzteil- und Zubehörverkauf
- ▶ Umfangreiche Diagnosetechnik
- ▶ Unfallinstandsetzung

Dr. HELMAR-JAHN-STRASSE 4 Tel. 09282/95230  
95119 NAILA www.kuenzel.go1a.de

### Wer auf Werbung

verzichtet, gleicht einem Manne ohne Wohnung. Niemand kann ihn finden.

- Henry Ford -

## Kaufe Ihren gebrauchten PKW

gegen Barzahlung

**09282/963666**

Mo.-Fr. von 8-18 Uhr

## WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Mitteilungsblatt der Städte und Gemeinden: Naila, Schwarzenbach a.Wald, Bad Steben, Geroldsgrün, Berg, Lichtenberg, Issigau

## Gemeinsam sind wir stark



Jeden Freitag kostenlos in Ihrem Briefkasten!

Auflage: 16000 Exemplare

## AUTOSERVICE THIEROFF

- Kfz-Mechanik und Elektrik
- Inspektionen
- AU Untersuchung
- Klimaservice
- Standheizungen
- Reifen- u. Fahrwerkservice
- Computer-Achsvermessung
- Bosch-Elektrowerkzeuge
- Professionelle Fahrzeugreinigung



Schauensteiner Weg 13a • 95119 Naila  
Telefon 09282 / 95130 • Fax 09282 / 95131



95179 Geroldsgrün  
Telefon:  
09288/9703309

Reparatur von Nähmaschinen, Büromaschinen und Computern.

Verkauf von Nähmaschinen (gebraucht oder neu) ab 90,- €

Wir freuen uns auf Ihren Anruf! Mobil: 0170/5077265

**Gasthof - Pension Hubertus**

Inhaber Uwe Hägel  
Jean-Paul-Str. 3b · 95138 Bad Steben  
Tel. 09288/97450 · Fax: 09288/9745-55  
Internet:  
www.gasthof-hubertus-bad-steben.de  
E-Mail: gasthof-hubertus@steben.de

Sa., 13.11. und So. 14.11.  
Ganztägig  
**Martinsgans u.v.m.**

Jetzt  
**Wildwochen**  
Leckere Wildgerichte

Mittwoch, 17.11., ab 17.00 Uhr  
**Grillhähnchen u.v.m.**

Neue Öffnungszeiten:  
Mo u. Die Ruhetag  
Mi, Do ab 16:30 Uhr  
Fr, Sa, So von 11:00-14:00 Uhr  
und 16:30-22:30 Uhr,  
So bis 21:30 Uhr geöffnet

Dieses Jahr Weihnachten geschlossen

Weiterhin auch alle Speisen zum Mitnehmen

Herzlichst lädt ein:  
Fam. Uwe Hägel mit Team

**Hörgeräte**

HÖRGERÄTE LUCHS

Frankenwaldstr. 1 · 95119 Naila  
Tel. 09282/984796

Luitpoldstr. 31 · 95233 Helmbrechts  
Tel. 09252/2515310  
www.hoergeraete-luchs.de

Das Möbelhaus Dietz in Nordhalben unterstützt die Aktion: **Kauft lokal!**  
Familie Dietz ist gerne für Sie da und berät Sie freundlich und kompetent!

**15,4% SORTIMENTS-RABATT**

Meine Möbel habe ich von Dietz.

Reparaturen und Neubezüge (Polstererei)  
Altmeubelensorgung bei Neukauf

Telefonische Voranmeldung erwünscht!

**MÖBEL-DIETZ**  
QUALITÄTSMÖBEL AUS NORDHALBEN  
09267/341

Arno Dietz e.K. · Inh. Lothar Dietz  
Klöppelschule 8 · 96365 Nordhalben  
Montag - Freitag 8.30 - 12 Uhr · 12.30 - 18 Uhr  
Mittwoch und Samstag bis 14.00 Uhr  
www.dietz-moebel.de

**GRABMALE**

Besuchen Sie unsere große Ausstellung

Wir fertigen aus Granit und Marmor

**WOLFRUM GRANIT**

WOLFRUM-GRANIT GMBH | ALBIN-KLÖBER-STR. 15  
95119 NAILA | TELEFON 0 92 82 - 239 o. 219699  
info@wolfrum-granit.de | www.wolfrum-granit.de

**GW**  
Gewerbe-Wohn-Immobilien Naila

Wir suchen für Käufer Häuser u. Eigentumswohnungen in Bad Steben und Schwarzenbach a.Wald

Tel.: 09282/5990 mobil: 0177/2447635  
Thomas Söll  
Kronacher Straße 111 - 95119 Naila  
info@gewerbe-wohn-immobilien.de

**DRINGEND HÄUSER GESUCHT.**

Persönlicher, von Kunden gelobter Rundumservice.

**Junges Paar aus Hof**  
beide Homeoffice, sucht Haus mit Garten.  
Bankbestätigung über 300.000€ liegt vor.

**GERBER IMMOBILIEN**  
GerberImmobilien.com · 09293-933144

**Büglerin • Reinigungskraft Näherin • Zuschnitt**  
für Berufskleiderfabrik in 95188 Issigau • Wiesenweg 4  
**ab sofort gesucht**

Telefon: 01 51 / 21 21 67 82  
oder E-Mail: <info@enrico-wieland.de>

**TAGESMUTTI**  
hat ab sofort Plätze frei  
Telefon: 0 92 88/5 50 56 10

Höllens PC Computerhilfe

Mario Volkmann  
IT Services

0152 / 317 28 646  
09288 / 430 99 42

www.hoellenpc.de  
mario.volkmann@hoellenpc.de

Humboldtstraße 26  
95119 Hölle

**RÄUMUNG 50% RABATT Raritäten-Floh**  
95131 Lerchenhügel  
**bis 27.11.2021 jeden Samstag von 10 - 14 Uhr**  
Telefon: 0157/52104827

Im Auftrag verschiedener Kunden suchen wir aktuell: **Einfamilienhäuser**, Zustand egal mit Garten und **Eigentumswohnungen** ab 40 m² im Raum Hof bis Bayreuth und Umgebung. Unverbindlicher Kontakt über **Jessica Wagner** 01590/1839384 Vielen Dank für Ihre Hilfe!

**GARANT IMMOBILIEN** 09281 / 54 01 34-11 www.garant-immobilien.de

**GROSSER HAUS-FLOHMARKT**  
Sa. 13.11. + So. 14.11.  
jeweils 10 bis 14 Uhr  
Anger 6 • Lichtenberg  
Tel.: 0170/3003476

**Suche günstiges Haus oder Wohnung**  
in Oberfranken  
**sofort Barzahlung!**  
Telefon: 0172/8626271

**Kinderwagen Kinder-Autositze Kinderbetten**

Buggy, Hochstühle, Babyausstattung, Taufbekleidung, Spielwaren, Wiegen, Stubenwagen, Wickelkommoden, Kinderzimmer, Riesenauswahl

**Seeber TOP Angebote!**  
Babyfachmarkt  
Marienstraße 55+59  
95028 Hof  
Telefon 09281/18509  
www.baby-seeber.de

**Bis zu 50% auf Einzelteile!**

**Nachfolge für Hautarztpraxis und Hausarztpraxis gesucht**  
In der Stadt Naila ist eine Hautarztpraxis und eine Hausarztpraxis neu zu besetzen  
Nähere Informationen erhalten Sie bei der Stadt Naila unter Tel.: 09282/68 30

**4 Winterräder (Ford C-Max)**  
205/55-R16 – auf Alu  
75% Profil, Preis: 100.- €  
Telefon: 09289/5456

Malerin aus dem Schwarzwald sucht Wohn-Atelier oder größere 2-Zi-Whg. als festen Wohnsitz zur Miete im Kurort Bad Steben  
Telefon: 07632/6448  
Karin Felger, 79410 Badenweiler (ich rufe Sie zurück)

**Kaufe Münzen zahle Bar**  
Bewertung und Beratung  
Telefon: 09289/9644626  
Mobil: 0179/6948554  
info@glamour-coins.de

**SB Saale-Brennholz**  
regional · zuverlässig · leistungsstark

**Holzbriketts versch. Sparpakete**

07929 Saalburg-Ebersdorf  
Tel. 03 66 51-65 39 74  
Mobil 01 52-32 06 23 67

www.saale-brennholz.com

\*Entsprechende nähere Infos per Telefon oder auf unserer Internetseite!

**Kaufe Gold & Silber Schmuck & Münzen**  
Diskret und Bar  
Telefon: 09289/9644626  
Mobil: 0179/6948554  
info@glamour-coins.de

**Praxis- und Gewerberäume in Naila zu vermieten**  
Bezugsfertig ab 1.1.2022, direkt am Zentralparkplatz, 160 qm, 5 Parkplätze, Mobiliar kann übernommen werden  
**Weitere Infos unter www.drmoehr.de/vermietungen**

**4 Winterräder (Falken M+S / Audi 80 B3)**  
195/65-R15 – auf Alufelgen  
nur einen Winter gefahren  
Preis: 200.- €  
Telefon: 09267/1615

Erfolgreich werben im **Wir im Frankenwald**

**In der Welt zuhause, in Oberfranken daheim**

**Assistenz (m/w/d) der Verwaltung & Produktion (Teilzeit 20 Stunden)**

**Ihr Aufgabengebiet:**

- End-Qualitätssicherung von Hochfrequenzmodulen
- Beschriftung/Etikettierung der Baugruppen mit Druckersystem
- Bestellungen kommissionieren, verpacken und versenden
- Waren annehmen, prüfen, sortieren und einlagern
- Kleinere kaufmännische Tätigkeiten

**Ihr Profil:**

- Sie haben Freude daran, viele Bälle gleichzeitig in der Luft zu halten und mögen den schnellen Wechsel zwischen unterschiedlichen Aufgaben und Themenbereichen
- Sie arbeiten genau, strukturiert und zügig und sorgen mit Ihrem aufmerksamem Rundumblick und Ihrer Eigeninitiative für reibungslose Abläufe
- Gute Kenntnisse in MS Office und sehr guter Umgang mit PC

**Weitere Infos zu aktuellen Stellenausschreibungen finden Sie auf: www.kuhne-electronic.de**

Kuhne electronic GmbH, Scheibenacker 3, 95180 Berg  
Schicken Sie Ihre Bewerbungsunterlagen bitte an bewerbung@kuhne-electronic.de

**Für unsere 1:1-Versorgung in Selbitz suchen wir eine Pflegefachkraft für den Tagdienst.**  
Info: Tel. 09280/391

Wer aufhört zu werben, um Geld zu sparen, kann ebenso seine Uhr anhalten, um Zeit zu sparen.  
- Henry Ford -

## Nachruf

Wir trauern um unsere Seniorchefin

# Therese Sommermann

Ihr Leben war erfüllt von unermüdlicher Energie und Schaffenskraft.  
Ihre Liebe und Fürsorge galt ihrer Familie und dem Unternehmen.

Was uns bleibt, sind Dank und Erinnerung.

Unser Mitgefühl gilt der Familie Sommermann und allen Angehörigen.  
Gott möge ihnen seinen Trost schenken.

Im November 2021

**Betriebsrat und Belegschaft der  
Firma SOMMERMANN KG, Bobengrün**



*Was bleibt, ist deine Liebe und deine Jahre  
voller Leben und das Leuchten in den Augen aller,  
die von dir erzählen...*

In Liebe und voll Dankbarkeit für alles, was wir erleben durften  
und du für uns getan hast, nehmen wir Abschied von unserem  
lieben „Manni“

## Manfred Spitzner

\* 19. 8. 1957 † 6. 11. 2021

Wir behalten dich in unserem Herzen.

**Deine Kristin mit Familie  
Dein Oliver mit Familie  
Deine Mutti und deine Geschwister mit Familien  
Deine Andrea  
sowie alle Angehörigen**

Die Trauerfeier findet am Freitag, den 19. November um 14.00 Uhr auf dem  
Friedhof in Berg statt. Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.

*Der Herr ist mein Hirte,  
mir wird nichts mangeln.*

Psalm 23.1



## Renate Weber

† 25.10.2021

Schwarzenstein, Oktober 2021

- D** – für tröstende Worte, gesprochen  
oder geschrieben
- A** – für einen stillen Händedruck und  
für alle Zeichen der Zuneigung  
und Freundschaft
- N** – für die Blumen und Geldspenden
- K** – Herrn Pfarrer Sehmisch für die  
würdevolle Trauerfeier
- E** – dem Bestattungshaus Hollerbach

**Hannelore Rittweg mit Familie  
Ruth Wunder mit Familie  
Bettina Petsch mit Familie**

## Beratungstag für Existenzgründer

Hof – Am **Dienstag, 16. November 2021**, findet der nächste Beratungstag für Existenzgründer im Landkreis Hof statt. Kostenlos beraten Experten der IHK für Oberfranken, der LfA-Förderbank Bayern und der Aktivsenioren Bayern zu den verschiedenen Aspekten von Firmengründungen oder Übernahmen. „Wie schreibe ich einen Businessplan? Wie funktioniert die Finanzierung? Wie viel Eigenkapital brauche ich? Welche Fördermöglichkeiten gibt es?“ – solche und ähnliche Fragen werden von den Fachleuten beantwortet. Zudem gibt es Informationen zu Themen, die über die klassischen Bereiche wie Businessplan, Förderung, IHK oder KfW hinausgehen, beispielsweise „Ist meine Geschäftsidee überhaupt gut?“ oder „Welcher Standort ist richtig?“. Für den nächsten Termin am 16. November 2021, der wieder online mittels Webex-Meetings stattfindet, sind noch Plätze frei. Notwendig ist lediglich eine Terminreservierung, damit genug Zeit für die Beratung eingeplant wird. Für die Terminvergabe und bei Fragen steht Birgid Benedikt von der Wirtschaftsförderung des Landkreises Hof unter der Rufnummer 09281/57-407 oder per E-Mail unter [wirtschaft@landkreis-hof.de](mailto:wirtschaft@landkreis-hof.de) zur Verfügung.

## NACHRUF

Der Musikverein „Harmonie“ Geroldsdgrün  
gedenkt seinem Ehrenmitglied

## Helmut Streit

Er trat 1970 unserem Verein bei.  
Von 1986 bis jetzt war er Kassenprüfer.  
Für seine Verdienste um den Musikverein wurde er 2015  
mit der Goldenen Ehrennadel des Nordbayerischen  
Musikbundes ausgezeichnet.  
Außerdem war er viele Jahre Posaunist  
in der Blaskapelle Geroldsdgrün.

Wir danken ihm für seine Treue, für sein Engagement  
und seinem Einsatz über all die Jahre für den Musikverein.

Die Musiker und die Vorstandschaft des Vereins  
werden ihm immer ein ehrendes Gedenken bewahren.  
Seiner Familie gilt unser tiefstes Mitgefühl.

**Die Vorstandschaft**

NAILA, ERBSBÜHL, VOLKMANNSGRÜN, IM NOVEMBER 2021

Leider viel zu früh nehmen wir in  
Liebe und Dankbarkeit Abschied  
von meiner geliebten Ehefrau,  
meiner Mama, Schwiegermama,  
Oma, Schwester, Schwägerin und  
Cousine

## Irene Wagner

geb. Herpich

\* 23.11.1951 † 07.11.2021

**Dein Dieter  
Deine Carolin und Kay  
mit Maximilian und Felix  
im Namen aller Angehörigen**

Die Trauerfeier fand im engsten Familienkreis statt.  
Für alle Anteilnahme bedanken wir uns recht herzlich.





## 150 Jahre Stadtkirche Naila: Rückblick auf den Festgottesdienst Inspirierende musikalische Reise

**Naila** – Die Stadtkirche Naila feierte am Reformationssonntag - 150. Jubiläum und dies vormittags mit einem Festgottesdienst, dessen Predigt die Regionalbischöfin Dorothea Greiner hielt und bei dem fast alle Bürgermeister aus dem Umkreis zugegen waren, umrahmt vom blechbläserischen Klängen des Bezirksposaunenchores unter der Leitung von Kirchenmusikdirektor Stefan Romankiewicz und dem Orgelspiel von Sophia Lederer. „Die Stadtkirche wird dieses Jahr 150 Jahre alt“, betonte Greiner und erinnerte, dass diese vor einigen Jahren renoviert wurde. „Wir könnten auch sagen, reformiert, manches bekam eine neue Form und was mich am meisten beeindruckte bei der Wiedereinweihung war, dass der Altar tiefergelegt wurde“, betonte sie und ergänzte, dass der Altar nicht auf dem sichtbaren Kirchenboden, sondern 30 Zentimeter tiefer steht und somit auf dem Grund der früheren Kirche. „Die Reno-

vierung gründete den Altar. Auch Paulus gründet unseren Glauben, legt ihn tiefer. Und zu diesen tiefen Grundlagen des Glaubens hat uns die Reformation geführt. Luther nahm wie Paulus die oberflächlichen Normen weg. Sie führten uns tiefer in den Glauben zu Christus. Für Christen wird der Bund mit Gott durch Liebe sichtbar.“ Durch die mitnehmende musikalische Andacht mit dem Posaunenchor Naila, der Kantorei Naila, dem Singkreis Marxgrün und der Band Merkwürdig führte Pfarrer Sigurd Kaiser, gab Informationen zu den Chören und der Band und stellte fest, dass deren ausgewählte Musikstücke wohl 500 Jahre Musikgeschichte überbrückte. „150 Jahre Stadtkirche sind Grund und Anlass ein großes Fest zu feiern“, betonte Pfarrer Kaiser und ergänzte, dass Generationen zuvor das Gotteshaus bauten, dass es gelte zu pflegen, zu renovieren und zu erhalten. „Die Kirche ist ein Geschenk, für das ich

Dankbarkeit empfinde.“ Nach langer Zeit der Stille aufgrund der Auflagen der Corona-Pandemie folgte eine inspirierende musikalische Zeitreise, beginnend mit dem Posaunenchor. Kantorin Sophia Lederer dirigierte den Kirchenchor, der unter anderem mit „Kyrie eleison“ brillierte, der Singkreis Marxgrün mit beispielsweise „Vater, unser Vater“ und die Band mit „Ich glaube an Gott, den Vater“. Eingangs hatte Diakon Hans-Jürgen Dommler die Einsendungen des Malwettbewerbs „150 Jahre Stadtkirche Naila“ in der Kategorie Kinder und Erwachsene prämiert und auch die richtigen Rater vom Kreuzworträtsel aus dem Gemeindebrief. Die Bilder von Kindern im Alter von fünf und sechs Jahren aus Nailaer Kitas wie auch der zwei Erwachsenen konnten im Original auf den Stelltafeln bewundert werden und während der Andacht zudem beim Durchlauf auf dem großen Bildschirm im Altarraum.



Pfarrer Sigurd Kaiser präsentierte die Festschrift.



## Praxisräume im Ärztehaus Naila zu vermieten.

Sehr schöne Arzt-Praxisräume zu 125 m<sup>2</sup> und 160 m<sup>2</sup> im 2. OG in der Bahnhofstraße 3 in Naila zu vermieten. Das Gebäude mit seiner besonders ansprechenden Architektur befindet sich in bester Lage von Naila (siehe Foto). Ein moderner Aufzug sowie Parkplätze sind vorhandenen. Die Räume, die von 3 Seiten Tageslicht haben, werden in Absprache mit dem neuen Mieter nach seinen Anforderungen ausgestattet.

Eine Apotheke, eine urologische Arztpraxis, eine Zahnarztpraxis und ein Zahnlabor sind bereits vorhanden.

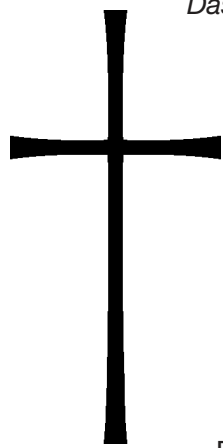
Eine repräsentative Wohnung im 3. OG kann hinzu gemietet werden.

Der Eigentümer steht Ihnen für Fragen gerne zur Verfügung.

Tel. 089/ 500 30 325 oder 0160/ 96 86 44 49

E-Mail: info@ra-schindele.de





Das einzig Wichtige im Leben sind die Spuren von Liebe,  
die wir hinterlassen, wenn wir gehen.

## IRMA ULLRICH

\* 12. April 1937 † 29. Oktober 2021

In Liebe und Dankbarkeit  
Dein Michael mit Carolin, Julius & Johann  
sowie alle Angehörigen und Bekannten

Die Beisetzung findet im engsten Familienkreis statt.



Was man tief in seinem Herzen besitzt,  
kann man nicht durch den Tod verlieren.  
Johann Wolfgang von Goethe

Voller Liebe und Dankbarkeit  
haben wir Abschied genommen von

## Edeltraud Hampf

geb. Schmidt

\* 02.10.1938 † 01.11.2021

SELBITZ, DEN 12. NOVEMBER 2021

In tiefer Trauer:

Dein Markus mit Liane  
Deine Tamara mit Patrick  
Dein Patrick  
im Namen aller Angehörigen

Die Beerdigung fand auf Wunsch der Verstorbenen in aller Stille statt.  
Für alle Anteilnahme danken wir von Herzen.

Das Sichtbare vergeht,  
doch das Unsichtbare bleibt ewig.

Korinther 4,18

Ein langes und erfülltes Leben ist zu Ende.

Wir trauern um unsere Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwester,  
Schwägerin, Patin, Tante und Cousine



## Alma Hager

\* 21.08.1930 † 30.10.2021

Scharten

In Liebe und Dankbarkeit:

Gerhard Hager mit Familie  
und alle Anverwandten

Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung in der Johanneskirche in Joditz  
am Freitag, dem 19. November 2021 um 14.00 Uhr, unter Beachtung der aktuellen  
Coronabestimmungen.

Für die bereits erwiesene und noch zuge dachte Anteilnahme bedanken wir uns  
recht herzlich.

Unser besonderer Dank geht an das Seniorenwohnheim Bad Steben, Ebene 2,  
für die liebevolle Pflege und Begleitung.

Traueradresse: Gerhard Hager, Schulsteig 2, 95189 Köditz

## Multivisionsschau Normandie

**Bad Steben** – Ar Mor, Land am Meer, nannten die Kelten die Bretagne mit ihren sturmumtosten abweisenden Klippen. Die Bretagne vereint französisches Lebensgefühl und alte gälische Traditionen. Mittelalterliche Städte und mächtige Kathedralen sind genauso zu finden wie lebhaft Seebäder und 5000 Jahre alte Zeugen der Vergangenheit, die Menhirfelder von Carnac. Die Normandie verdankt ihren Namen ihren Eroberern, den Normannen. Beeindruckende Küstenabschnitte, wie die Alabasterküste bei Etretat, mondäne Seebäder, der dem Erzengel geweihte Mont-Saint-Michel, Piratenorte wie St. Malo und die Landung der Alliierten im Juni 1944, prägen die Normandie. Die Reise startet in Dieppe und Etretat. Es geht weiter nach Arromanches, zum Cap de la Hague, zum Mont-Saint-Michel, St. Malo, Dinan und Huelgoat. Mit Sigrid Wolf-Feix trifft der Zuschauer Surfer an der Cote Sauvage und erkundet Schlösser wie Kerjean und umfriedete Pfarrbezirke in Giuilieu. Absolute Höhepunkte sind die schroffen Küstenab-



schnitte des Pointe du Raz, des Pointe de Penhir, die rosafarbene Granitküste bei Ploumanac'h, ehemalige Piratennester wie Roscoff und Honfleur, die Salants von Guerande und die mittelalterlichen Städte Locronan, Concarneau und Vannes.  
**Info:** Karten für diese Bilderreise am 18. November, um 19.00 Uhr, im Bad Stebener Kurhaus gibt es zu 8 Euro (ohne Gastkarte 9 Euro) an der Abendkasse. Die Veranstaltung findet unter Vorbehalt und unter Beachtung der aktuell gültigen Vorschriften statt.

## Neues Tourismus-Förderprogramm

**Hof** – Vor dem Hintergrund der Corona-Pandemie gewährt der Freistaat Bayern für einen Neustart der Tourismusbranche nach der Krise zusätzliche Fördermittel für einen nachhaltigen, smarten, barrierefreien und ökologischen Tourismus. Im Rahmen des neuen Förderprogramms „Tourismus in Bayern – fit für die Zukunft“ werden Maßnahmen zur Steigerung der Attraktivität von nicht gewerblichen, kleinen touristischen Beherbergungsbetrieben mit maximal 25 Betten unterstützt. Zu den förderfähigen Investitionen zählen insbesondere Maßnahmen zur Aufwertung des Innen- und Außenbereichs, Maßnahmen für die Barrierefreiheit oder die Anschaffung von Investitionsgütern und Ersatzbeschaffungen, soweit diese der Modernisierung des Betriebs dienen. Gegenstand der Förderung sind beispielsweise die (energetische) Sanierung von Fassaden, der Austausch von Fenstern, die Erneuerung von Bädern oder Küchen auf einen zeitgemäßen Standard, der Austausch von Heiz- und Warmwassersystemen, Maßnahmen

zur Herstellung und Verbesserung der Barrierefreiheit und die Ertüchtigung der Haus- und Klimatechnik. Es können nur solche Maßnahmen gefördert werden, die noch nicht begonnen wurden. Ab einer zuwendungsfähigen Ausgabe von mindestens 4.000 Euro kann die Förderung beantragt werden – die maximale Höhe der zuwendungsfähigen Ausgaben beträgt 30.000 Euro. Die Höhe der Förderung beträgt 50 Prozent der zuwendungsfähigen Ausgaben in Form eines nicht rückzahlbaren Zuschusses, das heißt es werden Zuschüsse von mindestens 2.000 Euro bis maximal 15.000 Euro gewährt. Die Maßnahmen sind bis spätestens bis zum 31. Dezember 2022 durchzuführen und abzurechnen. Der Antrag auf Förderung kann online über das elektronische Antragsformular gestellt werden. Weitere Informationen zum Förderprogramm und Details zur Antragsstellung finden Sie unter dem folgenden Link: <https://www.stmwi.bayern.de/service/foerderprogramme/sonderprogramm-tourismus/>

## Vorhang auf!

**Hof** – Nach Corona-bedingter letztjähriger Unterbrechung hebt sich heuer wieder der Kinovorhang zur 11. Auflage der „Deutsch-Deutschen Filmtage“. Vom 12. bis 16. November 2021 laufen unter dem Motto „Von der Teilung zur Einheit“ im Hofer Central-Kino insgesamt sieben Dokumentarfilme bei freiem Eintritt. Die Produktionen handeln unter anderem von westlichen Spionen in der DDR, der Arbeitsweise des damaligen Rundes Tisches, dem Erbe der Treuhand und dem Ende der NVA – kurz gesagt, von Themen der jüngsten deutschen Geschichte. Nach dem jeweiligen Film stehen Zeitzeugen oder Filmemacher für Diskussionen und moderierte Gespräche zur Verfügung.

der Filmreihe: „Auch in diesem Jahr ist es uns gelungen, mit dem langjährigen ZDF-Korrespondenten Joachim Jauer oder dem Regisseur Eberhard Weißbarth interessante Gäste zu verpflichten.“ Weitere Infos finden sich unter <http://hof-plauen-89.de>. Unterstützt werden die Filmtage unter anderem von der Bundesstiftung Aufarbeitung, der Bayer. Landeszentrale für politische Bildung und der Deutschen Gesellschaft in Berlin.

## Allerheiligen im Frankenwald

**Naila/Selbitz/Schauenstein/Marxgrün/Lippertsgrün/Issigau/Bad Steben/Lichtenberg-Geroldgrün/Schwarzenstein/Schwarzenbach** – An den katholischen Gedenktagen Allerheiligen und Allerseelen gedenken Gläubige der Verstorbenen, so auch im vormaligen Seelsorgebereich Naila.



Friedhofsgang in Schwarzenstein. Dekan Andreas Seliger und Pfarrsekretär Bernhard Kuhn am Grab von Pfarrer Rudolf Unger.

In manchen Regionen werden die Bräuche der beiden Feste vermischt, obwohl sie aber eine unterschiedliche Bedeutung haben. Allerheiligen ist ein katholischer Feiertag und findet jedes Jahr am 1. November statt. An diesem Tag gedenken Katholiken aller bekannten sowie unbekannt Heiligen. Auf dieses Hochfest folgt am 2. November der Festtag Allerseelen. Im Unterschied zu Allerheiligen wird an Allerseelen der verstorbenen Verwandten, Freunden und Bekannten gedacht. Brauch ist es zu diesem Anlass unter anderem den Friedhof zu besuchen. Aus organisatorischen Gründen findet die Gräbersegnung mancherorts aber schon am Allerheiligentag statt. Viele Gräber werden mit Blumen und Kerzen geschmückt. Diese sprechen vom Leben, das Christen für ihre Toten erhoffen. Sie legen Zeugnis ab von ihrem Glauben, dass die Verstorbe-

nen Anteil haben dürfen an der in Christus verheißen Fülle des Lebens. Im vormaligen Seelsorgebereich Naila fanden an allen Orten Friedhofsgänge mit Gräbersegnungen statt: In Schwarzenstein, Naila und Bad Steben mit Dekan Andreas Seliger, in Issigau mit Gottesdienstbeauftragten Helmut Seitz, in Marxgrün, Lichtenberg, Geroldgrün, Lippertsgrün und Culmitz mit Gemeindefereferentin Michaela Meusel, in Selbitz und Schauenstein mit Pfarrvikar Ignacy Kobus und in Schwarzenbach am Wald mit Gottesdienstbeauftragten Bernhard Kuhn. Ein

besonderer Gottesdienst für die Verstorbenen des vergangenen Jahres, den Dekan Andreas Seliger zelebrierte, fand am Allerseelentag in Naila statt. Es ist „ein heiliger und heilsamer Gedanke für die Verstorbenen zu beten“, so versichert uns der heilige Franz von Sales. An Allerseelen steht dieser Gedanke im Mittelpunkt. Heilig, weil die Christen daran glauben, dass der Tod nicht das Ende ist, sondern das Ziel. Heilsam, weil uns dieses Gebet immer auch daran erinnert, dass auch wir sterben werden – und wir dadurch bewusster leben, wesentlicher leben.

## Informationsveranstaltung für Waldbesitzer

Münchberg – Ab 13. Januar 2022

findet am Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten in Münchberg zum elften Mal das Bildungsprogramm Wald (BiWa) statt. Alle Waldbesitzer aus den Landkreisen Hof und Wunsiedel sind eingeladen. An sieben Kursabenden, jeweils am Donnerstag von 19.30 Uhr bis 21.30 Uhr, informieren die Förster des AELF Bayreuth-Münchberg über alle wichtigen Themen für eine gute Waldbewirtschaftung.



Zur Vertiefung des Kursinhaltes finden im Anschluss an die Theorie noch 3 Praxistage im Wald im Zeitraum März/April 2022 statt, in der Regel samstags (von ca. 9.00 Uhr bis circa 13.00 Uhr). Anmeldung ist erforderlich! Alle Interessenten werden gebeten, sich bis **spätestens 30. November 2021** online unter: [www.aelf-bm.bayern.de/bildung/forstwirtschaft/282325/](http://www.aelf-bm.bayern.de/bildung/forstwirtschaft/282325/) anzumelden. Hier finden sich auch nähere Informationen über den Kurs. Die Anmeldungen werden nach dem Eingangsdatum berücksichtigt. Die Teilnehmerzahl ist auf 20 beschränkt. Es gilt für das kommende Seminar die 3-G+-Regelung.



## Die besten Gebrauch- und Jahreswagen von Mercedes-Benz in Naila.

**A 180**, 136 PS/100 kW, Benzinmotor, Schaltgetriebe, EZ 01/2021, 3 tkm, mountaingrau met., LED-Tagfahrlicht, Komfortfahrwerk, Navi, MBUX, Tempomat, akt. Park-Assistent mit Parktronic, Sitzheizung vo., Dynamic Select u.v.m. **27.690,-**

**CLA 180 SB**, 136 PS/100 kW, Benzinmotor, Schaltgetriebe, EZ 01/2020, 16 tkm, mojav Silber met., Media-Display, LED High Performance-Scheinwerfer, Tempomat, Navi, Sitzheizung vo., Sitzkomfort-Paket, Multifunktions-Sportlenkrad u.v.m. **26.888,-**

**C 180 Avantgarde**, 156 PS/115 kW, Benzinmotor, Schaltgetriebe, EZ 08/2020, 1 tkm, designo hyazinthrot., LED High Performance-Scheinwerfer, Navi, Park-Paket mit Rückfahrkamera, Tempomat, Sitzheizung vo., Sitzkomfortpaket, Media-Display u.v.m. **28.490,-**

**C 180 T Avantgarde**, 156 PS/115 kW, Benzinmotor, Automatik, EZ 06/2020, 18 tkm, polarweiß, LED High Performance-Scheinwerfer, Navi, Parkpaket mit Rückfahrkamera, Tempomat, Sitzkomfort-Paket, Sitzheizung vo., Media-Display u.v.m. **30.960,-**

\*MwSt. ausweisbar. Änderungen, Druckfehler und Abverkauf vorbehalten.



Mercedes-Benz  
Das Beste oder nichts.

## automüller

Auto Müller GmbH & Co. KG  
Autorisierter Mercedes-Benz Verkauf und Service  
Selbitzer Berg 22 • 95119 Naila  
Tel.: 09282 9814-0 • Fax: 09282 9814-65  
info@automueller.de • www.automueller.de

## 23. November, 19 Uhr Menorca – Insel im Mittelmeer



Wie eine Festung aus Stein - schroff und abweisend - erscheint Menorca auf den ersten Blick. Erst bei genauerem Hinsehen offenbart die zweitgrößte Baleareninsel ihre versteckten Reize: faszinierende, ursprüngliche Natur mit fruchtbaren Schluchten und sanft gewelltem Hügelland. Ciutadella, eine der schönsten Städte der Insel, paradisiische Strände, steile Felswände und schattigen Pinienwäldern bilden weitere Höhepunkte dieser Insel im Mittelmeer.

Media-Vortrag: **Dienstag, 23. November 2021** um 19 Uhr im Philipp-Wolfrum-Haus (Marktplatz 17) in Schwarzenbach a.Wald.  
Referent: Horst Pur; Gebühr 3 €

Am 28. November und 12. Dezember:

## Im Reich der Modelleisenbahnen

**Marxgrün** – Weihnachten und Modelleisenbahn bedeutet unweigerlich eine Kombination aus Vorfreude und Leidenschaft – und eine Faszination, die verbindet. An den zwei Adventssonntagen 28. November und 12. Dezember laden die 16 Mitglieder vom Modelleisenbahnclub Marxgrün kleinen und große Fans in „ihr Reich“ mit dampfenden und zischenden Eisenbahnen in idyllischen Landschaften, selbstverständlich in Miniformat, ein. Der MEC öffnet wieder seine Pforten. Die Gäste können aber nicht nur die „zwei festen Anlagen“ unter die Lupe nehmen, sondern auch im Jugendraum des Obst- und Gartenbauvereins ein „Mehr“ an Eisenbahnwelt in Miniatur erleben. „Es wird fertiggestellte Z-Anlage von Jürgen Brandler auf drei Metern ebenso zu bestaunen sein wie die Nostalgiebahn von Volker Funk“, erzählt MEC-Vorsitzender Uwe Mildner und ergänzt, dass weitere verschiedene Modulanlagen zum Schauen und Staunen parat stehen wie auch die Kinderanlage mit der Möglichkeit in die Rolle des Lokführers zu schlüpfen. Die rührigen Mitglieder werden auf zwei Ebenen und in verschiedenen Räumen eine kleine Erlebniswelt mit unzähligen Figuren in verschiedenen Szenarien, aber auch viel Aktion für Augen und Ohren präsentieren. Die große Anlage im Keller ist eine HO-Gleichstromanlage, deren Züge in sogenannten Schattenbahnhöfen unter der Anlage warten und somit unsichtbar für das Auge sind. Immer jeweils zwei Züge können gleichzeitig losgeschickt werden, fahren hin und zurück im Begegnungsverkehr und verschwinden dann wieder. „Auch hier gibt es neue Details wie etwa Forsthaus und die Radreinigungsanlage für Loks“, erzählt Uwe Mildner und zeigt die Funktionsfähigkeit mit tüchtig „Krawall“. „Die Umsetzung der Radreinigungsanlage war gar nicht so einfach, da haben Max Spindler und Alfred Spörl ein gutes halbes Jahr getüftelt, aber jetzt funktioniert’s automatisch und sogar mit Beleuchtung“, freut sich der Vorsitzende und ergänzt, dass diese Anlage wohl nur selten zu sehen sei. Auch der detailgetreue Nachbau des Bad Stebener Bahnhofes mit umliegenden Gebäuden von Alfred Spörl wird sicherlich die Bli-



cke auf sich ziehen, da der Wiedererkennungswert gegeben ist. Das Areal entstand nach Plänen aus den 60er-Jahren. Im Erdgeschoss in Clubraum 2 kann in diesem Jahr die HO-Anlage mit PC-gesteuertem Fahrablauf und Faller Carsystem nur betrachtet werden, ein Fahrbetrieb wird es leider nicht geben. Aber das fehlende Element wird dem „Rundumpaket“ keinen Abbruch tun. Die Eisenbahnwelt in Miniatur übt seit jeher eine besondere Faszination bei Jung und Alt aus und hat zudem das Potenzial die Generationen zu verbinden. „Für viele Kinder ist der Kindheitstraum Lokomotivführer zu werden auch heute noch allgegenwärtig“, meint Uwe Mildner schmunzelnd und ergänzt, dass sich der Faszination von rauchenden und dampfenden Lokomotiven mit ihrer ursprünglichen Technik sich nur die wenigsten entziehen können und somit ist auch garantiert, dass es

keine Langeweile beim Bummel durch die Ausstellungsräume geben wird. Zu beachten ist heuer die 3G-Regel plus. Entsprechende Nachweise sind parat zu halten und werden am Eingang kontrolliert, zudem wird der Eintritt gesteuert, so dass sich nicht zu viele Gäste in einem Raum aufhalten. Natürlich gibt es auch süße und herzhaftes Verköstigung, sodass man gestärkt, dann ein zweites Mal durch die Ausstellungsräume bummeln kann. Für Fragen stehen die Hobbymodellbauer gerne zur Verfügung und versichern, dass ihre Eisenbahnminiaturwelt zu einer der schönsten Anlagen in Oberfranken zählt. Vorsitzender Uwe Mildner weist noch darauf hin, dass sich dem Verein gerne neue Mitglieder anschließen können. „Wir bieten Raum und Platz zum Ausleben des Hobbys Modelleisenbahn und dies in einer geselligen Runde.“



Ortsvereinigung  
der Helfer und Förderer des  
Technischen Hilfswerks Naila e.V.



### Jahreshauptversammlung 2020/21

am Montag, den 29.11.2021

um 19.00 Uhr  
in der Unterkunft,  
Dr-Hans-Künzel-Straße 3, 95119 Naila

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorstandes
3. Bericht des Kassiers
4. Entlastung des Vorstandes und Kassiers
5. Neuwahlen der Vorstandschaft
6. Aussprache

Sollte bei der genannten Jahreshauptversammlung keine beschlussfähige Mehrheit vorhanden sein, findet die nächste Versammlung am selbigen Datum um 20.00 Uhr statt.



Erfolgreich werben im

## Wir im Frankenwald

Vortrag am 25. November:

## Müdigkeit als Dauerzustand

**Bad Steben** – Wer kennt es nicht? Wir fühlen uns müde und erschöpft. Wir schlafen schlecht ein und fühlen uns am Morgen nicht erholt. Hält so ein Zustand länger an, könnte ein Burnout oder ein Chronic Fatigue Syndrom (CFS) der Grund dafür sein. Erschöpfung (Fatigue) gehört zu den häufigsten anhaltenden Symptomen nach einer Corona-Infektion, tritt nicht selten auch nach Impfungen auf und ist aktueller denn je. In diesem Vortrag wird Heilpraktiker Hannes Laubmann die komplexen und schwer zu fassenden Krankheitsbilder vorstellen und die therapeutischen Möglichkeiten im Blickwinkel der Naturheilkunde betrachten. Eingeladen sind alle

Interessierten, die von Heilpraktiker Hannes Laubmann mehr zu diesem Thema wissen möchten.



**Info:** Der Vortrag findet am Donnerstag, 25. November, um 19.00 Uhr, im Kurhaus Bad Steben statt. Eintrittspreise: 4 Euro (3 Euro mit Gastkarte).

Die Eintrittskarten gibt es an der Abendkasse.

Es gelten die aktuell gültigen Corona-Regeln!

BAD STEBENS FACHGESCHÄFT FÜR  
WANDER- & SPORT- BEKLEIDUNG MIT BIO-COFFEESHOP



Inhaberin: Susanne Dunkel

**ÖFFNUNGSZEITEN:**

Montag-Freitag: 9.30 - 18.00 Uhr

Samstag: 9.30 - 17.00 Uhr

Sonn-/Feiertag: 13.00 - 17.00 Uhr

**Shoppen und entspannen Sie mit unseren gesunden BIO-Spezialitäten:**

- frisch gepresster Orangensaft
- BIO-Limo · Bier · Wein · Aperol-Spritz · Prosecco
- BIO-Gebäck · BIO-Kaffeespezialitäten



**Die neuen Winter-Kollektionen unserer Spitzenmarken sind eingetroffen!**

- Wanderbekleidung von Kopf bis Fuß
- Nordic-Walking-Ausrüstung
- Wanderschuhe · Rucksäcke



Ihr Team vom Wanderparadies freut sich auf Sie!

Unsere starken Marken



FALKE



Badstraße 5 · 95138 Bad Steben · Telefon 09288/550365 · [www.wanderparadies-badsteben.de](http://www.wanderparadies-badsteben.de)

Lokalschau in Issigau

## Senioren und Jungzüchter präsentieren ihre Tiere



Unser Bild zeigt (von links) Jugendleiterin Sonja Wachter, Vorsitzenden Gerhard Wachter, Ausstellungsleiter Geflügel Markus Knörnschild, zweiten Vereinsmeister Kaninchen Manfred Stöcker, Jugendvereinsmeisterin Theresa Munzert, Bürgermeister Dieter Gemeinhardt, Pokalsieger Peter Spörl und Lenny Otto mit Papa Ronny Meyer sowie zweiter Vereinsmeister Werner Büttner

**Issigau** – Eine ganze Reihe von Tieren haben Senioren und Jungzüchter des Kaninchen- und Geflügelzuchtvereins Issigau sowie Gastaussteller bei der Lokalschau in der Mehrzweckhalle präsentiert.

Sie zeigten Tauben, Zwerghühner und Hühner sowie Enten und Kaninchen der Rassen Farbenzwerge russenfarbig bis Wiener weiß. Die Freude, die Zuchttiere wieder präsentieren zu dürfen war groß. 58 Kaninchen und 143 Geflügel konnten die Besucher

von klein bis groß bestaunen. Gurren, Schnattern und lautstarke Krähen bestimmte die Geräuschkulisse. Als Ausstellungsleiter agierten Markus Knörnschild fürs Geflügel und Kevin Wilfert für Kaninchen. Vorsitzender Gerhard Wachter bilanzierte zur Begrüßung, dass die Entscheidung zur Ausstellung mit Auflagen wie Maskenpflicht, Kontaktdaten, 3G Regel und am Sonntag sogar 3G

plus. Aber das hielt Züchter wie auch Interessierte der Kleintierzucht nicht von einem Schaubesuch ab. Vorsitzender Wachter dankte allen Züchtern für die Präsentation ihrer Zuchttiere und der Helferschar rund um die Ausstellung. Ehrenvorsitzender Manfred Stöcker bilanzierte, dass man nach zwei Jahren ohne Ausstellungen bereits einen Rückgang in der Zucht bemerke. „Es fehlt am Interesse, wenn keine Schauen mehr stattfinden“, merkte Stöcker an und mit Blick

**Ergebnisse:**

Vereinsmeister Kaninchen, Senioren Thomas Kleinke mit Zwergwidder weiß, zweiter Vereinsmeister Manfred Stöcker mit Weiße Wiener, Vereinsmeister Großgeflügel Matthias Munzert auf Deutsche Zwerghühner orangehalsig und zweiter Vereinsmeister Werner Büttner auf Deutsche Zwergwyandotten rot, Vereinsmeister Taube Gerhard Wachter mit Elsterpurzler blau und zweiter Vereinsmeister Werner Büttner mit Deutsche Modeneser blau mit schwarzen Binden, Jugendvereinsmeister Geflügel Theresa Munzert mit Warzenenten wildfarbig und zweiter Vereinsmeister Peter Spörl auf Zwerg New Hampshire goldbraun. Landesverbandsehrenpreise erhielt Manfred Stöcker auf Kaninchen der Rasse Weiße Wiener und einen Kreisverbandsehrenpreis Bernd Gebhardt auf Kleinsilber hell. Beim Geflügel erhielten je eine Landesverbandsprämie Peter Hartmann auf Marans schwarz-kupfer, Matthias Munzert auf Deutsche Zwerghühner orangehalsig, Werner Büttner auf Deutsche Zwergwyandotten rot und Deutsche Modeneser blau mit schwarzen Binden, Thomas Müller auf Cauchois blau geschuppt und Gerhard Wachter mit Elsterpurzler schwarz. Den Bayerischen Verbandsjugendpreis ging an Theresa Munzert auf Warzenenten wildfarbig, der Jugendpokal an Peter Spörl Zwerg New Hampshire goldbraun und Lenny Otto auf Spaniertaupe schwarz mit weißen Binden.

in die Zukunft werden wohl Schaubesuche notwendig sein. Als Preisrichter hatten Edwin Seidel (Kaninchen) und Wolfgang Hetzel und André Karl (Geflügel) agiert, die die Tiere nach den Rassestandards bewerteten. Bürgermeister Dieter Gemeinhardt dankte Vorsitzenden Wachter für den Mut zur Schaudurchführung. „Die Präsentation der Tiere ist wichtig“, betonte Gemeinhardt, der um die

immerwährende Hege und Pflege der Tiere wusste und bereits beim Bummel zwischen den Käfigreihen „gutes Ausstellungsmaterial“ festgestellt hatte. „Die Pandemie mit Lockdown war ein Schlag ins Gesicht des Ehrenamts und es gestaltet sich schwierig, zurückgefahrenes nun wieder zu aktivieren“, bilanzierte Gemeinhardt. Unter den Gästen war auch Kreisvorsitzender Kaninchen Gerold Degelmann.



### Museum Naila im Schusterhof

**Ausstellung:** „Sind wir hier im Westen?“  
Filme und Informationen zur Ballonflucht vor 42 Jahren.



**Kontakt:**  
Museum Naila, Schleifmühlweg 11, 95119 Naila

Tel. 09282 8070, info@museumnaila.de,  
www.museum-naila.de,  
www.instagram.com/museum.naila

**Geöffnet für Familien und Gruppen bis 10 Personen nach  
Vor Anmeldung: aktuelle Hygienevorschriften sind einzuhalten**

### Vom Standesamt Naila wurden für Oktober 2021 folgende Personenstandsfälle beurkundet

#### Eheschließungen

09.10.2021 Johannes Stumpf, Am Hügel 11, 95119 Naila  
Jessica Carmen Benita Schreiner, Am Hügel 11, 95119 Naila

#### Sterbefälle

- 30.09.2021 Birgit Helga Frank geb. Hager  
Schubertstraße 11, 95213 Münchberg
- 03.10.2021 Edith Ursula Bayer geb. Wehrmann  
GT Eisenbühl, Am Sonnenhang 8  
95180 Berg
- 06.10.2021 Helga Inge Stark geb. Hohenberger  
Hans-Richter-Straße 18, 95131 Schwarzenbach a.Wald
- 06.10.2021 Peter Hans Karl Grimm  
Lichtenberger Straße 9, 95119 Naila
- 07.10.2021 Heinrich Hermann Kadesreuther  
Altsuttenbach 2, 95233 Helmbrechts
- 07.10.2021 Frieda Wilhelmina Wölfel, geb. Gemeinhardt  
GT Straßdorf, Lippertsgrüner Straße 14, 95119 Naila
- 09.10.2021 Peggy Breuer, Anger 31, 95119 Naila
- 11.10.2021 Siegfried Paul Hohberger  
GT Marlesreuth, Schauensteiner Weg 20, 95119 Naila
- 12.10.2021 Günther Eberhard Braun, Siedlung 13, 95152 Selbitz
- 13.10.2021 Rudi Strobel, Lichtenberger Straße 9, 95119 Naila
- 13.10.2021 Heinz Richard Max Hübner, Martin-Luther-Straße 32, 95119 Naila
- 15.10.2021 Angelika Maria Wolfrum, geb. Rogler  
Burgunderweg 18, 95233 Helmbrechts
- 16.10.2021 Emil Ludolf Hellmuth Nolte  
GT Langenbach, Steinbacher Straße 174, 95179 Geroldgrün
- 19.10.2021 Heinz Heinrich Schmidt  
Komm. Waldenfels-Straße 39, 95197 Schauenstein
- 22.10.2021 Armin Ernst Rosenberger, Plauener Weg 4, 95138 Bad Steben
- 22.10.2021 Ellen Wachter geb. Saremba, Kulm 8, 07929 Saalburg-Ebersdorf
- 23.10.2021 Hilde Erika Burzik geb. Pedall, Sauerhof-Kuppel 53, 95213 Münchberg
- 23.10.2021 Renate Vera Arnold geb. Reinhold, Rotschwanzweg 2, 12351 Berlin
- 25.10.2021 Gerhard Hans Keltsch, Döhlauer Berg 5, 95145 Oberkotzau
- 25.10.2021 Marie Maja Weber geb. Rummer,  
GT Schwarzenstein, Dahlienweg 2, 95131 Schwarzenbach a.Wald

**Anmerkung:** Aus Datenschutzgründen benötigen wir für eine Veröffentlichung der beim Standesamt Naila beurkundeten Personenstandsfälle die Zustimmung der Eltern/Eheschließenden/Angehörigen. Es wurden mit dem Einverständnis der Beteiligten 20 von 28 Sterbefälle sowie eine von drei Eheschließungen veröffentlicht.

### Müllabfuhr

vom 15.11.2021 bis 21.11.2021 (Kalenderwoche 46)

**Marlesreuth, Naila**  
Restmülltonne (Abfuhrkalender 2)

**Culmitz, Froschgrün, Hölle, Lippertsgrün, Marxgrün**  
Bio- und Papiertonne (Abfuhrkalender 4)

### Stadtbibliothek Naila: Autorenlesung mit Ryan R. Ihde

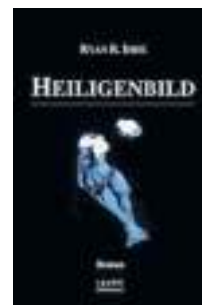
Ryan R. Ihde liest am **Freitag, dem 19. November** ab 19 Uhr in der Stadtbibliothek Naila aus seinem neuen Roman „Heiligenbild“.

Zum Inhalt: Johannes Scharff, der seine Laufbahn als Theologe und Pfarrer aufgegeben hat, weil er von seiner Arbeit und vom Leben frustriert ist, tritt eine Stelle als Wohnheimleiter in der Stiftung Children'sCare in Hof an, wo sozial benachteiligten Mädchen eine Chance auf ein besseres Leben ermöglicht werden soll. Gleich am ersten Tag in dieser Stiftung stolpert Johannes Scharff, genannt Spicy Joe, über die Leiche einer jungen Frau, die selbst als Schülerin in der Stiftung lebte, bis sie vor sieben Jahren urplötzlich verschwand. Gleich nach ihrer überraschenden Rückkehr wird sie mit einer Holzskulptur erschlagen und in einem kleinen Tempel im Luitpoldhain, oberhalb des Stiftungsgeländes, fast schon aufgebahrt. Schnell ist der Mörder ermittelt, ein geistig Behinderter, der in der Nachbarschaft wohnt und Holzskulpturen herstellt. Doch Mirjam Boback, freie Journalistin und eine Bekannte von Spicy Joe, hat ihre Zweifel. Für sie spricht eigentlich alles gegen eine Täterschaft des jungen Mannes. Doch den Ermittlungsbehörden reichen die Beweise aus. Da beginnen Mirjam Boback und Spicy Joe mit Nachforschungen und stoßen auf ein erschreckendes Geheimnis...

Ryan R. Ihde, geboren 1950 in Hildesheim, Studium der Kunstpädagogik und Lehrtätigkeit, lebt und schreibt in Naila. Von ihm sind die Romane „Mandorla“, „Die Sprachlosen“ und „Albtraum“ erschienen.

Die Lesung wird musikalisch umrahmt von Olena Kokidko auf dem Flügel und von Markus Jung auf dem Cello, beide von den Hofer Symphonikern.

Der Eintritt ist unter Einhaltung des Abstands sowie der **2G-Regel** frei.



### IMPRESSUM

**Verantwortlich für den Lokalteil Naila:**  
Stadt Naila, vertreten durch 1. Bürgermeister Frank Stumpf;

**Ansprechpartner Redaktion:** Nicole Roesmer, E-Mail: redfrankenwald@kurier.de;

**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH,  
Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth;

**Anzeigen:** Agentur Pilz,

**Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags,

**Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr,

**Satz:** Nordbayerischer Kurier;

**Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Schaumbergstraße 9, 95032 Hof

**Gesamtauflage:** 16 000;

**Titelfoto:** Wiederauflage der Adventstombola in Bad Steben



**Aus der öffentlichen Sitzung  
des Hauptverwaltungsausschusses der Stadt Naila  
vom 08.11.2021**

**Präsentation der Homepage**

Frau Bianca Tempel, Systemadministratorin bei der Stadt Naila, stellte dem Gremium die neue Homepage der Stadt vor. Insbesondere erläuterte sie den Menüpunkt „Bürgerservice“ mit den Rubriken digitales Rathaus, Ansprechpartner sowie Öffnungszeiten aller städtischen Einrichtungen. Das digitale Rathaus soll es den Nutzern erleichtern, Verwaltungsleistungen online zu beantragen. Weiterhin verwies sie auf die Themen „Aktuelles“, „Bayernportal“ und „Baugebiete“. Unter „Leben und Wohnen“ bestünde die Möglichkeit, sich die Bürgerbroschüre der Stadt anzuschauen und herunterzuladen. Beim Menüpunkt „Rathaus und Stadtrat“ seien die Stadtratsmitglieder aufgelistet. Es sei vorgesehen, die Homepage künftig barrierefrei zu gestalten. In diesem Rahmen soll die Seite mit Vorlesefunktion und Lupe ausgestattet werden und auch für die Nutzung auf mobilen Geräten optimiert werden.



**Neuaufgabe des Geschäftsverteilungsplanes zum 15.10.2021**

Der Stadtrat wurde über die Neuaufgabe des Geschäftsverteilungsplanes zum 15.10.2021 informiert. Er enthält die Personalwechsel und Neueinstellungen sowie umfangreiche Änderungen und Neuerungen in der Aufgabenorganisation.

**Aus der nichtöffentlichen Sitzung  
des Hauptverwaltungsausschusses der Stadt Naila  
vom 08.11.2021**

**Auftragsvergabe – Büromöbel für Zimmer 13 (ehemaliges Ordnungsamt)**

Der Hauptverwaltungsausschuss beschloss, die Firma Bürowalther GmbH, Oelsnitz, mit der Lieferung von Büromöbeln zum Preis von 16.178,60 € zu beauftragen.



Ferienhäuschen in Dreigrün,  
fotografiert von Rainer Lang.

**NEU**

*Metzgerei  
Schmidt*

Kronacher Straße 7  
95119 Naila

Lieferung Ihrer Wurst- und  
Fleischwaren von Mo. - Sa.  
von 8.00 bis 13.00 Uhr  
**FREI HAUS**

Wir haben auch frische  
Brötchen im Sortiment  
**Bestellungen unter  
Telefon: 09282/7520**

**Speisekarte** (von 11.30 Uhr–13.30 Uhr)

**Über Ihre rechtzeitige Vorbestellung würden wir uns freuen!**

<b><u>Montag, den 15. 11. 2021</u></b>	
Kartoffelsuppe mit Brötchen	3,95 €
<b><u>Dienstag, den 16. 11. 2021</u></b>	
Käsespätzle mit Salat	5,95 €
<b><u>Mittwoch, den 17. 11. 2021</u></b>	
Rahmgulasch mit Kartoffeln und Salat	6,75 €
<b><u>Donnerstag, den 18. 11. 2021</u></b>	
Rindfleisch in Meerrettich mit Klößen und Salat	6,75 €
<b><u>Freitag, den 19. 11. 2021</u></b>	
Fisch paniert mit Kartoffelsalat und Salat	6,75 €
<b><u>Samstag, den 20. 11. 2021</u></b>	
Fleischkäse mit Kartoffelsalat und Salat	6,75 €

**Fleischerei-Fachverkäuferin in Vollzeit oder Teilzeit gesucht  
Firmenwagen auch zur privaten Nutzung möglich !!**

<p><b>Angebot am Montag, 15.11.2021</b></p> <p>Wurstaufschnitt 100 g / 1,79 €</p> <p><b>Angebot am Dienstag, 16.11.2021</b></p> <p>Fleischwurst 100 g / 0,99 €</p> <p><b>Angebot am Mittwoch, 17.11.2021</b></p> <p>Fleischkäse 500 g Schale / 4,99 € zum selberbacken</p>	<p><b>Angebot vom 18.11. - 20.11.2021</b></p> <p>Schweinekotelett m.Kn. 100 g / 0,99 €</p> <p>Schweinegulasch 100 g / 0,99 €</p> <p>Wienerla 100 g / 1,39 €</p> <p>Landsalami 100 g / 1,69 €</p> <p>Lyoner 100 g / 1,29 €</p>
--	---

www.metzgerei-schmidt.com



SV Marlesreuth

# Regina Höger ist Deutsche Meisterin im Mixed Para-Tischtennis

Die Nailaerin Regina Höger verblüfft die Konkurrenz bei ihrer ersten Deutschen Meisterschaft in Nassau an der Lahn (Rheinland-Pfalz).

„Das erste Mal dabei und gleich zwei Medaillen, was für ein Wahnsinn. Ich brauche wohl noch eine ganze Weile, um das zu realisieren“, sagte sie kurz nach ihrer Rückkehr.

Die beim SV Marlesreuth im normalen Herren Liga-Betrieb spielende Höger, trainiert seit 2020 zusätzlich beim RSV Bayreuth, dem nordbayerischen Zentrum der Para-Tischtennis-Elite. Höger eingruppiert in die WK=Wettkampfklasse 9, geht gehandicapt durch fehlende Funktionalität der linken Hand und Einschränkungen des Unterarms, praktisch einhändig, in ihre Spiele.

Das Ticket, für ihre erste Teilnahme bei der Deutschen Meisterschaft hatte sie bereits im März 2020 bei der Bayerischen Meisterschaft gelöst. Bei den Vorbereitungen auf ihren Einsatz zur „Deutschen“ wurde sie auf eine harte Geduldsprobe gestellt, denn pandemiebedingt verschob sich alles um ein Jahr. An normales Training mit Teamkollegen war lange Zeit nicht zu denken.

Doch Regina „Gina“ Höger hatte ein Ziel und entwickelte ihr persönliches, situations- und gesundheitsbedingtes Trainingsprogramm aus Mental- und Fitnessstraining plus Techniktraining am Ballroboter, bis im Frühjahr 2021 die ersten Kadereinheiten in Bayreuth wieder möglich waren. Und nun endlich... Ende Oktober 2021, ging sie mit ihren beiden RSV-Teamkollegen Ekkerhard Gerlich (Coburg) und Mario Krug (Bamberg), als einzige Frau aus Bayern, bei der Deutschen Meisterschaft an den Start.

Am ersten Tag stand sie mit ihrem erfahrenen Teamkollegen Mario Krug (Deutscher Einzelmeister 2018 und Vizemeister 2019) im Mixed Wettbewerb den Konkurrenten gegenüber. Beide hatten zuvor noch nie einen Wettkampf zusammen bestreiten können, doch Höger/Krug harmonisierten hervorragend. Von Beginn an puschten sich beide, wurden immer stärker und gewannen ihr erstes Match gegen Söffftge/Meißner (Sachsenanhalt/Baden-Württemberg) verdient 3:2. Im zweiten Spiel gegen Pfeiffer/Oelkers (Niedersachsen), sowie im dritten Spiel gegen Kretschmar/Müller (Sachsenanhalt) deklas-



Die Deutschen Meister im Para-Tischtennis Mixed 2021: Regina Höger und Mario Krug.

sierten sie ihre Konkurrenten jeweils klar mit 3:0. Als Gruppensieger trafen Höger/Krug am späten Abend im Finale auf das Team Neumann/Freiling aus Hessen. Es entwickelte sich ein langer, über die volle Distanz von fünf Sätzen gehender spannender Tischtennis-Krimi, der mit 11:9 im fünften Satz (3:2) an die beiden überglücklichen neuen Deut-

schen Meister im Mixed Höger/Krug aus Bayern ging!

Am zweiten Tag folgten die Einzel. In der Endrunde trafen Spielerinnen der WK 9 und WK 10 (Sportler/innen mit geringen Einschränkungen) aufeinander. Euphorisiert vom Gewinn des Meistertitels im Mixed ging Höger in ihr erstes Spiel und gewann es klar mit 3:0 gegen

Martina Börner (Sachsenanhalt). Das zweite Spiel ging 3:1 an die unorthodox spielende diesjährige Vizemeisterin Christiane Zufall (Sachsenanhalt). Im dritten Spiel begann die deutlich erfahrenere Spielerin und spätere diesjährige Deutsche Meisterin Ilona Söffftge (Sachsenanhalt) druckvoll und lag nach den beiden ersten Sätzen bereits 2:0 in Führung. Doch Höger reagierte clever und stellte ihr Spiel komplett um. Von da an entwickelte sich ein offener Schlagabtausch. Höger zeigte in dieser Phase ihr ganzes Potenzial und glich nach vielen sehenswerten, langen Ballwechseln zum bis dahin leistungsgerechten 2:2 aus. Leider schwand im fünften Satz dann die Konzentration bei ihr und sie musste das Spiel 2:3 an Söffftge abgeben. Ein Spiel hatte sie aber immer noch vor sich und mit ihm, bei Gewinn, die Chance auf eine Medaille. Regina Höger nutzte die Pausenzeit klug, tankte auf und schaffte das nicht mehr für möglich geglaubte. Sie gewann gegen die Spielerin aus Niedersachsen mit einer echten Energieleistung deutlich 3:0 und damit hoch verdient die Bronzemedaille.

Obst- und Gartenbauverein Marlesreuth:

## Bäume pflanzen mit dem Förster

Der OGV Marlesreuth lud ein zum „Bäumchenpflanzen“ mit dem Förster. Rund 25 Kinder und Erwachsene machten sich auf den Weg in den Wald. In der Nähe des Frankenwaldhäuschens, an der Leithe, wurden 75 Vogelkirschbäume gepflanzt. Über die Waldbesitzervereinigung hatte der Verein die Bäumchen, das benötigte Pflanzwerkzeug und den Schutz für die Bäumchen bekommen und nun wurden sie unter der fachkundigen Anleitung von Förster Florian Vogler eingepflanzt.

Zuerst zeigte der Förster sehr anschaulich, welche verschiedenen Baumarten bei uns hauptsächlich vorkommen, welche Wurzeln sie haben und was sie für Voraussetzungen benötigen, um



gut zu wachsen. Im Vorfeld wurden schon die ungefähren Pflanzabstände markiert und so konnte es losgehen. Zuerst wurde die obere lockere Erde abgekratzt und dann mit dem Hohlspaten ein Pflanzloch ausgehoben, um

die Containerpflanzen einzusetzen. Nachdem das Loch wieder verschlossen war, wurden Holzstäbe eingeschlagen und Schutzhüllen über die jungen Bäumchen geschoben.

An diesem Nachmittag konnten



nicht nur die Kinder, auch die Erwachsenen, vieles Interessantes dazulernen. Der Verein freut sich schon auf die Kirschbaumblüte und auch die Bienen werden zufrieden sein. Zum Abschluss gab es für alle eine

Brotzeit nach getaner Arbeit. Der OGV bedankte sich bei den Besitzern des Waldgrundstückes, auf dem die Bäume gepflanzt werden durften und bei Förster Florian Vogler für die interessanten Ausführungen.





Projektstart an der Realschule Naila

## Smart City – Zukunft mitdenken!

Bei „Smart City – Zukunft mitdenken!“ werden Schüler und Schülerinnen zu Gestaltern ihrer Zukunft. Mit dabei sind auch die 25 Schülerinnen und Schüler der neunten Klasse mit Lehrer Axel Reitzenstein, der sich mit „seiner“ Klasse kurzerhand für das Projekt beworben hatte. Zum Projektstart waren Projektleiterin Heike Pfeffer vom Bildungswerk der Bayerischen Wirtschaft e. V. und Diplompolitologe Stefan Denzler zu Gast. Letztgenannter referierte über das Thema „Demokratie leben“. Dies wird auch den beim Abschluss des Projektes im Juni kommenden Jahres aufgegriffen - eine fiktive Bürgerversammlung in der Hochschule Hof. „Die Schülerinnen und Schüler wohnen der Bürgerversammlung nicht bei, sondern werden diese selbst gestalten, Anträge einreichen, diskutieren, abstimmen“, erläutert Projektleiterin Heike Pfeffer und auch, dass der Projektstart mit den Neuntklässlern



Unser Bild zeigt den Projektstart mit einigen der Neuntklässler sowie (von links) Politologe Stefan Denzler, Projektleiterin Heike Pfeffer und Klassenlehrer Axel Reitzenstein.

zum Thema „Smart Work“ startete. Es galt den Istzustand der Arbeitswelt zu analysieren und Zukunftsvisionen zu erarbeiten.

„Visionär denken und Ideen multimedial umsetzen und wer weiß, vielleicht werden diese später, in der Zukunft einmal

Wirklichkeit werden“, erklärt Heike Pfeffer. „Das Projekt Smart City -- Zukunft mitdenken! soll Jugendliche ermuti-

gen, sich mit technologischen und gesellschaftlichen Entwicklungen in unserer Region auseinanderzusetzen und zugleich das Interesse für die regionale Politik wecken“, erläutert Projektleiterin Pfeffer und ergänzt, dass auch Interesse für digitales, zukunftsorientiertes Leben und Arbeiten im Mittelpunkt stehe. Das Projekt wird von Technik – Zukunft in Bayern 4.0 in Zusammenarbeit mit dem Arbeitskreis Schule Wirtschaft Hof, schulewirtschaft-bayern.de und dem Bildungswerk der Bayerischen Wirtschaft e. V. nicht nur in der Musischen Realschule Naila durchgeführt, sondern auch am Schiller-Gymnasium in Hof, an der Realschule Rehau und am Gymnasium Münchberg. Das Projekt wird gefördert durch die bayerischen Metall- und Elektro-Arbeitgeber bayme vbm und das Bayerische Staatsministerium für Wirtschaft, Landesentwicklung und Energie.

## Kirchtreppe in Marlesreuth wird besser ausgeleuchtet

Rechtzeitig vor den langen und dunklen Nächten des Winterhalbjahres wurde eine Straßenlaterne in Marlesreuth an der großen Treppenanlage zur Kirche errichtet. Diese Laterne ist mit energiesparender und moderner LED-Technik ausgestattet. In diesem Zuge wurden auch Bereiche des Pflasterbelages auf den Podesten von den Mitarbeitern des Nailaer Stadtbauhofes erneuert.



## Einladung zum adventlichen Kranz-Workshop der FU Naila



Die Frauen-Union Naila veranstaltet in Kooperation mit der Blumerei Klose Schwarzenbach einen adventlichen Kranz-Workshop. In lockerer Atmosphäre binden die Teilnehmerinnen ihren eigenen modernen, weihnachtlichen Floral Hoop. Trendiger Eukalyptus, traditionelles Grünzeug und Tipps der Blumen-Profis sind die Zutaten dafür. Der Bastel-Workshop findet am **Dienstag, 30.11.2021**, um 19 Uhr, im Gemeindehaus Lippertsgrün statt. Da die begehrten Plätze begrenzt sind, ist eine Anmeldung unter der E-Mail-Adresse [advent@fu-naila.de](mailto:advent@fu-naila.de) zwingend erforderlich. Zur Deckung der Unkosten wird eine kleine Gebühr in Höhe von 5 Euro erhoben, zur Veranstaltung muss dann lediglich eine Schere und gegebenenfalls Handschuhe mitgebracht werden. Die Materialkosten für den Kranz werden von der Blumerei Klose nach dem jeweiligen Eigenverbrauch berechnet. **Die Veranstaltung wird unter Beachtung der 3GPlus - Regeln durchgeführt.**



Verein der Pensionisten und Rentner des öffentlichen Dienstes:

# Monatsnachmittag mit 1. Bürgermeister Frank Stumpf

Zum Monatsnachmittag des Vereins der Pensionisten und Rentner des öffentlichen Dienstes, kurz PRÖD, trafen sich die Mitglieder in der Gaststätte Froschgrün.

1. Vorsitzende Ilse Glaser entbot den Teilnehmer ein herzliches Willkommen. Sie freute sich, dass wieder so viele gekommen waren, zumal 1. Bürgermeister Frank Stumpf zu Gast war, den sie besonders herzlich begrüßte.

1. Bürgermeister Frank Stumpf ging eingangs auf leider wieder steigende Coronazahlen ein, die jedem einiges abverlangen würden. „Wir wünschen uns alle Veränderungen, aber es sind Regeln und Bestimmungen da, die eingehalten werden müssen.“

Weiter ging er auf die Generalsanierung der Grundschule mit offener Ganztagschule, den Innen- und Außenbereich, die Turnhalle und die Mensa ein, die mit 10 Millionen Euro die größte Investition sei. Für die Sanierung der Mittelschule konnten Gelder umgeleitet werden, die für die Sanierung der Schwimmhalle bewilligt waren. So konnte das Dach saniert und ein vorgeschriebener zweiter Fluchtweg, genauso wie am Kindergarten Marlesreuth, angebaut werden. Der Schwimmunterricht finde nun in der Schule am Martinsberg beziehungsweise im Hallenbad Schwarzenbach a. Wald statt. Bei der ersten Ausschreibung wurden 14 Dachdecker angeschrieben, von denen keiner ein Angebot abgegeben hätte. Bei der zweiten hätten dann wenigstens zwei von 21 geantwortet. Handwerker zu bekommen sei ein großes Problem in unserer Zeit. Das



1. Bürgermeister Frank Stumpf informierte beim Monatsnachmittag des Vereins der Pensionisten und Rentner des öffentlichen Dienstes über verschiedene Themen und Projekte der Stadt Naila.

Thema Baugebiet Lärchenweg, die Dachsanierung des Stadtbauhofes, die Anschaffung von E-Bikes, die mit EU-Mitteln bezuschusst wurden, sprach er an. Im Friedhof Naila sei die Stelenanlage erweitert worden und auch am Friedhof Marxgrün tue sich was. Die Feuerwehr Margrün konnte mit einem Fassadenanstrich aufgewertet werden. Die Parksituation für das Klinikum Naila konnte verbessert werden, nachdem auf dem Normann-Gelände ein neuer Parkplatz geschaffen wurde. Bei der durchgeführten Verkehrsschau wurde die Schaffung einer Verkehrsinsel im Kreuzungsbereich Selbitzer Berg/Zufahrtsstraße zum Klinikum beschlossen.

Auf die Frage, was sich zu den Zufahrtbereichen zur B 173 tue, antwortete er, dass das noch

etwas dauere. So musste das neue Umspannwerk 25 Meter weiter nach oben verschoben werden, was weitere Verhandlungen mit den Grundstückseigentümern erforderte. Die Einführung eines Überholverbotes und Begrenzung auf 70 km/h auf der B 173 bei Culmitz hätte beispielsweise 17 Jahre gedauert. Die Errichtung eines Kreisverkehrs sowohl im Kreuzungsbereich nach Marlesreuth beziehungsweise Selbitzstraße/B 173 wurde abgeschlossen, ebenso wie Ampelkreuzungen. Die sogenannte „Brezellösung“ werde kommen, so der 1. Bürgermeister.

Er ging auf die Graffitis an der Bahnbrücke ein, die ein echter Hingucker geworden seien. Auch die Sprayerwand an der Skateranlage erfreue alle.

Durch den Ankauf des ehemals kirchlichen Friedhofs vor Jahren, die Urnennischenwand und die Erweiterung der Stelenanlage sei der Nailaer Friedhof zu groß geworden. Deshalb denke man an eine Umnutzung des oberen Teils. Beratungen sind im Gange. Auf die Wasserversorgung eingehend, die das ureigenste Angelegenheit jeder Kommune sei, berichtete er, dass die Rohre der Tiefbrunnen Lippertsgrün und Marxgrün inzwischen 70 und 80 Jahre alt seien und gereinigt werden müssen. „Wenn Sie Wasser sparen, steigen die Wasserkosten“, so der Bürgermeister. Der Firmenzusammenschluss der Firma Höllensprudel mit Kondrau-

er, was er als Gewinn bezeichnete, steigere die Wasserabnahme, sodass sich die Wassergebühren nicht erhöhen würden.

Bezüglich des WEKA-Gebäudes, in dem ein Bürger- und Familienzentrum beheimatet werden sollte, dauere der Prozess noch an. Eine Hofer Architektengemeinschaft sei zwischenzeitlich mit der Umnutzung beauftragt. Der Fluchtballon, der sich zur Zeit immer noch im Haus der Bayerischen Geschichte in Regensburg befinde, komme dann, wenn das Gebäude fertig sei, wieder zurück nach Naila und soll, wie auch das gesamte städtische Museum, dort untergebracht werden, genauso wie das interkommunale Stadesamt, ein Bürgersaal und im Dach das Stadtarchiv.

In Marlesreuth sei das „Murra“-Anwesen mit Fördergeldern abgebrochen worden. Im Gebäude der Raiffeisenbank solle ein Dorfgemeinschaftshaus entstehen. Über die Förderoffensive Nordostoberfranken konnten die Leerstände Mühlstraße 7, 9, 11 und 13 sowie Hauptstraße 26 und 28 erworben und zum Abbruch freigegeben werden. Zum ehemaligen Kino im Marlesreuther Weg berichtete er, dass ein ehemaliger Heimbewohner des Kinderdorfes Martinsberg, für „Lost Places“ eine Bildersammlung gewidmet habe. Im städtischen Stadion werde die Beleuchtung auf LED umgerüstet. Die Straßenbeleuchtung im gesamten Stadtgebiet wurde vor

Jahren von weiß auf gelb umgerüstet und soll jetzt ebenfalls LED erhalten. Insgesamt sind das von 1.319 Leuchten und ein Klimaschutzbeitrag von 515.000 Euro. Coronabedingt seien Luftreinigungsgeräte in Höhe von 115.000 Euro angeschafft sowie eine CO2-Ampel installiert worden. Außerdem wurde ein neuer Unimog im Wert von 143.000 Euro gekauft. Der Breitbandausbau verschlinge viel Geld. 70 Kilometer Leitungen seien bereits verlegt oder in Auftrag gegeben worden. Damit das Gewerbegebiet auf dem Gelände der ehemaligen Fa. C. Seyffert entlang der Selbitz seiner Nutzung gerecht wird, wird neben der Firma FEG und Schmidt Maschinenbau, die bereits angesiedelt sind, auch das neue Postverteilzentrum, für das der Bauantrag bereits genehmigt sei, in Betrieb gehen.

Die Errichtung vom E-Ladestellen, eventuell im Bereich des Bahnhofes, sei ein riesen Hype. Die Ärztesituation in der Stadt und im Landkreis wurde angesprochen, genauso wie die Personalsituation am Klinikum Naila. Die Situation sei nicht rosig, aber es werde weitergehen und weitergebaut.

Er berichtete von der Impfkation am Kaufland, wo sich 40 Personen hätten impfen lassen, genauso wie von der Inbetriebnahme des Hauses der kleinen Spatzen in der Albin-Klöber-Straße.

Mit seiner Jahresübersicht der herausragendsten Ereignisse schloss er seinen Bericht.

Vorsitzende Ilse Glaser bedankte sich bei 1. Bürgermeister Frank Stumpf sehr herzlich für die umfangreichen Ausführungen. „Jetzt wissen wieder alle aus erster Hand, was sich so in Naila tut und was für die nächste Zeit geplant ist“, so die Vorsitzende. Sie wünschte ihm weiterhin viel Kraft und immer gute Entscheidungen für seine vielfältigen Aufgaben.

### Nächste Veranstaltungen:

Monatsnachmittag am 30.11.2021, 14.30 Uhr, Gaststätte Froschgrün

Gast: Adrian Roßner mit dem Thema „Heimat hat viele Gesichter“

Weihnachtsessen am 07.12., 11.30 Uhr, Gaststätte Froschgrün

## Abschlusswanderung beim Frankenwaldverein Naila



Am **Sonntag, 14. November**, lädt die OG Naila des Frankenwaldvereins, zur letzten Wanderung 2021 Naila – Rodesgrün – Naila ein.

Treffpunkt ist 11.00 Uhr am Bahnhof Naila

Streckenverlauf: Von Bahnhof in Richtung Selbitz nach Rodesgrün, zum Schlachtfest im Gasthof „Weiß“, danach durch den Friedwald zurück zum Ausgangspunkt.

Wanderstrecke ist ca. 8 km

Wanderung leicht bis mittelschwer, Wanderausrüstung wie festes Schuhwerk werden empfohlen. Die entsprechenden öffentlichen Vorgaben zur Corona-Krise sind unbedingt einzuhalten. (Mund-Nasen-Schutz mitnehmen), Der Frankenwaldverein Naila freut sich auf viele Mitglieder, aber auch über alle anderen Wanderlustigen.



## Totengedenken zum Volkstrauertag 2021

Zum Gedenken an die Opfer von Gewalt und Krieg aller Völker sowie der Gefallenen, Vermissten und Verstorbenen beider Weltkriege veranstaltet die Stadt zum

### Volkstrauertag am Sonntag, 14. November 2021

folgende Gedenkfeiern:

<b>Schwarzenbach a.Wald</b>	um 11.00 Uhr am Kriegerdenkmal
<b>Schwarzenstein</b>	um 10.00 Uhr am Denkmal in Schwarzenstein
<b>Bernstein a.Wald Gemeinreuth</b>	um 10.00 Uhr Gedenkfeier anschl. Kranzniederlegung am Kriegerdenkmal
<b>Döbra</b>	um 11.00 Uhr am Kriegerdenkmal

### An der Ausgestaltung dieser Feiern wirken mit:

Die Posaunenchor von Schwarzenbach a.Wald, Döbra und Bernstein a.Wald, der Männergesangsverein 1876 Döbra, der evangelische Kirchenchor Bernstein a.Wald und der Musikverein Nordhalben sowie Abordnungen der Freiwilligen Feuerwehren und Vertreter der VdK-Ortsverbände Schwarzenbach a.Wald und Bernstein a.Wald, der Soldatenkameradschaft Schwarzenbach a.Wald, der Bundeswehr-Reservisten-Kameradschaft Schwarzenbach a.Wald, der Veteranen- und Soldatenkameradschaft 1872 Bernstein a.Wald sowie der Bundeswehr am Döbraberg.

Es ergeht hiermit **herzliche Einladung** an die Bevölkerung des Stadtgebietes zur Teilnahme an diesen Gedenkfeiern.

Schwarzenbach a.Wald, den 22. Oktober 2021

Reiner Feulner  
Erster Bürgermeister

## Straßen- und Gehwegreinigung

Wir bitten die Grundstücksanlieger von bebauten und unbebauten Grundstücken das Laub sowie das Unkraut am Fahrbahnrand, in Abflussrinnen und auf Gehsteigen zu entfernen.

Wir bedanken uns für Ihre Unterstützung.

Schwarzenbach a.Wald, 12.11.2021

STADT SCHWARZENBACH A.WALD

Reiner Feulner

Erster Bürgermeister

## Öffentliche Sitzung des Stadtrates

Am Donnerstag, 18.11.2021 findet um 18:00 Uhr im Saal des Philipp-Wolfrum-Hauses, Marktplatz 17 eine öffentliche Sitzung des Stadtrates statt.

### TAGESORDNUNG

1. Bestellung einer neuen Informationssicherheitsbeauftragten und stellvertretenden Datenschutzbeauftragten
2. Kommunales Förderprogramm der Stadt Schwarzenbach a.Wald; Jahresbudget 2022
3. Städtebauförderungsprogramm; Jahresantrag für das Programmjahr 2022
4. Satzung über die förmliche Festlegung des Sanierungsgebietes „Stadtkern“ der Stadt Schwarzenbach a.Wald; Verlängerung der Durchführungsfrist durch Beschluss
5. Vorhabensbezogener Bebauungsplan Wohndorf in der Nailaer Straße; Aufstellungsbeschluss und Billigung des Vorentwurfes
6. Antrag der CSU Schwarzenbach a.Wald auf Errichtung von E-Ladesäulen in Schwarzenbach a.Wald; Entscheidung und Standortwahl
7. Jahreszuschüsse an Vereine und Verbände
8. Bekanntgaben, Anfragen nach § 32 GeschO

Änderungen der Tagesordnung sind vorbehalten!

Besucher der Stadtratssitzung werden gebeten eine FFP2-Maske zu tragen.

Im Anschluss an die öffentliche Sitzung findet eine nichtöffentliche Sitzung statt. Dies wird im Vollzug der Gemeindeordnung Art. 52 Abs. 1 in Verbindung mit § 28 der Geschäftsordnung bekanntgegeben.

### STADT SCHWARZENBACH A.WALD

Reiner Feulner  
Erster Bürgermeister

## Die Stadt Schwarzenbach a.Wald gratuliert ihren Jubilaren:

Frau Gerta Schmidt, Lerchenhügel 4  
zum 91. Geburtstag (13.11.)

**Anmerkung zu Auskunfts- und Übermittlungssperren bei Jubiläen:** Soll die Veröffentlichung von Jubiläen unterbleiben, wird gebeten, mindestens vier Wochen vor dem Jubiläum im Rathaus der Stadt Schwarzenbach a.Wald, Zimmer E 02, Frau Meyer, Telefon 09289 5021, E-Mail: kerstin.meyer@schwarzenbach-wald.de, der Weitergabe der Daten zu widersprechen.

In diesen Fällen und bei bereits bestehender Übermittlungssperre von persönlichen Daten erfolgt keine Meldung an die Bayerische Staatskanzlei und das Bundesverwaltungsamt.



# Bauliche Maßnahmen besichtigt

Bei der Herbst-Ortsbesichtigung konnten die Wohnungen der zwei informierte Bürgermeister Reiner Feulner die Mitglieder des Stadtrates über den aktuellen Stand einiger Baumaßnahmen im Stadtgebiet, die gerade entstehen oder angedacht sind.

• Im Zuge eines Antrages für Verkehrsberuhigung in der Waldstraße in Straßdorf, wurde auch diese Situation besichtigt. Alexander Vogel vom städtischen Bauamt hatte anhand von Bildern Beispiele mit für einfache Maßnahmen (Pflanzenbehälter oder Hindernissen) dabei. Der Stadtrat will darüber beraten, ob und welche Maßnahmen zu ergreifen sind, da die Geschwindigkeitsmessungen im Rahmen geblieben sind.



• Das Haus „Zum Rodachtal 13“ in Schwarzenstein gehört der Vergangenheit an. Das Gebäude wurde rückgebaut, der Hang stabilisiert und mit Naturmaterialien angelegt. Die Begrünung am Hang mit der abschließenden Mauer aus Schieferblöcken vereint eine ökologische und anscheinliche Bauweise und ergibt ein homogenes Bild im Ortsbereich.

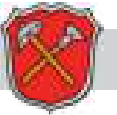


• Beim Dorfgemeinschaftshaus in Meierhof waren die Architekten Manuela Wich und Waldemar Rittweg dabei, um den Baufortschritt der Abbruch- und Rohbauarbeiten vom Keller bis zum Dachboden zu erklären.



• Zur Besichtigung der neuen, noch nicht ganz fertigen Feuerwehrröhütte in Löhmar, kam auch Kommandant Thorsten Franz dazu. Der erforderlich gewordene Unterrichtsraum entsteht unmittelbar auf dem Löschwasserbehälter in Holzbauweise. Bauherr ist die Stadt und die Kameraden der Feuerwehr Löhmar haben auch viel in Eigenleistung gemeistert, Dacheindeckung und -rinnen installierte der Bauhof. Der Innenbereich muss noch fertig gestellt werden.





# Bauliche Maßnahmen besichtigt

•Die Trinkwasserleitung Döbra-Thron-Pillmersreuth wurde ebenfalls unter Augenschein genommen. Dabei erklärte Bürgermeister Feulner, dass die vier größten Strecken durch Pflugverlegung ausgeführt wurden. Das linke Foto zeigt die Baugrube für einen Wasserzähler- und Verteilerschacht in Thron. Ziel ist es noch vor dem Winter die neue Hauptleitung in Betrieb zu nehmen und den Ortsteil Pillmersreuth und die Baiergrüner Gruppe umzuschließen. Der Ortsteil Thron wird erst 2023 fertiggestellt werden können.



Weitere Örtlichkeiten wurden besichtigt, zu denen bei einigen noch keine Entscheidungen getroffen wurden.

## Absage Weihnachtsmarkt

Auch in diesem Jahr kann der Weihnachtsmarkt „Schwarzenbacher Advent“ an der Christuskirche coronabedingt leider nicht stattfinden.

Marktplatz - Schwarzenbach a.Wald 7. Dezember  
**Dienstag**  
 im Winter  
 14-18 Uhr  
[www.schwarzenbach-wald.de](http://www.schwarzenbach-wald.de)

Schwarzenbach a.Wald  
**BLUTSPENDE**  
 Mittwoch, 17. November  
 von 15.30-19.30 Uhr  
 in der Grund- und Mittelschule

Für kürzere Wartezeiten  
 Wunschtermin reservieren unter:  
[www.blutspendedienst.com/schwarzenbach-wald.de](http://www.blutspendedienst.com/schwarzenbach-wald.de)

## Jagdgenossenschaft Löhmar

Nichtöffentliche Jagdgenossenschaftsversammlung mit Jagdessen und Auszahlung des Jagdpachtgeldes am **Samstag, 27. November**, um 19 Uhr im Sportheim in Bernstein.

**NACHRUF**

Der SSV Schwarzenbach a.Wald trauert um sein  
**Ehrenmitglied Harald POHL**

Unser Harald war Jahrzehnte lang als aktiver Fußballer in den Schüler-, Jugend- und Herrenmannschaften des SSV tätig. Insbesondere war er eine tragende Stütze der Bezirksliga-Mannschaft des SSV und hat somit zu den größten sportlichen Erfolgen der SSV-Fußballer einen entscheidenden Beitrag geleistet.

Mit Harald verliert der SSV einen immer freundlichen und absolut integren Sportskameraden, dem alle in Freundschaft verbunden waren.

Der SSV wird Harald Pohl stets ein ehrendes Gedenken bewahren.

Im Namen aller Mitglieder: die SSV-Vorstandschaft

## IMPRESSUM

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Reiner Feulner, 1. Bürgermeister der Stadt Schwarzenbach a.Wald;  
 Redaktion allgemeiner Teil: Nicole Roesmer, E-Mail: [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de)  
 Herausgeber: Nordbayerischer Kurier, Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth,  
 Anzeigen: Agentur Pilz,  
 Erscheinungsweise: Wöchentlich freitags,  
 Satz: Nordbayerischer Kurier;  
 Druck: Druckzentrum Hof; Gesamtauflage: 16 000;  
 Titelfoto: Neuauflage der Adventstombola in Bad Steben

## WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden:

Naila, Schwarzenbach a.Wald, Bad Steben, Geroldsgrün, Berg, Lichtenberg, Issigau





## Tolle Sache: 3D-Druck

Was man so alles mit einem 3D-Drucker machen kann, das wollte die CSU/ÜHL-Fraktion wissen. Und so gab es mit dem Fachlehrer Ulf Michel eine Informationsstunde in der Schule. Die ersten 3D-Drucker, vier an der Zahl, wurde vom Förderverein der Grund- und Mittelschule gespendet. Mittlerweile hat Michel noch mehr Drucker angeschafft – von groß bis klein. 12 Stück stehen zur Verfügung. Drucken die ersten noch einfarbig, können jetzt mehrfarbige Sachen produziert werden. So ein Drucker kann mit einer Heißklebepistole verglichen werden – nur nicht hand-, sondern computergesteuert. Programmieren, Vorlage bearbeiten, auf eine SD-Karte speichern und der Drucker liest die Datei und druckt wie eine Pyramide

das zähflüssige Material. Die bunten „Schnüre“ gibt es auf Spulen und eine gute Standardfarbe kostet etwa 25 Euro. Michel erwähnt noch, dass die Drucker nicht gereinigt werden müssen und empfiehlt bei einem Kauf: Learning by Doing. Mit Hilfe von Patrick Rothballer hat er beim Lockdown im letzten Frühjahr 3500 Face Shields für den verschiedensten Bedarf gedruckt. Von nützlichen Sachen, wie einen Tonarm vom Plattenspieler bis zu Dekos wie den Eiffelturm oder federleichten Vasen kann eigentlich alles produziert werden. Mittlerweile hat Michel Brainflush Laboratory gegründet. Fraktionssprecher Matthias Wenzel dankte für die vielen Informationen und die Beantwortung der zahlreichen Fragen seiner Mitstreiter.



## Fußball in Schwarzenbach a.Wald

### FC Döbraberg

Sa., 13.11. um 14.00 Uhr in Straßdorf  
FC Döbraberg - SV Selbitz 2  
So., 14.11. um 13.00 Uhr in Straßdorf  
FC Döbraberg 2 - SG VFB Helmbrechts 2/  
TV Kleinschwarzenbach 2



### SpVgg Döbra

Samstag, 13.11. um 14.30 Uhr:  
Frauenmannschaft (SG) Heimspiel gegen ATG Tröstau in Döbra

Sonntag, 14.11. um 14.00 Uhr:

Herrenmannschaft Heimspiel gegen FC Frankenwald 3

### SV Meierhof-Sorg

So., 14.11. um 14.00 Uhr  
SG Meierhof/Sorg – ATS Selbitz II

## Frauentreff der Kirchengemeinde Bernstein a. Wald



In der heutigen Gesellschaft beginnt mit 30 Jahren die Hochleistungsphase. Wir wenden alles an was wir bislang gelernt haben. Alles passiert gleichzeitig. Manche gründen Familien, die Zeit und Liebe erfordern. Daneben sollen alle im Beruf volle Leistung bringen und Karriere machen, um wenigstens nicht aussortiert zu werden.

Manche müssen sich gleichzeitig um Kinder und bereits kranke Eltern kümmern. Wir Menschen neigen in jeder Lebensphase dazu, die Bedeutung von Einkommen, Statussymbolen und Vermögen für unser Lebensglück zu überschätzen. Man kann sich nicht immer aussuchen, wo man im Leben steht: manchmal gleicht unser Leben einem blühenden Garten, manchmal aber auch einer Wüste.

Doch wir können entscheiden, wie wir damit umgehen und was wir daraus machen.

**Schwester Susanne Aeckerle von der Christusbruderschaft Selbitz will mit ihrem Referat über Lebensplanung und Lebensphasen näher auf das Thema eingehen.** Frauen jeden Alters sind deshalb zum Frauentreff am 30. November um 19.00 Uhr ins Gemeindehaus in Bernstein eingeladen.

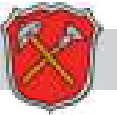
## Nichtöffentliche Mitgliederversammlung bei der Jagdgenossenschaft Schnaid

Die Jagdgenossenschaft Schnaid lädt am **Dienstag, 23. November**, um 19.00 Uhr zur nichtöffentlichen Mitgliederversammlung ins Jugendheim Schnaid ein.



Verlängerte Öffnungszeiten in den Wintermonaten  
**am Sonntag**  
**im Hallenbad Schwarzenbach a.Wald**  
**bis 27. März 2022**  
**Wasserfreuden von 8 Uhr bis 17 Uhr**

Infos: Hallenbad - Schulstraße - 95131 Schwarzenbach a.Wald - 09289/7102  
[www.schwarzenbach-wald.de](http://www.schwarzenbach-wald.de)



Die goldenen Konfirmanden des Jahres 2020.

## Goldene Konfirmation

In Schwarzenbach a.Wald wurde in der Christuskirche die Goldene Konfirmation gefeiert. Auch die letztjährigen Jubilare waren dabei, weil dies coronabedingt ausfiel.

Den Einzug in das Gotteshaus begleiteten einige Stadträte sowie der Posaunenchor. Den Gottesdienst hielt Pfarrer Udo Sehmisch zum Thema „Alles hat seine Zeit“. Wie wurde die Zeit in den letzten 50 Jahren verbracht, wahrscheinlich ruhe- und rastlos. Doch jetzt können wir sagen: es eilt nicht. Am Tag vorher fand noch ein Klassentreffen statt. In der Kirche gab es handmade Musik und Heike Degelmann spielte an der Orgel.



Der Einzug mit dem Posaunenchor.



Die goldenen Konfirmanden für das Jahr 2021.

### VHS-Kurse in Schwarzenbach a.Wald

#### Aquarell- und Acrylmalerei



20. November 2021, 9.30-14.30 Uhr. Leiterin: Gabriele Bujak; Gebühr 17 €

Intensiv die Techniken der Malerei üben, Farben beherrschen und ein Bild mit natürlich wunderschönen Motiven aufbauen.

Mitbringen: Wasserglas, Küchenrolle, Bleistift, Radiergummi, Aquarellfarben, Malblock 30x40, je ein Aquarellpinsel 8 und 10; Arbeitsmaterial kann auch bei der Kursleiterin erworben werden.

#### Faszientraining

Kursbeginn: Donnerstag, 25. November 2021 von 19-20.30 Uhr, Leiter: Werner Bayer; Gebühr 6 €

Faszien sind das, was unseren Körper im Innersten zusammenhält. Das Bindegewebnetzwerk verbindet Knochen, Muskeln, Sehnen und Organe. Druck löst Verklebungen in den Faszien, die auch durch Fehlhaltungen im Büro entstehen können und die Muskulatur verhärten. Übungen - auch mit einer Rolle - helfen die Verklebungen zu lösen. Bitte mitbringen: Bequeme Kleidung, Matte

#### Meditation

Dienstag, 30. November 2021 von 19-20 Uhr. Leiterin: Stephanie Klier; Gebühr 4 €

Wir werden uns auf die Reise machen und unserem Körper, unserem Geist und natürlich unserer Seele volle Aufmerksamkeit schenken. Lasst euch entführen und nehmt euch diese Stunde Zeit. Die geführte Meditation ist für alle Menschen, die offen dafür sind und von ganzem Herzen dabei sein möchten.

Bitte mitbringen: Matte, Decke, Kissen

Kurse und Vorträge sind im Philipp-Wolfrum-Haus, Marktplatz 17, Schwarzenbach a.Wald. Anmeldung bei Christine Rittweg Tel. 09289-5043 oder vhs@schwarzenbach-wald.de

### 16. November, 19 Uhr: Bilderreise Äthiopien



Schwarzenbach a.Wald - Schon der Name dieses weit entfernten Landes birgt etwas Geheimnisvolles. Ein Land in den Bergen Afrikas, in denen der Nil entspringt, eine uralte christliche Kultur im nordöstlichen Hochland. Ein ruhmreiches Kaiserreich, inzwischen aber eines der ärmsten Länder der Welt, ist heute mit mehr als 102 Mio. Menschen der bevölkerungsreichste Binnenstaat der Welt. Ein Land mit vielen Gesichtern und einer unglaublich reichen kulturellen Geschichte.

Multi-Media-Vortrag: Dienstag, 16. November 2021 um 19 Uhr im Philipp-Wolfrum-Haus (Marktplatz 17) in Schwarzenbach a.Wald. Referentin: Sigrid Wolf-Feix; Gebühr 3€



40 Jahre Mitgliedschaft, von links: Brigitte Hain, Gisela Weiß, Hannes Bayer, Heinz Wunner, Anne Oelschlegel, Hannelore Künzel, Christine Staubitzer, Birgit Thieroff, Renate Bayer, Ralf Thyroff und Frank Baals



50 Jahre Mitgliedschaft, von links: Evi Jahn, Evi Kammerer, Roland Fickenscher und Norbert Glotz.

## Ehrungen beim größten Verein

Jahreshauptversammlung beim Wintersportverein mit vielen Ehrungen langjähriger Mitglieder der letzten zwei Jahre. Vorsitzender Thomas Goppold gab einen Rückblick auf 2019 unter anderem mit der 34. Scherdel Frankenwaldtour für Radsportler, der MTB Tour beim Ferienprogramm, Familienradtour, Herbstwanderung und verschiedenen Arbeitseinsätzen am Skilift. Dafür dankte er allen Helfern.

2020 sah es coronabedingt mit der Familienradtour und Ausschusssitzung spärlich aus. 73 runde Geburtstage konnten in den letzten zweieinhalb Jahren besucht werden, acht Mitglieder sind leider verstorben.

2022 wieder durchgestartet werden mit Nordic Walking, MTB Training für Kids, Inliner- und Ausdauertrain-



50 Jahre dabei: der ehemalige Vorsitzender Werner Bayer

ning sowie dem Eltern-Kind-Training.

Der WSV hat 545 Mitglieder, davon 15 ausgebildete Übungsleiter vom Deutschen Ski- und

Radsportverband, und ist somit der größte Verein im Stadtgebiet. Goppold dankte für Spenden der Geldinstitute sowie der Bergwacht für die Unterstützung und der Stadt für die Schulturnhalle und den Gerätschaften.

Anna Dietrich (Skisparte Alpin) und Carolin Ebert (Kindertouren) gaben ihre Berichte ab. Bürgermeister Reiner Feulner bezeichnete den WSV als Vorzeigeverein, der immer bei Aktionen dabei ist, unter anderem Ferienprogramm und 24 Stunden Frankenwald erleben. Die Stadt sei froh den WSV zu haben und schätzt die gute Zusammenarbeit. Schnee und die dazugehörigen Aktivitäten hoffe er für diesen Winter.

Für die zahlreichen Geehrten hatte Vorsitzender Goppold eine Urkunde und einen Blumengruß und persönliche Worte parat.



25 Jahre Mitgliedschaft, von links: Günter und Jutta Gebelein, Harald Schramm, Christoph Künzel, Martin und Micha Oelschlegel, Günther Schwager und Christina Schmidt

## Reisegruppe Edelweiss Gemeinreuth: Kroatien-Reise ist ausgebucht

7-Tagereise

Da bereits die Vorankündigung unserer Reise regen Zuspruch fand, ist die Urlaubsreise nach Kroatien, obere Adria Kvarner Buch vom 30. August - 05. September 2022 jetzt bereits ausgebucht. Am **Samstag den 22. Januar 2022** ist in der Gaststätte Waldfrieden, Oberleupoldsberg ab 18.00 Uhr ein Infoabend geplant. Auch ein Rückblick der diesjährigen Reise nach Kärnten mit Diashow steht auf dem Programm.

**KULT 17**  
Philipp-Wolfrum-Haus

präsentiert  
**Kabel...**  
LIVE UND IN ECHT

VK 10 Euro  
AK 13 Euro

**19 Uhr**  
**Schwarzenbach a. Wald**  
Marktplatz 17

**ABGESAGT!!!**

Kartenerwerb und Touristinformationen Schwarzenbach a. Wald  
Frankenwaldstraße 16 - Telefon: 09289/3035  
www.schwarzenbach-wald.de - tourismus@schwarzenbach-wald.de  
Einlass und Verköstigung ab 15 Uhr





### Ansprechpartner/innen und Öffnungszeiten der Verwaltung

Mo. 08.00 – 12.00 Uhr und 13.30 – 18.00 Uhr  
 Di. 08.00 – 12.00 Uhr  
 Mi. 08.00 – 12.00 Uhr  
 Do. 08.00 – 12.00 Uhr und 13.30 – 16.30 Uhr  
 Fr. 08.00 – 12.00 Uhr

**Telefon-Vermittlung:** (09288)–7 40, Telefax: (09288)–74 43  
**E-Mail:** rathaus@badsteben.de, **Homepage:** www.markt-badsteben.de  
 Erster Bürgermeister Bert Horn ist über das Vorzimmer (74 22) erreichbar.

Unsere Mitarbeiter erreichen Sie wie folgt:

**Anschrift:** Markt Bad Steben, Hauptstr. 2, 95138 Bad Steben (**Rathaus**)

**Geschäftsleitung, Marktgemeinderat**

**Christina Grünert** Zi. 9 geschaeftsleitung@badsteben.de Tel. 74 21

**Vorzimmer Bürgermeister/Amtsblatt „Wir im Frankenwald“**

**Ina Tübel** Zi. 8 ina.tuebel@badsteben.de Tel. 74 22

**Sozialamt**

**Franziska Ahrens** Zi. 1b franziska.ahrens@badsteben.de Tel. 74 38

**Einwohner-/ Standesamt, Gewerbeamt**

**Birgit Gebelein** Zi. 1a standesamt@badsteben.de Tel. 74 37

**Einwohneramt, Fundsachen**

**Sylvia Wiesel (Mo.-Mi.)** Zi. 1 sylvia.wiesel@badsteben.de Tel. 74 41

**Kämmerei – Allgemeine Finanzen**

**Karlheinz Horn** Zi. 4 kaemmerei@badsteben.de Tel. 74 30

**Kämmerei – Allgemeine Finanzen**

**Fabienne Thüroff** Zi. 5 fabienne.thueroff@badsteben.de Tel. 74 44

**Kämmerei – Steuerstelle**

**Birgit Hübner** Zi. 2 birgit.huebner@badsteben.de Tel. 74 34

**Kasse**

**Moritz Wunner** Zi. 3 moritz.wunner@badsteben.de Tel. 74 31

**Personalwesen, IT**

**Max Wirth** Zi. 2 max.wirth@badsteben.de Tel. 74 32

**Anordnungs- und Beitragswesen, Beschaffungen**

**Johannes Borutta** Zi. 2 johannes.borutta@badsteben.de Tel. 74 33

**Anschrift:** Markt Bad Steben, Hauptstr. 4, 95138 Bad Steben (**Haus Cäcilie**)

**(Bau-)Ordnungsamt**

**Helmut Spörl** Zi. 3 ordnungsamt@badsteben.de Tel. 74 35

**Technisches Bauamt**

**Heiko Josiger** Zi. 1 bauverwaltung@badsteben.de Tel. 74 23

**Technisches Bauamt, Wasserrecht**

**Klaus Rehm** Zi. 2 klaus.rehm@badsteben.de Tel. 74 39

**Technisches Bauamt**

**Sylvia Wiesel (Do. – Fr.)** Zi. OG sylvia.wiesel@badsteben.de Tel. 74 41

**Bauhof** (Am Bahnhof 7, 95138 Bad Steben) Tel. 74 51

**Wasserwerk** (Wasserwart Michael Diezel) 0151/18039016

### Tourist-Information

Badstr. 31 (Wandelhalle) Mo–Do. 09.00–12.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr  
 Tel. (09288) – 74 70 Fr. 09.00–12.30 Uhr und 13.30–17.00 Uhr  
 Fax (09288) – 74 80 Sa. 09.00–12.00 Uhr

**Monika Josiger** monika.josiger@bad-steben.de Tel. 74 73

**Petra Schmeißer** petra.schmeisser@bad-steben.de Tel. 74 72

**Ira Rodler** ira.rodler@bad-steben.de Tel. 74 71

**SüdWasser 24 Stunden Störungsdienst** 09283-8612243

**Technischer Kundenservice** 09283-8610

**Stromversorgung Bayernwerk AG**

Störungsnummer: 0941-28003366

**Antennen- Interessengemeinschaft Geroldgrün e.V. (AIG)**

für Bobengrün, Horwagen und Gerlas

Störungsdienst, Kundenservice 09288 - 28 99 9 99

**Kundenservice der Fernseh-Antennen-**

**Gemeinschaft Bad Steben e.V. (FAG)** 09288-9500

### Sitzung des Ausschusses für Tourismus und Umweltfragen

Am **Montag, 15.11.2021**, um **19:00 Uhr** findet im Sitzungssaal des Rathauses Bad Steben eine **Sitzung des Ausschusses für Tourismus und Umweltfragen** mit folgender Tagesordnung statt.

#### Tagesordnung:

- 1 Touristische Entwicklung in Bad Steben
- 2 Marketing-Konzeption 2021/2022
- 3 Bekanntgaben und Anfragen
- 4 Genehmigung der Niederschrift vom 20.05.2021, öffentlicher Teil

Mit freundlichen Grüßen

Bert Horn

1. Bürgermeister

### Öffentliche Zahlungsaufforderung

Auf die nachstehend angegebene Fälligkeit von Abgaben wird aufmerksam gemacht:

Fälligkeitstermin	Bezeichnung der Steuer bzw. Gebühr	Rate
15. November 2021	Grundsteuer A	IV / 2021
15. November 2021	Grundsteuer B	IV / 2021
15. November 2021	Gewerbsteuer	IV / 2021
15. November 2021	Wasserverbrauchs- und Kanalbenutzungsgebühren	3. Abschlag für 2021

Bitte beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse diese öffentliche Zahlungsaufforderung. Sie vermeiden dadurch Zahlungsverzug und ersparen sich Säumnisfolgen und die damit verbundenen zusätzlichen Kosten.

Markt Bad Steben

Bert Horn

Erster Bürgermeister

### IMPRESSUM

**Verantwortlich für den Lokalteil Bad Steben:**

Bert Horn, 1. Bürgermeister der Marktgemeinde Bad Steben

**Redaktion allgemeiner Teil:** Nicole Roesmer,

E-Mail: redfrankenwald@kurier.de

**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH,

Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth,

**Anzeigen:** Agentur Pils,

**Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags, wenn vorab nicht anders angekündigt,

**Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr,

**Satz:** Nordbayerischer Kurier;

**Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Schaumbergstraße 9, Hof

**Gesamtauflage:** 16 000;

**Titelfoto:** Wiederauflage der Adventstombola in der Schule Bad Steben



Gemeinderat will Schulweg sicherer machen:

## Bad Steben sucht Schulweghelfer

Auf Antrag der SPD-Fraktion im Marktgemeinderat war die Sicherheit des Schulweges im Bad Stebener Ortskern Beratungsthema in der jüngsten Sitzung.

Der von Fraktionsvorsitzendem Oliver Rabel vorgetragene Vorschlag rote Markierungen als Querungshilfen an verschiedenen Straßen anzubringen wurde vorab bei der jährlich stattfindenden Verkehrsschau mit Polizei und dem Fachbereich Verkehrswesen beim Landratsamt Hof besprochen um die Rahmenbedingungen auszuloten.

Im Ergebnis wurde beschlossen demnächst die Straßenquerungen in der Humboldtstraße sowie im Bereich Oberstebener Straße/Schulweg neu zu markieren und gleichzeitig nach ehrenamtlichen Schulweghelfern zu suchen, welche die Grundschüler beim Überqueren der genannten Bereiche begleiten.

Wer Interesse hat sich in diesem Bereich mit einzubringen kann



sich ab sofort im Rathaus Bad Steben unter Tel. 09288/7422 bzw. per Email an [rathaus@badsteben.de](mailto:rathaus@badsteben.de) melden.

Die Schulweghelfer werden dann mit den erforderlichen Utensilien ausgestattet. Der

Beschluss im Marktgemeinderat erfolgte einstimmig und Bürgermeister Bert Horn hofft auf entsprechende Resonanz bei potenziellen Schulweghelfern um bald mit der Umsetzung beginnen zu können.



Jeden Mittwoch - 7 bis 12 Uhr  
**Wochenmarkt**  
Parkplatz an der Müller Straße

Die Grünwehrbeck ist bis **einschließlich 22. Dezember 2021** auf dem Wochenmarkt in Bad Steben und nimmt gerne unter der Telefonnummer 09221 / 821 44 55 Ihre Vorbestellungen entgegen.

Angebot: Butterstollen nach Hausrezept, Plätzchen, Domino-Steine und Lebkuchen, Holzofenbrote, Gaaßleitner-, Tiroler- und Roggenvollwertbrot mit Natur-

sauerteig, Vinschgauer, Räubernüppel, Bratwurststollen, Laugenstangen, Schokoladenstangen, Knusperstangen, Kartoffelbrötchen, Anisbrezen, Traubenkernbrötchen, Kaisersemmeln, Nougathörnchen, Rosinenbrötchen, Quark-, Apfel- und Kirschtaschen, Flecken, Kuchen, Nuss-ecken, Knusperkuchen, Nougatringe, Buttercroissants. Außerdem weiterhin vor Ort Hähnchen der Firma Hertel.



## Jugendfeuerwehren sammeln für Kriegsgräber



Großen Einsatz haben die Kinder- und Jugendfeuerwehren Carlsgrün und Thierbach auch in diesem Jahr wieder bei der Sammlung für den Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge gezeigt. Fünf Jugendliche aus Thierbach und vierzehn aus Carlsgrün hatten sich in den letzten Wochen auf den Weg gemacht um wieder für diesen gemeinnützigen Zweck zu sammeln. Angeregt durch die Jugendwarte Armin Rosenberger sowie Christian Wenzel und Paul Scheidig ist es wieder gelungen einen ansehnlichen Betrag zusammenzubekommen. Unser Bild zeigt die Jugendfeuerwehrler vor ihrem Feuerwehrhaus.



## Die Biedermeier genießen den Herbstsonntag

Am vorletzten Sonntag war in Bad Steben wieder das Flanieren der Biedermeiergruppe angesagt. Bei herrlichem Herbstwetter erfreuten sich wieder zahlreiche Zuschauer am Anblick der in Biedermeierkleidung gewandeten Damen und Herren. Die Gruppe wurde immer wieder von vielen Fotografen umringt, denn jeder wollte ein Bild mit nach Hause nehmen. Dieser Sonntag wird wieder vielen in angenehmer Erinnerung an Bad Steben bleiben.

## Tennisclub Bad Steben

# Aufstieg in die Landesliga



Die Mannschaft der H 65 des Tennisclub (TC) Bad Steben spielt in der neuen Saison in der Landesliga. Die Spieler Arthur Hohberger, Hans Diezel, Rolf Schmidt, Herbert Schiml, Jürgen Baderschneider, Bruno Herpich und Spielführer Ulli Meyer setzten sich in der abgelaufenen Saison gegen die weiteren Teams der Bezirksliga Oberfranken durch und sicherten sich den Titel „Bezirksligameister“. Dabei bestritten sie fünf Spiele, von denen nur eines verloren ging. „Zehn Punkte hatten wir zu verzeichnen“, erläuterte Spielführer Ulli Meyer. Neben den vier Sandplätzen nutzen die Spieler in der Wintersaison auch die Einfeld-Tennishalle in unmittelbarer Nachbarschaft. In dem Gebäude befindet sich zudem das Vereinslokal „Die Kaminstube, die Kultkneipe in Bad Steben“. Seit dem 1. Juli dieses Jahres agiert Patrick Mildner als Pächter der Kultkneipe, trat jetzt nicht nur dem TC Bad Steben bei, sondern sponserte auch zwei verschiedene Spieleroutfits für die erfolgreiche Herrenmannschaft. Unser Bild zeigt (von links) TC-Vorsitzenden Markus Hagen, Jürgen Baderschneider, Arthur Hohberger, Spielführer Ulli Meyer, Herbert Schiml, Bruno Herpich und Sponsor Patrick Mildner.



## Schlachtfest beim TSV Bad Steben



• Der TSV Bad Steben veranstaltet wieder sein alljähriges und traditionelles „Schlachtfest“ im Sportheim. Zu dieser Veranstaltung lädt der TSV Bad Steben herzlich ein.

### „Frisch zubereitete Schlachtschüssel“

• Am Samstag, den 13. November

• Ab 16.30 Uhr (zum Abholen)

• Ab 17.30 Uhr (im Sportheim)

Keine Vorbestellung notwendig!

Tischreservierung möglich unter: 09288-7703

Zum Abholen: Bitte bringen Sie Ihre eigenen Behälter mit.

**Aus aktuellem Anlass, bittet der TSV Bad Steben um Beachtung der aktuellen Hygienevorschriften!**



## TSV Bad Steben



### Lust auf Tischtennis?

• Willst Du auch mit 150 km/h einen TT-Ball über den Tisch schmettern?

Wenn ja, dann bist du beim TSV Bad Steben genau richtig.

• Tischtennis bedeutet unter anderem Ausdauer, Schnelligkeit, Konzentration, Reaktion und natürlich auch Geselligkeit. Wir laden alle ein, es einmal zu probieren. Ehemalige Spieler genauso wie absolute Neulinge.

• Egal ob Junge oder Mädchen, Mann oder Frau, groß oder klein, werdet ihr mit Spaß und Freude an der Kunst mit dem kleinen Ball kennenlernen.

• Erfahrene Spieler, Trainer und Betreuer des TSV Bad Steben, lernen euch Tischtennis, wie es geht.

• Training ohne Leistungsdruck

• Um jungen Nachwuchstalenten auch das Gemeinschaftsgefühl zu fördern, könnt ihr bei Turnieren und Punktspielen euer Talent und Können dann zeigen.

• Wo? Schulturnhalle Bad Steben, Kellermannstraße 2

• Wann? Dienstags, 18.00-20.00 Uhr

Freitags, ab 18.00 Uhr

• Kontakt für weitere Details vorab bei:

### Ansprechpartner:

• Wolfgang Schrepfer,

• Tel. 09288-550657

• E-Mail: wolfgangschrepfer@web.de

## Skatclub Pik 7

Der Skatclub Pik 7 trifft sich **jeden Donnerstag** ab 17.00 Uhr im Hotel Promenade, Bad Steben. Gäste sind herzlich willkommen.



Erfolgreich werben im

# Wir im Frankenwald



## Ramadama um Christusgrün und Dürrnberg

Nachdem die fallenden Laubblätter den Boden zugedeckt haben und der Wind der Herbststürme alles durcheinandergewirbelt hatte, glaubte man zunächst, mit einem Blick in die Straßengräben, dass dort alles recht ordentlich aussieht. Trotzdem machten sich einige Mitglieder der FWV Ortsgruppe Christusgrün – Dürrnberg daran, mit Spieß, Greifer und Mülltüten ausgerüstet, die Wege und Straßenränder rund um die beiden Ortschaften abzusuchen. Und es war wieder unglaublich, was zu finden war. Bereits zum zweiten Mal fand die Aktion statt, bei der Jung und Alt für das Thema Umweltverschmutzung sensibilisiert werden sollten. Innerhalb einer Stunde verteilten sich die 20 Teilnehmer in alle Himmelsrichtungen und liefen bestimmte Teilbereiche ab: Wanderwege und die Ortsstraßen. Dosen, Flaschen, „to-Go Becher“, Plastik verschiedenster Art, aber auch Töpfe und Metallschrott war die Ausbeute in ihren Säcken. Nebenbei wurden gleich kleine umgefallene Bäume mit aus dem Weg geräumt oder Äste und Wurzeln, welche die Wege versperrten zurückgeschnitten, so hatte doch auch der letzte Sturm dafür gesorgt, dass einiges quer lag. Ebenfalls fuhren zwei Trupps los und holten die zehn Bänke, die allen Wanderern und Besuchern während der Sommersaison schöne Aussichts-



möglichkeiten und Ruheplätze boten, zurück in ihr Winterquartier. Auch der Friesenbaum, der an Ostern immer aufgestellt wird und den Frühling einläutet sowie die Getränkequelle, die so manchem ein Biergarten in der Dorfmitte gab, wurden zurückgebaut. Nun ist Winterruhe. Doch besuchen darf man unser schönes Dorf dennoch weiterhin, denn nicht mehr lange, dann wird die Baude wieder zur Krippe. Abschließend nahmen alle noch mal auf den gesammelten Bänken Platz. Bei Glühwein, Tee Kaffee und leckerem Gebäck kam es noch zu schönen Gesprächen untereinander. Am Ende der gemeinsamen Aktion hatten die Kinder der Jugendgruppe noch etwas vorbereitet. Sie bekamen zu Beginn der Herbstferien verschiedene Anleitungen, um Futtermöglichkeiten für Vögel im Winter zu basteln, welche dann in die Bäume gehangen werden sollten. Und die Kinder hatten schöne Sachen dabei! Alle Anwesen-

den waren überzeugt von der Räumaktion. Es stellt sich einem nur die Frage, warum man, wenn man in unserer schönen Natur unterwegs ist, seine Sachen nicht einfach zurück in den Rucksack oder die Tasche steckt, von wo sie auch herkamen. Oder sie in den Mülleimer wirft, den unser Ort in diesem Jahr bekommen hat. Noch weniger nachvollziehbar ist der Schrott, den man ja extra zu diesem Zweck in den Wald schafft. „Hat derjenige den Weg zum Wertstoffhof nicht gefunden?“, fragte jemand. Wieder einmal zeigte sich der Gemeinschaftssinn unseres Vereines, denn miteinander räumen und dann auch noch für einen guten Zweck, ist immer schöner, als wenn immer nur die gleichen wenigen die Arbeiten verrichten. Schön, dass so viele da waren.

## ATSV Thierbach/Marxgrün: Arbeits-einsatz zum Pflastern beim Sportheim

Donnerstag, 11.11., Freitag, 12.11. und Samstag 13.11.2021 jeweils ab 08.00 Uhr.

Für eine zahlreiche Beteiligung wäre die Vorstandschaft dankbar.

**Aktuelle Filmbeiträge**  
Tägliche Sendezeiten  
Film von Hans Burger

Täglich  
09:30 Uhr  
19:00 Uhr  
22:00 Uhr

Evangel.-Luth. Kirchengemeinde  
Bad Steben  
**Gottesdienst**  
vom 7.11.21

**Aktuelle Filmbeiträge**

**Tägliche Sendezeiten:**

03:00 Uhr  
06:00 Uhr  
09:00 Uhr  
12:00 Uhr  
15:00 Uhr  
19:00 Uhr  
21:00 Uhr  
23:00 Uhr

Im Programm:  
**Herbstspaziergang**  
Bad Steben

## Kirchgang Feuerwehr Thierbach

Die Freiwillige Feuerwehr Thierbach besucht am **Sonntag, 14. November 2021**, den Gottesdienst zum Volkstrauertag in Lutherkirche Bad Steben. Beginn ist um 9.30 Uhr. Treffpunkt ist um 9 Uhr am Feuerwehrgerätehaus in Thierbach.

## Frisch gepresster Apfelsaft vom Obst- und Gartenbauverein

Frisch gepresster Apfelsaft von der Streuobstwiese des Obst- und Gartenbauvereins Bad Steben. Infos und Abholung bei Josef Groß (09288/2663) oder Egon Herrmann (09288/8902).

## Den eigenen Lymphfluss optimieren

Wie funktioniert die Lymphe, wie kann ich sie unterstützen, damit Stoffwechselabfallprodukte gut entsorgt werden können? Mit einfachen Streichübungen und Selbstmassagen, die Sie sofort mitmachen können, bekommt Ihr Lymphfluss vitalen Schwung und gleichzeitig stärken Sie Ihr Immunsystem! Das macht durstig! Bitte ein Getränk (Wasser) mitbringen.  
Dozentin: Monika Wolf, Ergotherapeutin/Bowentherapie  
Dauer: 60 Minuten, Eintrittspreis: 7 Euro (mit Gastkarte 6 Euro)  
**Termin:** Montag, 22. November, um 19.00 Uhr im Kurhaus Bad Steben. **Es gelten die aktuellen Corona-Regeln!**



## Ansprechpartner der Gemeinde

Rathaus Geroldgrün  
Keyßerstraße 25  
95179 Geroldgrün  
Tel. 0 92 88 / 961 – 0  
Fax: 0 92 88 / 961 – 15  
E-Mail: [rathaus@geroldsgruen.de](mailto:rathaus@geroldsgruen.de)  
Homepage: [www.geroldsgruen.de](http://www.geroldsgruen.de)

### Öffnungszeiten:

Mo: 08.00 – 12.00 Uhr  
Di: 08.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 16.00 Uhr  
Mi: 08.00 – 12.00 Uhr  
Do: 08.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 18.00 Uhr  
Fr: 08.00 – 12.00 Uhr

Terminvereinbarungen außerhalb der Öffnungszeiten möglich.

### Standesamt Geroldgrün

Marktplatz 12, 95119 Naila  
Tel. 0 92 82 / 68 - 50 u. 68 - 36  
Fax. 0 92 82 / 68 - 48

### Öffnungszeiten:

Mo, Di: 08.00 – 12.00 u. 14.00 - 16.00 Uhr  
Do: 08.00 – 12.00 u. 14.00 – 17.30 Uhr, Mi, Fr: 08.00 – 12.00 Uhr

**Jugendreferent:** Tim Ströhlein ([timstroehlein@freenet.de](mailto:timstroehlein@freenet.de) Tel.: 0174 3147724)  
**Feuerwehrreferent:** Andreas Kübrich ([andreas@akuebrich.de](mailto:andreas@akuebrich.de) Tel.: 0170 8218098)  
**Seniorenbeauftragte:** Regina Röstel ([roestelart@t-online.de](mailto:roestelart@t-online.de) Tel.: 09288 55172)

### Forstbetrieb Nordhalben

Revier Geroldgrün (Herr Odorfer)  
Tel. 0 92 88 / 92 55 39, Sprechzeiten: Mittwoch 14.00 – 16.00 Uhr

### Weitere Einrichtungen:

**Lothar von Faber Grundschule**  
Am Mühlhügel 11, 95179 Geroldgrün  
Tel. 0 92 88 / 17 06 Fax. 0 92 88 / 17 16

### Ev. Kindertagesstätte

Kirchweg 10, 95179 Geroldgrün  
Tel. 0 92 88 / 9 20 93 60; [www.kita-geroldsgruen.de](http://www.kita-geroldsgruen.de)

### Ev.-Luth. Pfarramt

Kirchweg 2, 95179 Geroldgrün; Tel. 0 92 88 / 9 10 18  
Bürozeiten: Di -Fr 09.00 -12.00 Uhr und Fr 16.00 -18.00 Uhr  
(montags geschlossen)

### Ev. Gemeindebücherei (Gemeindehaus, UG)

Öffnungszeiten: Fr 15.30 – 17.30 Uhr (in den Ferien geschlossen!)

### Notrufnummern

**Wasserwerk / Kanal**  
Notdienst Kanal: Tel. 0 170 / 580 23 81  
Notdienst Wasserwerk: Tel. 0 92 61 / 507 200

### Stromversorgung Bayernwerk AG

Bei Störung: Tel. 09 41 / 28 00 33 66

### Gasversorgung LuK Helmbrechts

Bereitschafts-, Störungsdienst Tel. 0 92 52 / 7 04-0

### Antenneninteressengemeinschaft Geroldgrün e.V. (AIG)

mit Bobengrün, Horwagen, Erlaburg u. Gerlas  
Störungsdienst, Kundenservice 0 92 88 / 28 9 99 99

## Ärztliche Versorgung

### Allgemeinmedizin und praktische Ärzte – Gemeinschaftspraxis

Dr. med. Frank Pohl und Peter Robel  
Wiesenweg 8 Tel. 0 92 88 / 9 10 71

### Fachärzte für Allgemeinmedizin – Gemeinschaftspraxis

Dr. med. Wolfgang Goller, Carolin Stöcker,  
Am Mühlhügel 2 Tel. 0 92 88 / 67 66

### Bereitschaftsdienst der Ärzte: Telefon: 116 117

(Dienstbereitschaft jeweils mittwochs von 13.00 bis donnerstags 8.00 Uhr, freitags 18.00 bis montags 8.00 Uhr und an Feiertagen)

### Zahnarztpraxis

Karsta Teichert, Keyßerstraße 2, Tel. 0 92 88 / 925 259

### Zahnärztlicher Notdienst Tel. 09 21 / 76 16 47

[www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de)

### Praxisgemeinschaft für Psychotherapie

Antje Kollowa-Wich und Katja Rabe  
Dipl.-Psych., Psychologische Psychotherapeutinnen  
Dürrenwaid 29, Tel. 0 92 67 / 91 40 597

### Klick.Shop Geroldgrün

**Klick.Shop**  
Keyßerstraße 20, Geroldgrün

Rezepte und Bestellungen können hier vor Ort abgegeben werden.

Die Medikamente erhalten Sie:

- j - Durch Abholung am gleichen Tag
- j - Zustellung durch Boten am gleichen Tag
- j - Zustellung durch DHL am nächsten Tag

Für die Beratung stehen Ihnen pharmazeutische Fachkräfte der Versandapotheke medikamente-per-klick zur Verfügung:  
Tel. 0 92 80 / 98 444 13 (09.00 – 17.00 Uhr)

### Öffnungszeiten:

Mo, Di, Do, Fr 8-12 und 15-18  
Mi und Sa geschlossen

## Abholung der Mülltonnen

**Alle Angaben ohne Gewähr. Maßgeblich ist der Abfuhrkalender Nr. 4 des AZV Stadt und Landkreis Hof.**

### Montag, 15.11.2021

Abholung der **Bio- und Papiertonne** im gesamten Gemeindegebiet Geroldgrün (Abfuhrkalender 4)

### Montag, 22.11.2021

Abholung der **Restmülltonne** im gesamten Gemeindegebiet Geroldgrün (Abfuhrkalender 4)

### Wertstoffsammlung

Die nächste Wertstoffsammlung in der Gemeinde Geroldgrün findet am  
• **Freitag, 26.11.2021**

in der Zeit von 10.00 Uhr bis 12.30 Uhr und 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr am gemeindlichen Bauhof, Geroldgrün, Schützenweg 14 statt.

## Spruch der Woche

**Klug ist, wer nur die Hälfte von dem glaubt was er hört.  
Weise ist, wer erkennt, welche Hälfte die richtige ist.**

Deutsches Sprichwort



### Koordinierung der Vereinsveranstaltungen für das Jahr 2022

Hiermit werden alle Vereine in der Gemeinde Geroldgrün für

**Mittwoch, den 17. November 2021 um 19.00 Uhr**

zu einer gemeinsamen Koordinierungsveranstaltung in die Lothar von Faber – Grundschule, Turnhalle, Am Mühlhügel 11 in Geroldgrün eingeladen.

Wie alle Jahre soll Sinn der Aussprache sein, die Veranstaltungstermine der einzelnen Vereine für das Jahr 2022 festzulegen, um Terminüberschneidungen nach Möglichkeit zu vermeiden. Wie üblich ist als Ergebnis der Veranstaltung ein Terminkalender für 2022 vorgesehen.

Selbstverständlich besteht auch Gelegenheit, über aktuelle Themen zum Vereinsgeschehen zu diskutieren.

Alle Vereinsvorstände werden gebeten, nach Möglichkeit an der Besprechung teilzunehmen oder einen Vertreter zu entsenden.

**Die aktuellen Corona-Regeln sind einzuhalten.**

**Die Einladung zur obigen Veranstaltung erfolgt nur über diese Bekanntmachung sowie durch Veröffentlichung in der Frankenpost und im gemeindlichen Mitteilungsblatt „WIR im Frankenwald“.**

Geroldgrün, 04.11.2021

Münch  
Erster Bürgermeister

### Wiesenfest 2022 auf dem Areal der Scheune

Liebe Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Geroldgrün!

Das Scheunenareal ist fast fertig und dies wollen wir im Jahr 2022 feiern.

Im Mittelpunkt steht das örtliche Wiesenfest, welches normalerweise im jährlichen Rhythmus stattfindet. Die andauernde Coronapandemie hat in den Jahren 2020 und 2021 zu einer Zäsur geführt. Was im Jahr 2022 an Festen stattfinden kann, weiß heute noch niemand. Per Gemeinderatsbeschluss soll das Wiesenfest nun einmalig im nächsten Jahr als Scheunenfest auf dem neuen Areal Keyßerstraße 46 stattfinden. Die Gründe liegen auf der Hand: die Fertigstellung der Scheune ist im nächsten Jahr abgeschlossen und nach der Einweihung will man das Areal der Bevölkerung im Rahmen eines Scheunenfestes präsentieren. Das bedeutet nicht die Abschaffung des Wiesenfestes. Dieses soll im Jahr 2023 zusammen mit der Feier „700 Jahre Geroldgrün“ fortgesetzt werden. Brauchtum und Tradition bleiben also erhalten.

Wir freuen uns schon jetzt auf ein gemeinsames Scheunenfest 2022 sowie ein traditionelles Wiesenfest 2023, eingebunden in einer „700 Jahre Geroldgrün“-Feier.

### Büro für Nachbarschaftshilfe

**Sprechzeiten:**

Donnerstag, 16.00 – 18.00 Uhr

Freitag, 09.00 – 11.00 Uhr

Tel. 0 92 88 / 961 – 29 (nur in den Sprechzeiten besetzt)

Mail: nachbarschaftshilfe-geroldgruen@gmx.de

### IMPRESSUM

**Verantwortlich für den Lokalteil Geroldgrün:**

1. Bürgermeister der Gemeinde Geroldgrün, Stefan Münch

**Redaktion allgemeiner Teil:** Nicole Roesmer, E-Mail: redfrankenwald@kurier.de

**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth; **Anzeigen:** Agentur Pilz,

**Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags, **Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr,

**Satz:** Nordbayerischer Kurier; **Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Hof

**Gesamtauflage:** 16 000; **Titelfoto:** Neuauflage der Adventstombola in Bad Steben

**Das nächste Mitteilungsblatt „Wir im Frankenwald“ erscheint am Freitag, 19. November 2021. Annahmeschluss für die redaktionellen Beiträge ist der Freitag der Vorwoche, 09.00 Uhr; per E-Mail: ulrike.horn@geroldgruen.de**

Alle Angaben ohne Gewähr

### Sprechtage der Deutschen Rentenversicherung Nordbayern und der Deutschen Rentenversicherung Bund

Die Deutsche Rentenversicherung Nordbayern und die Deutsche Rentenversicherung Bund werden zur Aufklärung der Versicherten über ihre Rechte und Pflichten in der gesetzlichen Rentenversicherung am

**Dienstag, 30.11.2021**

**von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 15.30 Uhr**

einen Sprechtag durchführen.

Der Sprechtag wird ausschließlich telefonisch durchgeführt. Zum vereinbarten Termin werden die Versicherten von der Deutschen Rentenversicherung angerufen.

Es wird gebeten, zum Sprechtag die Rentenversicherungsunterlagen bereit zu halten. Um Terminvereinbarung (Tel.: 09288/961-18) wird gebeten.

Geroldgrün, 03.11.2021

Münch

1. Bürgermeister

### Die Gedenkfeiern zum Volkstrauertag am 14.11.2021 finden zu folgenden Zeiten statt:

**Geroldgrün:**

nach dem Gottesdienst gegen 10.20 Uhr am Gefallenenehrenmal auf dem Friedhof

**Steinbach:**

nach dem Gottesdienst gegen 9.20 Uhr am Gefallenenehrenmal auf dem Friedhof

**Langenbach:**

vor dem Gottesdienst um 9.30 Uhr am Gefallenendenkmal

**Dürrenwaid:**

nach dem Gottesdienst gegen 10.50 Uhr am Gefallenenehrenmal bei der Kirche





## Nachbarschaftshilfe Geroldsgrün

# Hilfsbereiter Nachwuchs dringend gesucht

„Das Projekt Nachbarschaftshilfe gilt es nun mit Leben zu füllen“, betonen Silke Höllrich und Katja Menger, die am Donnerstagabend das Büro der „Generationsübergreifenden Nachbarschaftshilfe“ im Rathaus Geroldsgrün besetzen, das sich im unteren Bereich des Rathauses befindet und weitestgehend barrierefrei ist. „Eine Rampe wird noch gebaut, so dass dann auch der Zutritt mit Rollstuhl oder Rollator möglich sein wird, denn aktuell gilt es noch eine Stufe zu überwinden“, erläutern die beiden Damen und erinnern an die gut besuchte Eröffnungsfeier mit Landrat Oliver Bär und dem KoBE-Team mit Heiner Wolf, Andrea Kießling und Simone Feulner sowie der Ideengeberin der Selbitzer Nachbarschaftshilfe, Adelheid Wagenführer, vor gut einem Monat. „Bisher gab es viele positive Reaktionen, über die wir uns sehr freuen“, versichern die beiden Damen, die zum Team von insgesamt 14 Helferinnen und Helfern gehören und wissen zugleich, dass es Mut auf der Seite der Hilfesuchenden braucht, um eben Hilfe anzufragen und anzunehmen. „Wir sind ja alle so geprägt, möglichst lange den Alltag allein stemmen zu wollen“, erklärt Silke Höllrich und ergänzt, dass es keine Schwäche sei, nach Hilfe zu fragen. „Auch ist uns zu Ohren gekommen, dass noch viele unsicher sind, da sie nicht wissen, wie denn die Nachbarschaftshilfe funktioniert und ob Kosten entstehen. „Das wollen wir nun bei einem Nachbarschafts-Café erläutern, bei dem wir uns als Team der Nachbarschaftshilfe vorstellen und Fragen gerne beantworten wollen.“ Die beiden Ansprechpartner erläutern, dass im Rahmen der Nachbarschaftshilfe neue Kontakte entstehen können und das Leben in der Gemeinde wieder mehr belebt werden kann. „Übrigens richtet sich notwendige Hilfe nicht nach dem Alter, denn Hilfe kann in jedem Alter erforderlich sein wie beispielsweise nach einer Operation oder durch schwere Erkrankung“, erklärt Silke Höllrich, die darum wirbt, ohne Scheu nach Hilfe zu fragen. Dies kann telefonisch beispiels-



Silke Höllrich und Katja Menger (von links) gehören zum Team der Nachbarschaftshilfe Geroldsgrün, die das Büro während der Öffnungszeiten besetzen.



Ob Taschengeldbörse, Fahrten zum Arzt oder bei anderen Problemen im Alltag – bei der Nachbarschaftshilfe findet man die richtigen Ansprechpartner.

weise während der Bürozeiten und dies persönlich in unserem Büro im Rathaus oder auch per Telefon unter 09288-96129“, erklärt Silke Höllrich und weist

### Herzliche Einladung zum Nachbarschafts-Kaffee



In gemütlicher Runde zum gemeinsamen Austausch bei Kaffee und Kuchen. Dabei wollen wir, von der Nachbarschaftshilfe Geroldsgrün, uns vorstellen. Gerne beantworten wir Ihre Fragen und freuen uns auf die gemeinsame Zeit.

**Wann?** - Am Samstag, 13.11. 2021 um 14.00 Uhr

**Wo?** - In der Gaststätte zum Goldenen Hirschen...

„In der Burg“

Herzliche Grüße bis dahin –

Das Team der Nachbarschaftshilfe

daraufhin, dass man auch schriftlich anfragen kann. „Ein Einwurf mit den wichtigen Daten und Anliegen im Briefkasten des Rathauses wird an uns weitergegeben und wir melden uns dann“, versichert sie und ergänzt, dass zu jeder Kontaktaufnahme eine Rücksprache erfolgt. „Gemeinsam mit den Hilfesuchenden wird dann die Erledigung besprochen, natürlich mit Festlegung von Zeitpunkt, Umfang und Art der Hilfeleistung.“ Silke Höllrich unterstreicht, dass nicht alles übernommen werden kann, wie beispielsweise Entrümpelungen, Fenster- und Wohnungsputz, Bankgeschäfte und jede andere Tätigkeit für die es im Gemeindegebiet gewerbliche Angebote gibt. „Wir ersetzen auch keinen Pflegedienst oder übernehmen Daueraufträge“, betont Höllrich und ergänzt, dass man aber gegebenenfalls vermitteln könne. „Unsere Hilfsangebote beruhen auf reinem Ehrenamt, wobei sich Bürgerinnen und Bürger auf einer Ebene von geben und nehmen bei gegenseitigem Wohlwollen begegnen. „Bisher konnten wir Fahrten zum Arzt übernehmen“, erzählt Silke Höllrich und berichtet zugleich vom „Laubeinsatz“ im Rahmen der Taschengeldbörse. Mit der Nachbarschaftshilfe ist

zugleich die Taschengeldbörse gestartet, die unter der Regie von Jonas Hornfeck organisiert wird. „Bei der Taschengeldbörse können Jugendliche im Alter von 13 bis 21 Jahren mitmachen und somit auch Studierende und Schüler, die noch kein eigenes Einkommen“, berichtet Silke Höllrich und ergänzt, dass sich die Interessierten mit Einverständnis der Eltern gerne melden können. „Die Mädchen und Jungen können sich mit kleinen Hilfstätigkeiten wie in der jetzigen Jahreszeit mit Laub zusammen rechnen das Taschengeld aufbessern“, erklärt sie und auch, dass durch die Taschengeldbörse Brücken zwischen Jung und Alt gebaut und zugleich das gegenseitige Interesse und das Verständnis zwischen den Generationen gefördert werden kann. „Haben wir konkrete Anfragen, nehmen wir Kontakt zu den Jugendlichen auf und es wird ein Termin ausgemacht und vor allem an Anfang wird ein Helfer der Taschengeldbörse unterstützend dabei sein“, erläutert Silke Höllrich und ergänzt, dass mit diesem Angebot generationsübergreifende Kontakte entstehen und gepflegt werden und die Jugendlichen zugleich ein Taschengeld verdienen können.



# Scheune im Grünen ist fast fertig

Die Spannung steigt und so manchen treibt die Neugier um, wie sich denn „Die Scheune im Grünen“ auf dem Freizeitareal Geroldgrün präsentiert. „Die Neugestaltung ist zu 99 Prozent abgeschlossen, es fehlt noch die Fluchttreppe aus der Tenne“, erzählt Bürgermeister Stefan Münch bei einem Rundgang durch die Räume und dankt zugleich den engagierten Firmen, die ihr Wissen und Können eingebracht haben. Ein besonderes Augenmerk legt Münch auf das Lichtkonzept von Innenarchitektin Inka Ott im offenen Bereich der Tenne, das durch das variable Schienensystem in der großen Fläche besondere Lichtakzente setzt. Barrierefrei kann die Tenne mit Platz für 199 Besucher erreicht werden. Durch die Gemeinde wird eine entsprechende Bestuhlung zur Verfügung gestellt, aber alles andere muss der jeweilige Mieter organisieren „Wir haben eine so genannte Kaltscheune, die in den Monaten Mai bis Oktober genutzt werden kann, die Heizung erfolgt über Infrarotstrahler per Strom“, sagt der Bürgermeister und weist auf die „Sommerküche“, die bei Feierlichkeiten durch Caterer genutzt werden kann. Neben dem Zutritt über die Veranda, kann dieser auch über die Verbindungstreppe vom Erdgeschoss ins Obergeschoss erfolgen. „Die Veranda bietet Platz für 40 Personen und kann bei Mietung der Tenne mitgenutzt werden.“ Von der Terrasse hat man einen direkten Blick zum gegenüberliegenden Freizeitareal mit Spielplatz und See. Im Erdgeschoss befinden sich die öffentlichen barrierefreien Sanitäreanlagen mit Behinderten-WC sowie Damen- und Herrentoiletten nebst Wickelbereich, alles über einen separaten Eingang zu betreten. Die Sanitäreanlagen können von den weiteren Räumen getrennt werden und stehen somit bei Vermietung der Tenne zur Verfügung. „Im Behinderten-WC ist



eine Bezahl-Dusche für die Wohnmobilstellplätze integriert“, so Münch. „Die WCs werden während der Winterzeit zugänglich bleiben, lediglich die Dusche steht nicht zur Verfügung, da die notwendige Raumtemperatur nicht erfüllt werden kann.“ Ebenfalls im Erdgeschoss, barrierefrei erreichbar, befindet sich der Gastrobereich mit Platz für 24 Besucher. „Der Bereich ist gedämmt und beheizbar, hat eine Theke mit Ausschank und eine so genannte Aufwärmküche mit Industriespülmaschine“, sagt Münch. Ein Pächter habe bereits Interesse angemeldet. „Die Küche ist nicht auf Gaststättenbetrieb im großen Stil ausgelegt, sondern für Brotzeiten sowie Kaffee und Kuchen gedacht. Doch einen Eröffnungstermin gibt's noch nicht, auch wegen der fehlenden Fluchttreppe.“ Münch berichtet, dass fürs kommende Jahr die Tenne bereits für acht Hochzeiten gebucht sei. „Unsere Scheune ist jetzt schon heiß begehrt“, freut sich der Bürgermeister und ergänzt, dass es keine weiteren Privatvermietungen im Jahr 2022 geben wird. „Wir müssen auf die Nachbarschaft achten und Rücksicht nehmen und zudem könnten Vereine oder wir als Gemeinde auch Bedarf an der Nutzung haben.“ Mit Blick auf die Vermietung der Tenne erklärt Stefan Münch, dass die eingebaute Kühlzelle im Erdgeschoss nicht nur dem Pächter des Gastrobereiches zur Verfügung steht, sondern auch dem Veranstalter. An einer Wand ist die Thürin-

gisch-Fränkische Schieferstraße natürlich aus dem Material Schiefer in schwarz, grün und rot sowie in dessen natürlichen Formen und Stärken dargestellt. „Der Schiefer kommt aus dem heute einzigen Schieferbergwerk Süddeutschlands Lotharheil, dass in unserem Gemeindegebiet im Ortsteil Silberstein beheimatet ist“, erklärt Münch. Die Darstellung der Schieferstraße, die in Geroldgrün je nach Sichtweise endet oder beginnt und bis nach Steinach führt, hat Dachdeckermeister Klaus Gölkel erstellt wie übrigens auch das Logo an der Außenfassade. Der Neugestaltung war der Abriss des früheren landwirtschaftlichen Anwesens Keyßerstraße 46 vorausgegangen, der im Rahmen der Förderoffensive Nordostbayern mit 90 Prozent Förderung stattfand. „90 Prozent erhielten wir auch für die Neugestaltung“, merkte Münch an und sprach von einer knappen Million an Kosten.



## Frankenwaldmarathon 2022

Das Organisationsteam für den Frankenwaldmarathon 2022 trifft sich am Montag, 15. November, um 19.00 Uhr im Sportheim Silberstein.

## Neuer Elternbeirat in der evangelischen Kita Geroldgrün



Zur Briefwahl des Elternbeirates hatte der Elternbeirat der Evangelische Kindertagesstätte Geroldgrün eingeladen. Für die hohe Wahlbeteiligung dankte der Elternbeirat den Eltern. In der ersten Sitzung wurden die Ämter vergeben und das Laternenfest geplant. Dies wird dieses Jahr in veränderter Form stattfinden. Das Foto zeigt in der hinteren Reihe, von links: Thorsten Reichelt, Stefan Stelzer, Stefanie Grimm, Daniela Gluth und in der vorderen Reihe, von links: Jennifer Herpich, Veronika Deckelmann, Kathrin Ströhlein und Michaela Sell.

## Chorprobe beim Kulturverein



An alle Mitbürgerinnen und Mitbürger von Geroldgrün und Umgebung: Wir, der Kulturverein Geroldgrün bieten unter Einhaltung der 3-G-Regel: Gesang, Geselligkeit und gute Laune. Wir würden uns freuen, wenn Sie bei unseren Chorproben einmal vorbei schauen würden – es lohnt sich! Bis hoffentlich bald, Anmeldungen unter: 0 170 / 82 180 98.

# Veranstaltungen in Geroldgrün

20.11.	19.30 Uhr	Frankenwaldverein Steinbach	Jahreshauptversammlung: Die Tagesordnung ist einsehbar auf der Homepage FWV Steinbach und bei Aushängen	VfR Sportheim Steinbach
--------	-----------	-----------------------------	---	-------------------------





## Friday for Kids

Der Freitag gehört beim TSV Dürrenwaid den Kids von klein bis groß!

Hier alle Infos zu unseren Kursen:

- Minimis: Kids von 1-3 Jahren, alle 2 Wochen freitags um 16.00 Uhr mit Manuela Franz und Daniela Gluth
  - Minis: Kids von 3-6 Jahren, jeden Freitag um 17.00 Uhr, mit Petra Oelschlegel, Jacqueline Menger und Lina Dalipov
  - Maxis: Kids 1.-3. Klasse, jeden Freitag um 18.00 Uhr mit Doris Hornfeck und Heike Menger
  - **NEU Geräteturnen:** jeden Freitag um 19:00 Uhr mit Daniela Gluth, Johannes Prechtl, Rebecca Burger
- Informationen bei Daniela Gluth, Tel. 0174/9945020



Fotoausstellung an diesem Wochenende, 13. und 14. November

## 100 Jahre Silberstein

Im Jahre 1921 gründeten Dürrenwaid Bürger die Siedlungsgemeinschaft Silberstein. In der Folgezeit wuchs der Ort und gehörte bis 1972 zur seinerzeit selbstständigen Gemeinde Dürrenwaid, die im Zuge der Gebietsreform an Geroldsdgrün fiel. Heuer kann Silberstein auf sein 100-jähriges Bestehen zurückblicken. Dies war vor einigen Monaten Anlass eigens dafür eine Interessengemeinschaft, vorwiegend bestehend aus örtlichen Vereinsverantwortlichen, ins Leben zu rufen.

Obwohl die Corona-Beschränkungen einen gewissen Strich durch die Rechnung machten, ließ sich die Gruppe nicht davon abbringen mit Aktionen und Veranstaltungen auf diese 100 Jahre Bestehenszeit die Bevölkerung aufmerksam zu machen. So wurde zum Beispiel ein Logo entworfen, wetterfeste Hinweistafeln geschaffen, ein Jahreskalender unter dem Motto „Aus der Heimat für die Heimat“ erstellt, ein Gartenfest abgehalten oder auch ein Feuerwerk gezündet. Nun wird der Endspurt der Jubiläumsergebnisse eingeläutet.

So findet an diesem Samstag und Sonntag, dem 13. und 14. November, jeweils in der Zeit von 14 bis 18 Uhr im TSV-Sportheim die Fotoausstellung „100 Jahre in 100 Bildern“ statt. Dabei offenba-



Der zum Jubiläum erstellte Jahreskalender 2021 zeigt für den Monat Dezember eine Aufnahme von Silberstein im Jahre 1935.

ren die Aufnahmen einen Blick in die ständige Entwicklung des Ortes und zeigen Bürger, die in den vergangenen Jahrzehnten in Silberstein ihre Heimat fanden. Diese Ausstellungsbilder, beziehungsweise Abzüge davon, können von Interessenten gerne erworben werden. Während der Öffnungszeiten wird den Besuchern Kaffee, Glühwein und Gebäck angeboten. Mit einem Präsent in Form einer Jubiläumstafel wird am Sonntag um 14 Uhr der Geroldsdgrüner Bürgermeister Stefan Münch aufwarten und Grußworte sprechen.

Was es in den Tagen danach noch geben wird, dies ist eine Jubilä-

umszeitung. Umfangreich und interessant werden die hierin abgedruckten Geschichten, Anekdoten und Vorkommnisse im Zusammenhang mit Silberstein und seinen Menschen sein. Die Vorbereitungen für diese Auflage sind bereits weit fortgeschritten. Diese Druckschrift wird an die heimischen Haushalte kostenlos verteilt. Zusätzliche Zeitungen können käuflich - für 2,50 Euro - erworben werden. Die Mitarbeiter in der Interessengemeinschaft „100 Jahre Silberstein“ würden sich freuen an diesem Wochenende viele Bürger und Interessierte begrüßen zu können.

hf

## Weihnachtsfeier bei der RSG Steinbach

Am: 05.12.2021

Um: 15.30 Uhr

In: Der Vereinshütte der Bergfreunde Hirschberglein (Hirschberglein 45, 95179 Geroldsdgrün)  
Herzlich sind alle Mitglieder und Freunde der RSG Geroldsdgrün zur Weihnachtsfeier zum gemütlichen Beisammensein mit Punsch und Gebäck eingeladen.

Für den Nachwuchs kommt der Nikolaus.

Gerne möchten wir auch wieder Wichteln! (Bringt einfach ein Geschenk im Wert von mindestens 5 bis 10 Euro zur Feier mit)

Anmeldung der Kinder wäre wünschenswert

Es gilt die 3 G Regel!



## Einladung zur Weinprobe



Der VfR Steinbach lädt herzlich zur Weinprobe ein.

Wann: Samstag 13.11.2021 ab 19:30 Uhr

Wo: Sportheim VfR Steinbach

Die Verkostung der Weine erfolgt durch das Weingut Fitting.Wein GbR, Mauchenheim (Rheinhausen).

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Um besser planen zu können, ist eine Voranmeldung bis zum 06.11.2021 erwünscht.

Telefonische Anmeldung bei Fam. Herpich unter: 09288 55448

Es gilt die 3G-Regel, bitte entsprechenden Nachweis mitbringen!



## FCR Geroldsdgrün 2021

### Heimspielplan

So., 14.11.: FCR Geroldsdgrün – FC Martinsreuth II

So., 14.11.: FCR Geroldsdgrün II – TSV Köditz II



## Bestattungen Neubauer/Köstner

>BNK< Das Bestattungsunternehmen  
Rotdornstraße 15 – 96365 Nordhalben

Tel. 09267 /1416 oder 8166  
[www.neubauer-koestner.de](http://www.neubauer-koestner.de)

Ihr Berater in allen Trauerfällen

Erledigung aller Formalitäten  
und Behördengänge



**Gemeinde Berg**

Kirchplatz 2, 95180 Berg  
Telefon 09293/943-0  
Telefax 09293/943-22  
E-Mail: [gemeinde@berg-ofr.de](mailto:gemeinde@berg-ofr.de)  
Internet: [www.gemeindeberg.de](http://www.gemeindeberg.de)  
Facebook: <https://www.facebook.com/gemeinde.berg>  
Instagramm: [https://www.instagram.com/gemeinde\\_berg\\_oberfranken/](https://www.instagram.com/gemeinde_berg_oberfranken/)

**Konten der Gemeindekasse**

VR-Bank Fichtelgebirge-Frankenwald eG  
IBAN DE02 7816 0069 0001 0113 08  
BIC GENODEF1MAK  
Sparkasse Hochfranken  
IBAN: DE34 7805 0000 0380 0043 66  
BIC: BYLADEM1HOF



**Konten des Kommunalunternehmens**

VR-Bank Fichtelgebirge-Frankenwald eG  
IBAN DE70 7816 0069 0000 1893 67  
BIC GENOF1MAK  
Sparkasse Hochfranken  
IBAN: DE08 7805 0000 0220 6681 72  
BIC: BYLADEM1HOF

**Parteiverkehr**

Montag 08.00-12.30 Uhr  
Dienstag 08.00-12.30 Uhr  
Mittwoch 08.00-12.30 Uhr  
Donnerstag 08.00-12.30 Uhr und 13.30-17.30 Uhr  
Freitag 08.00-12.30 Uhr

**Wir bitten um Terminvereinbarung!**

Für Standesamtsangelegenheiten wenden Sie sich bitte an das Standesamt Naila Tel.Nr. 09282/6850.

Klärwärter/Abwasser Störungsmeldungen	0151/27032234
SüdWasser GmbH – Störungsmeldung	09283/8612243
<b>Stromversorgung bayernwerk anstatt Stromversorgung E.ON Bayern AG *</b>	
<b>Service Nummern</b>	
Entstörungsdienst Strom	Tel.: 0941 - 28003366
Technischer Kundenservice	Tel.: 0941 - 28003311 *
Anfragen zu EEG-Anlagen (Photovoltaik)	Fax: 0941 - 28003312
* Mo - Do 7.30 bis 16 Uhr Fr 7.30 bis 15 Uhr	
<b>Störungsnummer Licht- und Kraftwerke</b>	
Helmbrechts GmbH, GASVERSORGUNG	09252/704-0
Notruf	112
HVO-Notruf	112

**IMPRESSUM**

**Verantwortlich für den Lokalteil Berg:**

Erste Bürgermeisterin Patricia Rubner, Telefon: 09293/943-0,  
Fax: 09293/94322; E-Mail: [gemeinde@berg-ofr.de](mailto:gemeinde@berg-ofr.de);

**Redaktion allgemeiner Teil:**

Nicole Roesmer, E-Mail: [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de)

**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier, Zeitungsverlag GmbH,  
Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth

**Anzeigen:** Agentur Pilz,

**Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags

**Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr,

**Satz:** Nordbayerischer Kurier;

**Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Schaumbergstraße 9, 95032 Hof

**Gesamtauflage:** 16 000;

Titelfoto: Neuauflage der Adventstombola in Bad Steben

**Die Gemeinde Berg gratuliert zur Eheschließung**

- 30.10. Stock Julia und Renè Schildt-Stock, geb. Schildt (Hof)
- 04.11. Arnold Anika und Benjamin, geb. Weiland (Gottsmannsgrün)

**Wichtige Änderung des Busfahrplanes für den Ortsteil Bruck/Bug**

Ab 08.11.2020 wird die Ersatzhaltestelle Erzengel von der RBO mit der Liniennummer 6347/ 04 nicht mehr angefahren, sondern der Bus hält wieder an den regulären Bushaltestellen in Bruck und Bug.

Die Buszeiten sind wie folgt:

Bug um 6.59 Uhr  
Bruck um 07.01 Uhr

Wir bitten um Kenntnisnahme!  
Gemeinde Berg

**Vollsperrung zwischen Berg und Rothleiten!**

In der KW 47, also vom 22. bis 26. November 2021, wird die Gemeindeverbindungsstraße ab Ortsausgang Berg Richtung Rothleiten für sämtlichen Verkehr voll gesperrt! Der Grund für diese Vollsperrung ist die Asphaltierung des Straßenbanketts auf der rechten Straßenseite in Fahrtrichtung Rothleiten. Das Bankett wird durch den Schwerlastverkehr besonders beansprucht und wurde bei jedem stärkeren Regenguss, zuletzt bei der Sturzflut, ausgespült. Mit Asphalt wird das Bankett jetzt dauerhaft befestigt. Diese Maßnahme dient auch dem Erhalt der Straße. Die Arbeiten werden durch die Straßenaufbaufirma STRABAG ausgeführt. Aufgrund des Umfangs und der erforderlichen Sicherheitsvorkehrungen ist eine halbseitige Sperrung nicht möglich.

Die Vollsperrung wird aktuell beim Landratsamt Hof beantragt, wo auch die Umleitung festgelegt wird. Sobald weitere Informationen – auch zum Schulbusverkehr - vorliegen, werden diese veröffentlicht.

Wir bitten um Verständnis und Beachtung!

Gemeinde Berg

**Gedenkfeiern zum Volkstrauertag**

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, aus heutiger Sicht können die Gedenkfeiern zum Volkstrauertag in diesem Jahr wieder stattfinden. Darüber sind wir sehr dankbar, weil wir die Opfer der beiden Weltkriege aus unserer Gemeinde nicht vergessen haben und unsere Vereine und Dorfgemeinschaften die Denkmäler dankenswerterweise seit Jahrzehnten liebevoll pflegen.

Deshalb bitte ich Sie sehr herzlich um Ihre Teilnahme an den Gedenkveranstaltungen in unseren Ortsteilen und in Berg, damit wir die Erinnerung an unsere gefallenen Mitbürger wachhalten und gemeinsam ein Zeichen für Frieden und Freiheit in unserem Land setzen. Unten stehenden finden Sie die einzelnen Termine. Die Gedenkveranstaltung in Berg beginnt mit dem gemeinsamen Auszug nach dem Gottesdienst und im Anschluss auf dem Berger Marktplatz.

Nachdem die Veranstaltungen im Außenbereich stattfinden, gibt es keine Maskenpflicht und keine Kontrolle von 3G. Corona-bedingte Änderungen werden über das Amtsblatt bekannt gemacht.

Vielen Dank für Ihre Unterstützung und die feierliche Ausgestaltung durch Posaunenchor, Feuerwehren, die Soldatenkameradschaft Bruck/ Bug, das BRK sowie Herrn Pfarrer Losch und Herrn Pfarrer Eberhard Bunzmann.

Patricia Rubner  
Erste Bürgermeisterin

**Herzliche Einladung zu den Gedenkfeiern**

**13. November 2021**

- 18.00 Uhr Gottsmannsgrün
- 18.30 Uhr Hadermannsgrün
- 18.30 Uhr Bruck
- 19.00 Uhr Eisenbühl
- 19.00 Uhr Bug
- 19.30 Uhr Rudolphstein
- 19.30 Uhr Tiefengrün

**14. November 2021**

- 9.30 Uhr gemeinsamer Gottesdienst in der St. Jakobuskirche
- im Anschluss Gedenkfeier am Marktplatz in Berg



# Zwei Hochzeiten im Berger Winkel



Im Berger Rathaus haben zwei Trauungen stattgefunden. Am 30. Oktober gaben sich Julia Stock und René Schildt-Stock, geb. Schildt, vor Bürgermeisterin Patricia Rubner das Jawort. Die beiden Hofer wurden von ihren Familien und Freunden begleitet, die sich mit dem glücklichen Paar über den Schritt in die gemeinsame Zukunft freuen.

Und am 4. November heirateten ebenfalls im Trauzimmer im Rathaus der Gemeinde Berg Anika und Benjamin Arnold, geb. Weiland. Die beiden Gottsmansgrüner wurden von Standesbeamtin Carina Neupert getraut.

Die Gemeinde Berg gratuliert beiden frischgebackenen Eheleuten sehr herzlich und wünscht für die gemeinsame Zukunft alles erdenklich Gute!

## Kinderkino

Morgen Samstag, 13. November, öffnet das Kinderkino im Mehrzweckgebäude wieder seine Türen! Die Sportjugend im TV Berg zeigt um 15 Uhr den Animationsfilm „Die unglaubliche Geschichte von der Riesensbirne“. Der Film läuft bis 16.20 Uhr und wird für Kinder ab sechs Jahren empfohlen. Die Sportjugend lädt herzlich ein und freut sich auf viele Besucher!



# Grundschüler besuchen das Rathaus

Im Rahmen des Heimat- und Sachkundeunterrichts haben die Schülerinnen und Schüler der 4. Klasse der Grundschule Berg zusammen mit ihrer HSU-Lehrerin Anna Fehn das Rathaus besucht. Die Kinder lernten die verschiedenen Abteilungen und Aufgabengebiete der Verwaltung samt den Mitarbeitern kennen. Außerdem nutzten auch Bauhof und Klärwärter die Gelegenheit, ihre Arbeit den Viertklässlern vorzustellen. Die Schüler waren sehr interessiert und gut vorbereitet und hatten zahlreiche Fragen dabei: Seit wann gibt es die Gemeinde Berg? Ist das Amt der Bürgermeisterin schwierig? Wie hieß der erste Bürgermeister der Gemeinde Berg? Und hat die Bürgermeisterin einen Vertreter? Für den Rathausbesuch hatte die Verwaltung ein Quiz vorbereitet, das nach dem Rundgang und Kennenlernen der Mitarbeiter überhaupt kein Problem für die Kinder darstellte. Um die Heimatgemeinde noch besser kennenzulernen gab es für jeden Schüler einen Faltpfad mit Übersicht aller Ortsteile sowie die Imagebrochure der Gemeinde. Die Viertklässler der Grundschule bedankten sich bei Bürgermeisterin Patricia Rubner für die Einladung ins Rathaus und die vielen interessanten Informationen. Rubner betonte, dass die Kinder jederzeit herzlich willkommen sind und als



Das Bild zeigt die 4. Klasse mit Anna Fehn und Bürgermeisterin Patricia Rubner auf dem Marktplatz.

Bürger der Gemeinde Berg auch außerhalb dieses Besuches mit ihren Anliegen auf die Bürgermeisterin und alle Gemeinderäte zukommen können.

## FC Saaletal Berg



### Preisschafkopf

**Freitag, 19. November** im Sportheim Tiefengrün, Ludwigshöhe 2  
Spielbeginn: 19.30 Uhr  
**Startgebühr:** 5 Euro  
Für Speisen und Getränke ist gesorgt!

Achtung! Eingangskontrolle  
*Es gilt die 3G-Regel*

### Training der Mannschaften Herren

Jeden Mittwoch und Freitag um 19.00 Uhr in Tiefengrün

### AH-Mannschaft

Jeden Montag ab 19:00 Uhr am Sportplatz in Tiefengrün

### Frauen und Mädchen

Jeden Montag ab 19:00 Uhr am Sportplatz in Tiefengrün  
Training der JSG Saaletal/Hirschberg

### C-Junioren

Montag und Mittwoch 18:30 bis 20:00 Uhr in Töpen  
18:00 Uhr Abfahrt zum Training vom Sportlerheim/Hirschberg

### D-Junioren:

Dienstag und Donnerstag 17:00 bis 18:30 Uhr in Töpen  
16:30 Uhr Abfahrt zum Training vom Sportlerheim/Hirschberg

### E-Junioren:

Montag 17:00 bis 18:30 in Hirschberg

### F-Junioren:

Mittwoch 16:00 bis 17:30 Uhr in Tiefengrün

### G-Junioren:

Mittwoch 16:00 bis 17:30 Uhr in Tiefengrün

Erfolgreich werben im

# Wir im Frankenwald





# Gesundes Frühstück in drei Kitas

Das Stiftungsbrot, ein reines Roggenbrot, leicht gewürzt mit Fenchel und Anis als typisch fränkisches Gewürzbrot im traditionellen Holzbackofen gebacken, hat offensichtlich geschmeckt. Und nun schmecken die frischen Äpfel. Das erfolgreiche regionale Zusammenwirken beschert in den kommenden Wochen den Mädchen und Jungen der Jakobus-Kita in Berg, der Luther-Kita in Bad Steben und der Kita in Geroldgrün einmal pro Woche eine Lieferung knackfrischer regionaler Äpfel und trägt somit zu einem gesunden Frühstück bei der Jüngsten bei. Dem vorausgegangen war der Verkauf des Stiftungsbrot, das die Holzofenbäckerei Stelzer im Geroldgrüner Ortsteil Langenbach kreierte und verkaufte und pro verkauftem Laib 50 Cent für das gesunde Frühstück zur Verfügung stellte. Stiftungsvorstand Johannes Herzog dankte der Holzofenbäckerei mit Chef Bernd Stelzer, der bereits im Juni dieses Jahres das „Stiftungsbrot“ im Angebot hatte und 500 Euro überreichte. „Wir danken für die finanzielle Unterstützung“, betonte Johannes Herzog und erläuterte, dass unterm Strich ein Gesamtbetrag von



Unser Bild zeigt (von links) Stiftungsvorstand Johannes Herzog, Inhaberin von „Feinkost Ernst“ Uschi Hagen, Stiftungsvorstand Rudolf Degelmann, Bäckermeister Bernd Stelzer, Pfarrer Harald Losch und Kita-Leiterin Diana Böhm mit drei Kindern.

3.350 Euro stehen, denn seitens der Stiftung floss ein Betrag von 2.850 Euro ins Apfel-Brot-Projekt. „Mit der stolzen Gesamtsumme werden wir bis ins kommende Jahr das gesunde Frühstück in den drei Kitas finanzieren können“, betonte Herzog und dankte auch dem Bad Stebener Geschäft „Feinkost Ernst“, das die wöchentliche Obstlieferung übernommen hat. „Inhaberin Uschi Hagen war sofort Feuer

und Flamme für das Projekt“, erzählt Herzog. Die erste symbolische Apfelflieferung erhielt die Berger Jakobus-Kita. Freude gab es nicht nur bei den Kindern, sondern auch bei Kita-Leiterin Diana Böhm, Pfarrer Harald Losch und Bürgermeisterin Patricia Rubner. „Die Gesundheit unserer Jüngsten steht im Fokus des Apfel-Brot-Projektes und das kann nur positiv bewertet werden“, betonte Bürgermeisterin Patricia Rubner.

## Neuer Elternbeirat in der Jakobus-Kita



Der frisch gewählte Elternbeirat der Jakobus-Kita Berg freut sich auf die Herausforderungen im neuen Jahr. Das Bild zeigt von links: Jennifer Greim (Stellvertretende Vorsitzende), Christine Jakob, Daniela Krauß, Carina Straßberger, Patricia Vater, Jessica Spörl (1. Vorsitzende), Julia Zahn, Bettina Hofmann (Schriftführerin) und Tanja Kinze.

## SV Berg – Tischtennis



### Freitag, 12.11.

- 18.00 Uhr: **Bezirksklasse B Jungen:** SV Berg III – TSV Hof
- 19.30 Uhr: **Bezirksliga Herren:** DJK SV Neufang – SV Berg
- 19.30 Uhr: **Bezirksklasse C Herren:** SV Marlesreuth II – SV Berg V
- 20.15 Uhr: **Bezirksklasse C Herren:** SV Berg IV – CVJM Naila II

### Samstag, 13.11.

- 10.30 Uhr: **Bezirksklasse B Jungen:** SV Issigau II – SV Berg III
- 15.00 Uhr: **Bezirksklasse B Herren:** TTC Stambach II – SV Berg III
- 16.00 Uhr: **Bezirksklasse D Herren:** TSV Zell III – SV Berg VI
- 18.30 Uhr: **Bezirksklasse A Damen:** TTC Stambach II – SV Berg

## Termine für CSU Veranstaltungskalender 2022

Die CSU Berger Winkel gibt auch für 2022 den beliebten Veranstaltungskalender für den Berger Winkel heraus. Wir bitten die Vereine und Organisationen um Meldung der Termine für das nächste Jahr bis zum 21. November an: [patricia.rubner@gmx.de](mailto:patricia.rubner@gmx.de)

## Edit Wurzbacher für Oberfranken im SEN-Landesvorstand

Edit Wurzbacher Kreisvorsitzende der Senioren Union im Hofer Land, wurde als Beisitzerin in den Senioren Union Landesvorstand gewählt. Sie freut sich über ihr sehr gutes Ergebnis und lobt die konstruktive Zusammenarbeit. Sie betont die Wichtigkeit der Vertretung Hochfränkischer Interessen in der CSU Landesleitung in München.

## Kaffeekränzchen ist abgesagt

Die Frauenunion Berger Winkel sieht sich aufgrund der aktuellen Entwicklung der Coronazahlen leider dazu gezwungen, das für den 13.11.2021 geplante Kaffeekränzchen abzusagen und dankt für Ihr Verständnis.



Erfolgreich werben im **Wir im Frankenwald**

# Veranstaltungen im Berger Winkel

13.11.	ab 18.00 Uhr	Gemeinde Berg	Volkstrauertag	in den Außenorten
14.11.	10.45 Uhr	Gemeinde Berg	Volkstrauertag	Berg, Denkmal



## Geschäftszeiten Verwaltungsgemeinschaft Lichtenberg

Bei einem Besuch der Rathäuser achten Sie bitte auf die Abstands- und Hygieneregeln gemäß der geltenden infektionsschutzrechtlichen Vorgaben.

Da es sich bewährt hat, bitten wir Sie, für Ihre Angelegenheiten auch zukünftig einen Termin mit dem zuständigen Sachbearbeiter zu vereinbaren.

### Geschäftsstelle: Rathaus Lichtenberg

Marktplatz 16, 95192 Lichtenberg, Telefon: 09288/9737-0 / Fax: 09288/9737-37  
E-Mail: info@vg-lichtenberg.de

Montag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr, 14.00 Uhr bis 18.30 Uhr  
Dienstag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Mittwoch: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Donnerstag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr, 14.00 Uhr bis 16.30 Uhr  
Freitag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr

**Dienstag- und Mittwochnachmittag ist das Rathaus für den Publikumsverkehr geschlossen. Terminvereinbarungen sind möglich.**

### Rathaus Issigau

Dorfplatz 2, 95188 Issigau, Telefon: 09293/301 / Fax: 09293/7459  
E-Mail: issigau@vg-lichtenberg.de

Montag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr, 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr  
Dienstag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr  
Mittwoch: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr  
Donnerstag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr  
Freitag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr

Online erreichen Sie uns unter [www.vg-lichtenberg.de](http://www.vg-lichtenberg.de)  
oder über nachfolgende QR-Codes

Homepage



Bürgerserviceportal



## Personenstandsangelegenheiten:

Standesamt Naila, Marktplatz 12, 95119 Naila  
Telefon: 0982/68-47 o. 68-36, Fax: 09282/68-48

## Geburtstagsjubiläum

### 85. Geburtstag am 15.11.2021

Sigmar Beyer, Brauhausstraße 2, Lichtenberg

Die Verwaltungsgemeinschaft Lichtenberg gratuliert herzlich!

### Hinweis zur Veröffentlichung von Geburtstagen und Ehejubiläen

Sollte der Wunsch bestehen, dass wir ihr Jubiläum mit Name, Anschrift und Jubiläumdatum im Issigauer oder Lichtenberger WIR im Frankenwald veröffentlichen, benötigen wir Ihre schriftliche Zustimmung bis spätestens 2 Wochen vor dem Ereignis. Bei Ehejubiläen muss die Zustimmung beider Ehegatten vorliegen. Ein Vordruck zur Einwilligung der Veröffentlichung (Zustimmungserklärung) geht Ihnen vorab per Post zu. Bitte senden Sie diesen unterschrieben zurück.

## Müllabfuhrtermine

### Leerungen in Lichtenberg

Dienstag, 16.11.2021 Leerung der Bio- & Papiertonne  
Dienstag, 23.11.2021 Leerung der Restmülltonne

### Leerungen in Issigau

Freitag, 12.11.2021 Leerung der Restmülltonne  
Freitag, 19.11.2021 Leerung der Bio- und Papiertonne

## Wertstoffinseln – Stellplätze für Glas- und Leichtstoffcontainer und Altkleidersammelcontainer des AZV

**Standorte Lichtenberg:** Ferienpark  
Poststraße  
Erlenweg

**Standorte Issigau:** Festplatz / Schulstraße  
Eichensteiner Straße  
Friedhofsweg  
Lindenstraße  
Kemlas – Bushaltestelle  
Reitzenstein – Behelfsheim

Einwurfzeiten werktags 7.00 Uhr bis 19.00 Uhr

**Das Einwerfen außerhalb dieser Zeiten ist zu unterlassen. Weiter wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass das Einwerfen bzw. die Ablage von Lebensmitteln verboten ist.**

Kostenlose Hotline für Containerleerung: 0800 / 263 463 2.

## Termine Wertstoffmobil

**Standort Lichtenberg:** Poststraße – hinter der ehem. Dreschhalle  
**Nächster Termin:** Mittwoch, 24.11.2021, von 10.00 Uhr – 18.00 Uhr

**Standort Issigau:** am Festplatz  
**Nächster Termin:** Dienstag, 23.11.2021 von 14.00 Uhr – 18.00 Uhr

## IMPRESSUM

### Verantwortlich für den Lokalteil Lichtenberg:

Kristan von Waldenfels, Erster Bürgermeister der Stadt Lichtenberg;

### Verantwortlich für den Lokalteil Issigau:

Dieter Gemeinhardt, Erster Bürgermeister der Gemeinde Issigau;

**Redaktion allgemeiner Teil:** Nicole Roesmer, E-Mail: redfrankenwald@kurier.de;

**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth; **Anzeigen:** Agentur Pilz, **Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags, **Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr,

**Satz:** Nordbayerischer Kurier; **Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Hof **Gesamtauflage:** 16 000;

**Titelfoto:** Wiederauflage der Adventstombola in Bad Steben



## Bekanntmachung zum Volkstrauertag am 14. November 2021

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

am Sonntag vor dem Totensonntag gedenken wir der Opfer der letzten Kriege. Ihnen zur Ehr findet um **09.30 Uhr** ein Gottesdienst in der Johanneskirche statt.

Nach einem Schweigemarsch zum Gefallenendenkmal am Marktplatz legen wir einen Kranz nieder.

Ich lade Sie ein, an dem Totengedenken teilzunehmen. Bitte beachten Sie: Während der Veranstaltung gelten die aktuellen Hygienemaßnahmen, Maskenpflicht herrscht insbesondere während des Gottesdienstes.

Lichtenberg, 29.10.2021  
Stadt Lichtenberg

Kristan von Waldenfels  
Erster Bürgermeister

## BÜRGERMEISTERBRIEF NR. 45

Hallo und Grüß Gott,

wie ja fast immer um die Monatsmitte herum, hier die wichtigsten Punkte der letzten Stadtratssitzung. Sie fand vorvergangenen Montag im Feuerwehrhaus statt. Die nächste Sitzung übrigens wird im Haus Marteau abgehalten werden, am 20. Dezember.



Nochmals hinweisen möchte ich Sie auf die Bürgerversammlung am 26.11. um 19.00 Uhr im TSV. Und auch darauf, dass am 13. Dezember um 18.00 Uhr eine Sitzung des Arbeitskreises „Brücke“ stattfinden wird. Und zwar im Gemeindehaus. Jede und jeder ist herzlich eingeladen!

Nun zur Stadtratssitzung:

- Bauantrag Einfamilienhaus samt Garage im Kohlweg/Ecke Dürerer-Grund-Weg: genehmigt
- Bauantrag CheckIn-Gebäude sowie Maschinenhalle am Campingplatz: bereits genehmigt
- Petition bezüglich Bengalkatzen: der Stadtrat ist nicht zum Handeln befugt, die Zulässigkeit der Petition ist damit nicht gegeben
- Neubau Kindergarten:
  - Auftragsvergabe Baumeistertätigkeiten zur Garagensanierung: Lein, Selbitz
  - Auftragsvergabe zur Garagensanierung: Friedel, Plauen
  - Auftragsvergabe Dacheckerarbeiten zur Garagensanierung: Reich, Rosenthal a. R.
  - Baureinigung: SF Gebäudereinigung, Hof
- Förderoffensive Nordostbayern - Aufwertung Campingplatz:
  - Auftragsvergabe Schreinerarbeiten Sanitärmodul: Quehl, Lichtenberg
- Förderoffensive Nordostbayern - Sanierung und Öffnung des Burgturms:
  - Auftragsvergabe Schreinerarbeiten: Quehl, Lichtenberg
- Wegfall der Nichtöffentlichkeit eines früheren Stadtratsbeschlusses:
  - Verkauf eines städtischen Grundstücks (8 qm) an Ehepaar Stock wg. Grundstücksbegradigung neuer Kindergarten

Das war's für heute. Ich schließe mit dem innigen Wunsch „Bleiben Sie gesund!“. Denn so traurig es ist: Wir befinden uns mitten in der 4. Corona-Welle.

Ihr und Euer Bürgermeister

Kristan v. Waldenfels  
09288-973720, 0178-4431461  
buergmeister-lichtenberg@vg-lichtenberg.de

## Bürgerversammlung für das Jahr 2021

Am Freitag, den 26. November 2021 findet um 19:00 Uhr in der Turnhalle des TSV Lichtenberg, Waldenfelsplatz 1, 95192 Lichtenberg, die turnusmäßige Bürgerversammlung statt.

Hierzu werden alle Gemeindebürger eingeladen.

### TAGESORDNUNG:

1. Bericht des Ersten Bürgermeisters
2. Erörterung gemeindlicher Angelegenheiten

Etwaige Anträge auf Ergänzung der Tagesordnung können bis einschließlich 18. November 2021 schriftlich im Rathaus Lichtenberg, Marktplatz 16, 95192 Lichtenberg, eingebracht werden.

Lichtenberg, den 26.10.2021  
Stadt Lichtenberg

Kristan von Waldenfels  
Erster Bürgermeister

## Ärztliche Versorgung – Fachärzte für Allgemeinmedizin – Gemeinschaftspraxis

Dr. med. Franziska Häußinger

Dipl. med. Evgenij Gebert

Bad Stebener Straße 2 (EG)

95192 Lichtenberg Tel. 09288 / 63 33

### Praxis Lichtenberg

Bad Stebener Straße 2 (EG), 95192 Lichtenberg, Tel. 09288 / 63 33

Mo.: 08.30 Uhr – 13.00 Uhr, 17.00 – 19.00 Uhr

Di.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

Mi.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

Do.: 16.00 – 18.30 Uhr

Fr.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

### Issigau

Dorfplatz 2, 95188 Issigau, Tel. 09293 / 93 39 99 3

**Vorübergehend geschlossen!**

### Praxis Berg

Rothleitener Weg 6, 95180 Berg, Tel. 09293 / 93 39 99 3

Mo.: 08.30 Uhr – 13.00 Uhr

Di.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr, 16.30 – 19.00 Uhr

Mi.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

Do.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr, 16.30 – 19.00 Uhr

Fr.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: Tel. 116 117

Integr. Leitstelle Hochfranken: Tel. 0 92 81 / 73 95-100

Krankentransport: Tel. 0 92 81 / 19 22 2

Rettungsdienst und Feuerwehr: Tel. 112



## Parkplatzbau im Kappelweg hat begonnen



Im Kappelweg tut sich was, Baumaschinen sind im Einsatz. Die Firma Straßen-, Tief- und Rohrleitungsbau - VSTR AG Rodewisch aus dem sächsischen Vogtland hat den Zuschlag für den Bau des Parkplatzes und folgend dem Straßenbau des Kappelweg erhalten.

Im Frühjahr vergangenen Jahr erfolgte der Abriss des Mehrfamilienwohnhaus, erbaut 1924 und im Volksmund als „Altes Beamtenhaus“ bekannt. Das Gebäude war durch seine Lage ein imposanter Bau und hatte als Adresse Kappelweg 1, da über diesen Weg auch der Zutritt erfolgte. Auf 480 Quadratmetern bot das Gebäude sechs Familien Platz, das Areal im Gesamten umfasst rund 1.300 Quadratmeter. Der Abriss erfolgte im Rahmen der Förderoffensive Nordostbayern mit 90 Prozent Zuschuss, den es auch für die Nachnutzung des Areals gibt. „Bis Ende des Jahres wird auf dem oberen Teilstück des Areals ein Parkplatz mit 20 Stellplätzen, davon ein Behinderten- und ein Mutter-Kind-Parkplatz fertiggestellt sein, das ist die Vorgabe der Förderoffensive“, erläutert Bürgermeister Kristan von Waldenfels und berichtet von einer genutzten Win-Win-Situation. „Den abgetragene Humus auf dem Areal Kappelweg haben wir auf das Kindergartengelände in der Schulstraße verbracht und

aufgetragen, so dass wir doppelt Kosten sparen konnten, denn es musste kein Humus angeschafft werden und der vom Kappelweg nicht verbracht werden.“ Aktuell ist die Baufirma mit auskoffern für ein gleiches Geländeneiveau beschäftigt. „Hierfür stimmten wir uns mit der Firma Peetz Bau aus Feilitzsch ab, die die Nahversorgungsstätte im unteren Bereich bauen wird“, erläutert von Waldenfels. „Das Parkplatzzelände wird mit einer umlaufenden Hecke auf zwei Seiten eingegrünt, um den Anwohnern Lärmschutz zu bieten und zugleich dem Naturschutz gerecht zu werden“, erläutert der Bürgermeister und ergänzt, dass zudem drei Bäume gepflanzt werden und mit Rasengittersteinen die Parkplätze für eine möglichst geringe Flächenversiegelung erstellt werden. „Lediglich die Zuwegungen wird asphaltiert“, merkt von Waldenfels an und berichtet, dass nach dem Parkplatzbau der Straßenbau des Kappelweges beginnen wird. „In diesem Jahr, je nach Witterung, sind zumindest die Kanalbauarbeiten im Straßenergrund noch geplant.“ Von Waldenfels erinnert an die Gespräche mit den Anwohnern, deren Vorschläge so weit möglich, Umsetzung finden sollen. „Ein Punkt ist die Verbreiterung der Zufahrt von der Bad Stebener Straße in den Kappelweg“,

berichtet von Waldenfels und ergänzt, dass man für den Straßenbau des Kappelweges eine einfache Ausführung gewählt habe. „Es handelt sich um eine Ersterschließung, so dass die Grundstücksanlieger an den Kosten leider beteiligt werden müssen.“ Im Rahmen des Parkplatzzbaus werden auch zwei Straßenleuchten gesetzt. Von Waldenfels betont, dass man bei der Gestaltung des Areals auf viel Grün setzt, so dass sich dieses in der innerstädtische Bild einpasst. Im kommenden Jahr soll dann die Nahversorgungsstätte mit einem Terrassen-Café mit Blick auf die historische Altstadt und einer Abholapotheke mit Drogerieangebot gebaut werden. Steuerberater Patrick Häußinger, Eigentümer der Live in Lichtenberg GmbH, wird zusammen mit einem Investor als Bauherr auftreten. Die Pläne für den Neubau im Kappelweg 1 waren im März dieses Jahres dem Stadtrat vorgestellt worden. Der Bau soll schlüsselfertig sein und sich optisch in den Bestand einfügen. Mit der Nahversorgungsstätte werden nicht nur die Bewohner des gegenüberliegenden Betreuten Wohnens kurze Wege zum Einkaufen haben, sondern alle Anwohner Lichtenbergs. Der Neubau soll zudem barrierefrei sein, sodass ein Einkauf mit Rollstuhl oder Rollator möglich sein wird.

## Musikalischer Adventsgottesdienst in Lichtenberg entfällt!

Der im letzten WIR und auch im Johannesboten angekündigte musikalische Adventsgottesdienst am 28.11. muss leider aus einem traurigen Grund entfallen (beziehungsweise findet ein normaler Gottesdienst mit Orgel statt): Stefan Mergner, einer der Musiker, verstarb ganz plötzlich am 24. Oktober.

Er starb bei dem, was er geliebt und mit großer Hingabe gelebt hat: zur Ehre Gottes zu singen. Dieses Adventskonzert sollte wegen seiner fortschreitenden Erkrankung sein Abschiedskonzert sein. Nun starb er schon vorher nach einem seiner Konzertgottesdienste. Wir werden ihn, sein Talent und seine Leidenschaft von und für Gott zu singen, in guter Erinnerung behalten.

## Kinderkino am 12. November



Am 12. November 2021 ist wieder Kinderkino im Gemeindehaus. Diesmal läuft der Animationsfilm „Die unglaubliche Geschichte von der Riesenbirne“. Der Film dauert 76 Min. und wird empfohlen ab 6 Jahren. Gestartet wird um 15.00 Uhr im Evang. Gemeindehaus.

**Die Handlung:** Aufruhr im wuseligen Sunnytown. Der freundliche Bürgermeister J.B. ist verschwunden. Fällt jetzt sein Amt an seinen zwielichtigen Stellvertreter Knorzig? Kater Mika und Elefant

Sebastian finden eine Flaschenpost mit einem Brief des Vermissten und einem Samenkorn. Daraus erwächst über Nacht eine überdimensionale Birne, die den beiden als Gefährt dienen soll. Zusammen mit dem exzentrischen Professors Glykose machen sie sich auf, den Bürgermeister zu retten. Auf ihrer spannenden Reise müssen sie nun allerlei Abenteuer bestehen und es sogar mit Piraten und Seeungeheuern aufnehmen.

Das Team vom Kinderkino freut sich auf die Kids!



Die Burg Lichtenberg, fotografiert von Mario Goblirsch aus Geroldsdgrün.



## Aktuelle Informationen zum Sonnenstromprojekt der Gemeinde Issigau

Am 07.10.2021 haben Vertreter der Bürgerinitiative „Photovoltaik mit Augenmaß für Issigau“ ein Bürgerbegehren mit konkreten Forderungen eingereicht. Der Gemeinderat möchte sich bei den Initiatoren des Bürgerbegehrens für ihr Engagement bedanken und hat entschieden, dieses zuzulassen und zur Abstimmung zu bringen.

Zusätzlich hat eine ausführliche Prüfung und Bewertung der Forderung stattgefunden, bei welcher folgende resultierende Konsequenzen festgestellt wurden. Die angedachte Flächenhalbierung würde einen fast vollständigen Verzicht auf alle erarbeiteten Bürgervorteile und damit auch den Verlust der umfangreichen Eingrünung und Landschaftsengliederung mit sich bringen.

Aus diesem Grund hat der Gemeinderat – auch unter Berücksichtigung aller Stellungnahmen und Hinweise der Träger öffentlicher Belange – eine weitere Überarbeitung der Planung bei den Projektträgern angestoßen. Im Ergebnis wurde ein Gestaltungsansatz gefunden, der wesentliche Kritikpunkte berücksichtigt und über technische Optimierungen, wie zum Beispiel leistungsfähigere Module, realisierbar wird. Hinzu kommen zwischenzeitlich veränderte Strompreisszenarien, die es nun möglich machen die wesentlichen Bürgervorteile zu erhalten.

Konkret bedeutet dies, dass sich die Dimension der Anlage in der neuen Planung um ein Viertel reduziert und auch die Höhe noch einmal um ca. 20 Prozent verringert. Durch gezielte Aussparungen sensibler Blickwinkel wird der Frankenwaldblick weiträumig erhalten und auch die Einbettung in die Landschaftskontur weiter gewährleistet. Diese optimierte Planung möchte der Gemeinderat Issigau Ihnen deswegen zusätzlich in Form eines Ratsbegehrens zur Abstimmung anbieten.

**Die Bürgerentscheide zum Bürgerbegehren und zum Ratsbegehren finden am 12.12.2021 im Feuerwehrhaus in Issigau statt, es besteht auch die Möglichkeit der Briefabstimmung.**

Sie können sich somit zwischen der Sicherung Ihrer Vorteile oder der Errichtung einer herkömmlichen Anlage entscheiden.

**Zur vertiefenden Information und Diskussion lädt die Gemeinde Issigau Sie hiermit als Bürger/Bürgerin der Gemeinde Issigau herzlich zu einer Informationsveranstaltung am 18.11.2021 um 19:00 Uhr in die Mehrzweckhalle in Issigau ein.**

Hier wird der Gemeinderat den Sachstand zum Vorhaben und das Ratsbegehren ausführlich vorstellen, die Vorhabenträger die aktualisierte Planung vorstellen und auch die Bürgerinitiative Ihre aktuelle Position vortragen.

Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Issigau sich an dem Bürgerentscheid zu beteiligen und sich damit aktiv in die Zukunftsplanung unserer Region und folgender Generationen einzubringen. Die Wahlbenachrichtigungen hierzu werden in Kürze versandt. Wir freuen uns auf eine rege Beteiligung an der Diskussion um eine wichtige Zukunftsfrage unserer Region.

Issigau, den 12.11.2021  
Gemeinde Issigau

Gemeinhardt  
Erster Bürgermeister

## Bürgerversammlung für das Jahr 2021

Am Montag, den 29. November 2021 findet um 19:00 Uhr in der Mehrzweckhalle, Schulstraße 8, 95188 Issigau, die turnusmäßige Bürgerversammlung statt. Hierzu werden alle Gemeindebürger eingeladen.

### TAGESORDNUNG:

1. Bericht des Ersten Bürgermeisters
2. Erörterung gemeindlicher Angelegenheiten

Etwaige Anträge auf Ergänzung der Tagesordnung können bis einschließlich 18. November 2021 schriftlich im Rathaus Issigau, Dorfplatz 2, 95188 Issigau, eingebracht werden.

Issigau, den 26.10.2021  
Gemeinde Issigau

Dieter Gemeinhardt  
Erster Bürgermeister

*Abdruck: Bürgerbegehren „Photovoltaik mit Augenmaß für Issigau“*

### **Fragestellung:**

„Sind Sie dafür, dass im Gebiet der Gemeinde Issigau die für Photovoltaik-Anlagen verwendbare Fläche auf maximal 370.000 qm begrenzt sowie als Standort für eine Photovoltaik-Anlage der Bereich des Höhenzuges am Eingang des Wald- und Naturfriedhofes Issigau komplett ausgeschlossen wird und deshalb die Gemeinde Issigau sämtliche Planungen, welche die Errichtung einer circa 750.000 qm Photovoltaik-Anlage im Bereich des Höhenzuges am Eingang des Wald- und Naturfriedhofes Issigau ermöglicht, stoppt.“

### **Begründung:**

Die Gemeinde Issigau plant die Errichtung einer circa 750.000 qm großen Photovoltaik-Anlage im Bereich des Höhenzuges am Eingang des Wald- und Naturfriedhofes Issigau. Da dieser für das Landschaftsbild im Frankenwald von überregionaler Bedeutung ist, ergeben sich hieraus auch Beeinträchtigungen für die benachbarten Gemeinden. Das Bayerische Umweltministerium bezeichnet weithin sichtbare Hanglagen und Kuppen als nicht geeignete Flächen für die Errichtung von Photovoltaik-Anlagen. Weiterhin wird den Gemeinden von der Arbeitsgemeinschaft Bayerischer Solarinitiativen 1 % der Gemeindefläche zur Nutzung von Freiflächen empfohlen, weshalb wir mit unserer Initiative 370.000 qm = 2 % der Gemeindefläche für absolut ausreichend erachten. Die Wirtschaftlichkeit selbst erheblicher Anlagen, steht außer Frage.

Der jährliche Eigenbedarf der Gemeinde Issigau von circa 6,2 Mio. kWh entspricht weniger als 10 % der erwarteten Stromproduktion von 80 Mio. kWh. Somit steht nicht die nachhaltige Entwicklung der Gemeinde im Vordergrund des Vorhabens, sondern die wirtschaftlichen Interessen der Investoren zu Lasten der Natur.

*Abdruck: Ratsbegehren „Für eine nachhaltige Bürger-Photovoltaikanlage“*

### **Fragestellung:**

Sind Sie dafür, dass die Gemeinde Issigau die Planungen im Rahmen des Bebauungsplanverfahren „Solarpark Issigau Reitzenstein“ für die Bürger-Photovoltaikanlage zwischen Herrnberg und Griesbach mit einer maximalen, mit Modulen bebauten, Flächengröße von 58 ha statt 75 ha fortführt, somit der Frankenwaldblick weiträumig (mind. 250 m Abstand des geplanten Solarparks vom Eingang des Wald- und Naturfriedhofes) geschont wird, die Fernsicht komplett erhalten bleibt und eine Beteiligung der Gemeinde Issigau an einem möglichen Solarpark erfolgen soll, um finanzielle Vorteile für die Gemeinde Issigau und die Gemeindebürger zu realisieren.

### **Begründung:**

Der Gemeinderat hat für seine Bürger vor Ort ein Energiewendekonzept entwickelt, bei welchem die gesamte Wertschöpfung in der Region bleibt und alle Bürger und die Gemeinde direkt profitieren sollen. Anders als bei herkömmlichen Photovoltaikanlagen entlang der Autobahnen erfolgt eine umfassende Eingliederung ins Landschaftsbild mit vielen Vorteilen für Kommune und Bürger. Bei Umsetzung des Ratsbegehrens können trotz einer nochmaligen Reduktion der bebauten Fläche um rund 25% alle Vorteile durch technische Optimierungen noch sichergestellt werden.

Diese Vorteile umfassen, dass

- die Anlage durch Hecken und eine Aufwertung der bestehenden Wanderwege zu Alleen umfassend in die Landschaft eingegliedert wird,
  - sich die Bürger sowie Gewerbetreibenden der Gemeinde Issigau den gleichen Stromabnahmepreis wie das Sägewerk Künzel sichern können (zzgl. gesetzlicher Umlagen und Steuern) und damit in Zeiten steigender Stromkosten eine möglichst preisstabile Energie zur Verfügung haben,
  - jeder mit Erst- bzw. Hauptwohnsitz in Issigau gemeldete Bürger, bedingungslos einen jährlichen Stromkostenzuschuss in Höhe von 50 € erhalten soll,
  - sich jeder Bürger mit einer Verzinsung von 4% p.a. bis zu einem Betrag von 25.000 € pro Person an dem Projekt (in Form eines Crowdfinancing) beteiligen kann, und
  - die Gemeinde eine Beteiligungsoption in Höhe von 25% erhält und somit die Gemeindefinanzen auf lange Sicht deutlich verbessert und gestärkt werden sollen,
  - das Sägewerk Künzel dauerhaft mit grünem Strom versorgt wird, der Standort gesichert und Arbeitsplätze vor Ort erhalten bleiben,
  - mit dem Projekt, mit einem ganzheitlichen und naturverträglichen Energiekonzept die Basis für die Energieautarkie unserer Gemeinde geschaffen wird.
- Bei einer Verkleinerung der Anlage auf die, vom Bürgerbegehren, geforderten 37 ha können diese Vorteile nicht mehr realisiert werden.





**Amtliche Bekanntmachung über die Neuaufstellung eines vorbereitenden Bauleitplanes (Flächennutzungsplan)**

Der Gemeinderat Issigau hat in seiner Sitzung am 08.11.2021 beschlossen, die Neuaufstellung eines vorbereitenden Bauleitplanes (Flächennutzungsplan), nach § 1 Abs. 2 BauGB, durchführen zu lassen (Aufstellungsbeschluss). Integraler Bestandteil des neu aufzustellenden Flächennutzungsplans ist ein Landschaftsplan, um die im § 5 des BauGB genannten Inhalte der Gemeindeentwicklung im notwendigen Umfang darstel-

len zu können. Der Aufstellungsbeschluss wird hiermit gem. § 2 Abs. 1 BauGB ortsüblich bekannt gemacht.

Issigau, den 12.11.2021  
Gemeinde Issigau

**Bekanntmachung über die Bürgerverzeichnisse und die Erteilung von Abstimmungsscheinen**

Gemeinde  
Issigau (Verwaltungsgemeinschaft Lichtenberg)

**Bekanntmachung  
über die Bürgerverzeichnisse  
und die Erteilung von Abstimmungsscheinen  
für die Bürgerentscheide "Photovoltaik Issigau" am 12.12.2021**

- Die Bürgerverzeichnisse für die Stimmbezirke werden an den Werktagen während der allgemeinen Dienststunden in der Zeit vom 22.11.2021 (20. Tag vor dem Abstimmungstag) bis zum 26.11.2021 (16. Tag vor dem Abstimmungstag) von Montag bis Freitag in der Zeit von 8:15 Uhr bis 12:00 Uhr am Montag in der Zeit von 17:00 Uhr bis 18:30 Uhr (Dienststelle, Anschrift und Zimmer Nr.) in der Gemeinde Issigau, Rathaus Issigau, Dorfplatz 2, 95188 Issigau für Stimmberechtigte zur Einsicht bereitgehalten. Jeder Stimmberechtigte kann die Richtigkeit oder die Vollständigkeit der zu seiner Person im Bürgerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern ein Stimmberechtigter die Richtigkeit oder die Vollständigkeit der Daten von anderen im Bürgerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder eine Unvollständigkeit des Bürgerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht zur Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Stimmberechtigten, für die im Melderegister eine Auskunftssperre nach dem Meldegesetz eingetragen ist.
- Das Stimmrecht kann nur ausüben, wer in ein Bürgerverzeichnis eingetragen ist oder einen Abstimmungsschein hat. Wer das Bürgerverzeichnis für unrichtig oder für unvollständig hält, kann innerhalb der oben genannten Einsichtsfrist Beschwerde einlegen. Die Beschwerde kann schriftlich oder zur Niederschrift bei der Gemeinde oder der Verwaltungsgemeinschaft eingelegt werden.
- Stimmberechtigte, die in einem Bürgerverzeichnis eingetragen sind, erhalten spätestens am 21.11.2021 (21. Tag vor dem Abstimmungstag) eine Abstimmungsbenachrichtigung mit einem Vordruck für einen Antrag auf Erteilung eines Abstimmungsscheins. Wer keine Abstimmungsbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, stimmberechtigt zu sein, muss Beschwerde gegen das Bürgerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Stimmrecht nicht ausüben kann.
- Wer in einem Bürgerverzeichnis eingetragen ist und keinen Abstimmungsschein besitzt, kann nur in dem Stimmbezirk abstimmen, in dessen Bürgerverzeichnis er geführt wird.
- Wer einen Abstimmungsschein besitzt, kann das Stimmrecht ausüben
  - durch Stimmabgabe in jedem Abstimmungsraum der Gemeinde,
  - durch briefliche Abstimmung.
- Einen Abstimmungsschein erhalten auf Antrag
  - Stimmberechtigte, die in einem Bürgerverzeichnis eingetragen sind
  - Stimmberechtigte, die in einem Bürgerverzeichnis nicht eingetragen sind, wenn
    - sie nachweisen, dass sie ohne Verschulden die Antragsfrist für die Eintragung in das Bürgerverzeichnis oder die Frist für die Beschwerde wegen der Eintragung in das Bürgerverzeichnis versäumt haben, oder
    - ihr Stimmrecht erst nach Ablauf der in Nr. 6.2.1 genannten Antrags- oder Beschwerdefristen entstanden ist oder
    - ihr Stimmrecht im Beschwerdeverfahren festgestellt worden ist und sie nicht in einem Bürgerverzeichnis eingetragen wurden.

\* Gegenstand des/der Bürgerentscheids/e eintragen  
09/020/0216/01 W. Köhler GmbH (20120)  
Deutscher Gemeindeverlag GmbH  
Bestell-Fax: 0711 7903-9400 E-Mail: dvg@koehler.de

- Der Abstimmungsschein kann bis zum 10.12.2021 18:00 Uhr (2. Tag vor dem Abstimmungstag) (Dienststelle, Anschrift, Zimmer Nr.) bei der Gemeinde Issigau, Rathaus Issigau, Dorfplatz 2, 95188 Issigau schriftlich oder mündlich, nicht aber fernmündlich, beantragt werden. Die Schriftform gilt durch Telefax, E-Mail oder durch sonstige dokumentierbare Übermittlung in elektronischer Form als gewahrt. Bei auf der Rückseite der Abstimmungsbenachrichtigung abgedruckte Vordruck kann verwendet werden. In den Fällen der Nr. 6.2 können Abstimmungsscheine noch bis zum Abstimmungstag, 15:00 Uhr, beantragt werden. Gleiches gilt, wenn bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung der Abstimmungsraum nicht oder nur unter ersatzmäßiger Schweregelten aufgesucht werden kann.
- Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer schriftlichen **gesonderten Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Kann eine stimmberechtigte Person infolge einer Behinderung weder der Abstimmungsbenachrichtigung selbst beantragen noch einem Dritten eine Vollmacht erteilen, darf sie sich der Unterstützung einer Person ihres Vertrauens bedienen. Diese hat unter Angabe ihrer Personalia glaubhaft zu machen, dass die Antragstellung dem Willen der stimmberechtigten Person entspricht.
- Stimmberechtigte erhalten mit dem Abstimmungsschein zugleich
  - einen Stimmzettel,
  - einen befristeten Abstimmungsraumausweis für den Abstimmungsschein und den Abstimmungsraum mit der Anschrift, an die der Abstimmungsbrief zu übersenden oder abzugeben ist,
  - ein Merkblatt für die briefliche Abstimmung.
- Der Abstimmungsschein, der Stimmzettel und die Briefabstimmungsunterlagen werden den Stimmberechtigten zugewandt. Sie können auch an die Stimmberechtigten persönlich ausgehändigt werden. An deren Personen als den Abstimmungsbenachrichtigten dürfen der Abstimmungsschein, der Stimmzettel für jede oben bezeichnete Abstimmung und die Briefabstimmungsunterlagen nur ausgeteilt werden, wenn die Befähigung zum Empfang durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird. Von der Vollmacht darf nur Gebrauch gemacht werden, wenn die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Stimmzettel verteilt; dies hat sie der Gemeinde vor der Ausfertigung der Unterlagen schriftlich zu versichern. Die bevollmächtigte Person muss bei Abgabe der Unterlagen das 18. Lebensjahr vollendet haben, auf Verlangen hat sie sich auszuweisen. Kann eine stimmberechtigte Person infolge einer Behinderung weder die Unterlagen selbst abholen noch einem Dritten eine Vollmacht erteilen, darf sie sich der Hilfe einer Person ihres Vertrauens bedienen. Diese hat unter Angabe ihrer Personalia glaubhaft zu machen, dass sie entsprechend dem Willen der stimmberechtigten Person handelt.
- Verlorene Abstimmungsscheine werden nicht ersetzt. Versichert eine stimmberechtigte Person glaubhaft, dass ihr der beantragte Abstimmungsschein nicht zugewandt ist, kann ihr bis zum Tag vor dem Abstimmungstag, 12 Uhr, ein neuer Abstimmungsschein erteilt werden.
- Ein Stimmberechtigter, der das Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 18. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfestellung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Stimmberechtigten selbst getroffenen und gesicherten Abstimmungsentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfestellung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Stimmberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfestellung von der Abstimmung einer anderen Person erlangt hat.
- Bei der brieflichen Abstimmung sorgen die stimmberechtigten Personen dafür, dass der Abstimmungsbrief rechtzeitig bei der Gemeinde, spätestens am Abstimmungstag bis 18 Uhr, eingibt. Der Abstimmungsbrief kann auch bei der Gemeinde abgegeben werden.

Mehrere Hinweise darüber, wie brieflich abgestimmt werden kann, sind auf dem Merkblatt für die briefliche Abstimmung.

Issigau, den 12.11.2021  
Gemeindegliederung: Jäger, Wollschneiderei

Abgegeben am:	Abgenommen am:
Verteilt am: 12.11.2021	Erteilt durch: im Auftrag: Stefan Farnhamer Ausgabe M0221

**Volkstrauertag am Sonntag, den 14. November 2021**

Der Sonntag vor dem Totensonntag ist dem Gedenken an die Opfer der letzten Kriege gewidmet.

Es werden alle Einwohner zu den Gedenkfeiern herzlich eingeladen.

Beginn der Gedenkfeiern:

**9:00 Uhr Gottesdienst**

anschließend Gedenkfeier am Ehrenmal in Issigau  
anschließend Gedenkfeier am Ehrenmal in Reitzenstein

Gemeinde Issigau  
Issigau, 29.10.2020

Gemeinhardt  
Erster Bürgermeister

**Informationsveranstaltung „Photovoltaik Issigau“ in der Mehrzweckhalle**

Zur vertiefenden Information und Diskussion über die geplante Photovoltaikanlage und das Bürgerbegehren bzw. Ratsbegehren lädt die Gemeinde Issigau alle Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde herzlich zu einer Informationsveranstaltung am **18.11.2021 um 19:00 Uhr** in die Mehrzweckhalle in Issigau ein.

Es ist vorgesehen, dass Vertreter des Gemeinderates den Sachstand zum Vorhaben und das Ratsbegehren vorstellen, die aktualisierte Planung vorgestellt wird und auch die Bürgerinitiative Ihre aktuelle Position zum Bürgerbegehren vorträgt. Durch die Veranstaltung führt ein externer Moderator.



## Friedhold Strobel ist seit 70 Jahren beim SC Eichenstein-Issigau: Urgestein für Treue geehrt

Als Dinosaurier oder auch seltenes Unikat kann man den 91-jährigen Friedhold Strobel bezeichnen, der für 70 Jahre Vereinstreue vom Vorsitzenden des SC Eichenstein-Issigau, Stefan Fiedler die goldene Ehrennadel und Urkunde des Bayerischen Landessportverband erhielt. Strobel gehörte neben Hellmut Deffner, Heinz Langheinrich, Hans Raitchel, Helmut Schöpf, Hans Strobel und Hilmar Schöpf zu den sieben Männern, die den Skiclub am 11. November 1951 im Gasthaus „Zum Hirschsprung“ im Issigauer Ortsteil Eichenstein aus der Taufe hoben und an dessen Vereinsspitze er bis 1996 stand, unterm Strich 45 Jahre ohne Unterbrechung. Strobel wurde zum Ehrenvorsitzenden ernannt. Viele Jahre war er gleichzeitig als Leiter der Wintersportabteilung, organisierte in den 60er und 70er Jahren regelmäßige Pokallangläufe in Issigau und in den 80er Jahren Volksskiläufe. Aber nicht nur Skilanglauf war sein Steckenpferd, sondern auch Tischtennis. „Mein letztes Punktspiel bestritt ich zu meinem 80. Geburtstag“, erzählte er schmunzelnd und auch, dass er 51 Jahre das Ehrenamt des Kreisvorsitzender des TT-Kreises Frankenwald ausgeübt habe. Für das nichtalltägliche Engagement erhielt Friedhold Strobel höchste Auszeichnungen von Sportver-



Unser Bild zeigt Ehrenvorsitzenden Friedhold Strobel (links) mit dem Vorsitzenden Stefan Fiedler.

bänden und auch von politischer Seite. Die Leidenschaft zum Tischtennis „vererbte“ Friedhold Strobel auch an seine beiden Kinder und auch Ehefrau Berti frönte dem Spiel an der grünen Platte. Vorsitzender Stefan Fiedler erzählt, dass Friedhold Strobel ihm das Tischtennispiel beigebracht habe. „Anfangs gab es fünf Mark, bis ich Spiele gewann“, fügte er schmunzelnd hinzu. Strobel erzählt auch von einem Spiel mit Landrat Oliver Bär, der damals als junger Erwachsener beim SV Berg aktiv war. Über-

haupt weiß der 91-jährige viele Anekdoten aus seinem langen ehrenamtlichen Engagement zu berichten, wie etwa von der Ehrung 1994 durch den damaligen Staatsminister für Wissenschaft, Forschung und Kunst Johann Baptist „Hans“ Zehetmair im Kaisersaal der Residenz in München. „Er ehrte damals die 100 aktivsten ehrenamtlichen Mitarbeiter im Sport und ich gehörte vom Tischtennisverband als einziger aus Oberfranken dazu und zwei weitere aus Unterfranken.“

## Neuer Elternbeirat in der Kindertagesstätte „Christophorus“



Der neue Elternbeirat der Kindertagesstätte „Christophorus“ in Issigau steht fest, gewählt per Briefwahl. Für ein weiteres Jahr agiert André Vogel als Vorsitzender, unterstützt von Stellvertreterin Cindy Hoffmann und Schriftführerin Isabell Jansen. Das Team wird komplettiert durch die gleichberechtigten Stellvertreter Johannes Windlerlich, Thomas Burger und Juliane Brack. Neu im Team ist Isabell Jansen.

## Heinrich Horn feierte 80. Geburtstag

Heinrich Horn feierte am 2. November seinen 80. Geburtstag. Stellvertretender Bürgermeister Stefan Braitmaier gratulierte mit einem prall gefüllten Präsentkorb und auch der Vorsitzende des Skiclubs Eichenstein-Issigau Stefan Fiedler überbrachte Glückwünsche. Dem Verein gehört Horn immerhin seit 1956 an. Der gebürtige Reitzensteiner zog der Liebe wegen nach Issigau, wo er 1965 seine Frau Brigitte heiratete. „Aus der Feuerwehr Reitzenstein bin ich durch den Umzug ausgetreten“, erzählt Horn, der auch zu den Gründungsmitgliedern des Posaunenchor Issigau zählte. 1954 gründete den Posaunenchor der damalige Organist Hammon und wenig später übernahm die Bläsergruppe Theodor Bayer. „Ich spielte ein Flügel-



Unser Bild zeigt (von links) den Vorsitzenden des SC Eichenstein-Issigau Stefan Fiedler, zweiten Bürgermeister Stefan Braitmaier und Jubilar Heinrich Horn.

horn“, erinnerte Heinrich Horn, der früher den drei Issigauer Sportvereinen mit SC Eichenstein-Issigau, Turnverein 1897

Issigau und dem VfL Issigau angehörte. „Dem SC bin ich treu geblieben, noch heute als aktiver Spieler“, bilanziert Horn, der als

gelernter Maschinenbauer von der Lehre bis zum Renteneintritt in der Liba arbeitete. Im Skiclub ist Heinrich Horn noch jetzt als Hauptkassier tätig, mittlerweile über 50 Jahre und übte zudem das Amt des Abteilungsleiter Tischtennis aus und war auch gut 40 Jahre Jugendleiter. „1968 haben wir als Mannschaft drei Jahre in der Landesliga gespielt, die höchste erreichte Klasse“, erinnert der aktive Spieler Heinrich Horn und überschlägt, dass bis zu 400 Kinder und Jugendliche bei ihm das Einmaleins des Tischtennis gelernt haben. Nicht nur Tischtennis, auch Skilanglauf zählten zu den sportlichen Betätigungen neben Fußball spielen im Jugendalter. Zwei Söhne mit Familie und nunmehr auch zwei Enkel zählen zur Familie, die sich

alle in die Schar der Gratulanten einreihen. „Ich war das dritte von fünf Kindern und somit die Mitte“, erzählt Heinrich Horn, der sich auch politisch engagierte. Er zählte zu den Gründungsmitgliedern der Parteilosen Bürger Issigau, die 1990 bei den Kommunalwahlen erstmals antraten. „Ich kam auf Anhieb in den Gemeinderat und übte das Ehrenamt bis 2020 aus, stellte mich dann aus Altersgründen nicht mehr zur Wahl“, erläuterte Heinrich Horn, der zudem sechs Jahre als dritter Bürgermeister und zwölf Jahre als zweiter Bürgermeister agierte. Viele Issigauer kennen den rüstigen Jubilar als „Entenbeauftragter“, denn seit 2010 umsorgt er die Entenschär auf dem Dorfteich in der Ortsmitte.

## FSV Naila

### Herren:

FSV Naila: SG 1/1. FC Gefress 1- TSV Streitau

Sonntag, 14.11.2021 um 14.00 Uhr

Stadion Naila

FSV 94 Unterkotzau 2: FSV Naila 2

Sonntag, 14.11.2021 um 12.00 Uhr

Stadion Naila

### Trainingszeiten des FSV Naila:

#### Montag:

D- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

B- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

#### Dienstag:

E- Junioren: 17.15 Uhr bis 18.45 Uhr

C- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

A- Junioren und Herren: 19.00 Uhr bis 20.30 Uhr

#### Mittwoch:

F- Junioren: 17.00 Uhr bis 18.00 Uhr

B- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

#### Donnerstag:

E- Junioren: 17.15 Uhr bis 18.45 Uhr

C- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

A- Junioren und Herren: 19.00 Uhr bis 20.30 Uhr

#### Freitag:

E- Junioren: 14.30 Uhr bis 16.00 Uhr in der Frankenhalle

G- Junioren: 16.00 Uhr bis 17.00 Uhr in der Frankenhalle

F- Junioren: 16.30 Uhr bis 17.30 Uhr in der Frankenhalle

D- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

### Für Informationen und offene Fragen zum Juniorenspielbetrieb:

Thomas Wiedel (0160/7404411) oder Tanja Färber (01520/6072415 oder 09282/2880795)

### Informationen zum Herrenspielbetrieb:

Daniel Hohberger: 0170/5568294

### Öffnungszeiten des Vereinsheims:

Freitag ab 17 Uhr, Samstag ab 14 Uhr, Sonntag ab 15 Uhr (bei FSV-Heimspielen ab 13 Uhr, bei FSV Auswärtsspielen ab 17.00 Uhr)

### Bitte beachten Sie die 3 G- und AHA- Regeln und die behördlichen Vorgaben

Online: fsv-naila.de;

Das Vereinsheim kann auch für Veranstaltungen verschiedenster Art gebucht werden!

### Kleidercontainer am FSV- Vereinsheim zugunsten der FSV- Jugend:

Nicht mehr benötigte Kleidungsstücke und Schuhe können in den Kleidercontainer geworfen werden. Wer die Kleidersäcke nicht selbst transportieren kann, kann gerne einen Abholtermin im FSV Vereinsheim 09282/3165 oder beim 1. Vorsitzenden Reinhold Hohberger unter 0171/8773518 vereinbaren.



## FCR Geroldsgrün



A-Klasse Frankenwald 2

So., 14.11., 12.00 Uhr:

FCR Geroldsgrün II - TSV Köditz II

Kreisklasse Frankenwald

So. 14.11., 14.00 Uhr:

FCR Geroldsgrün - 1. FC Martinsreuth II

## 1. FC Höllental



Sonntag, 14.11., 14.00 Uhr:

1.FC Höllental II - ATS Selbitz (Kreisklasse)

in Issigau

## TSV Bad Steben



### TISCHTENNIS

Samstag 13.11., 20.00 Uhr, 1. Herren-Bezirksklasse A:

TSV Bad Steben - SV Marlesreuth

Sonntag 14.11., 10.00 Uhr, 3. Herren-Bezirksklasse C:

TTC Stammbach IV - TSV Bad Steben III

## SV 05 Froschbachtal



### Die nächsten Spiele

Samstag, 13. November

14.00 Uhr: ATSV Münchberg-Schlegel - 2. Mannschaft Auswärts

Sonntag, 14. November

11.00 Uhr: 3. Mannschaft - SG1/TSV Lippertsgrün I -

Marlesreuth I in Bad Steben

14.00 Uhr: 1. Mannschaft - VfB Helmbrechts in Bad Steben

## Wohnberatung – speziell bei Menschen mit Demenz

# Online-Infoabend für Interessierte

Hof – Die Gesundheitsregion plus Stadt und Landkreis Hof laden interessierte Bürgerinnen und Bürger zu der beliebten Online-Serie zum Thema „Demenz und Pflege“ ein.

Am Montag, 22. November, von 18.30 bis 20.00 Uhr wird Tina Bauer – Kreisentwicklung, als Wohnberaterin des Landkreises Hof einen Vortrag zur Wohnberatung halten. Tina Bauer informiert darüber, wie durch den Einsatz von pfiffigen Alltagshelfern, Hilfsmitteln, technischen Assistenzsystemen, eine veränderte Ausstattung oder durch bauliche Maßnahmen wie zum Beispiel Umbau zum barrierefreien Bad, Einbau eines Treppenliftes etc. die Wohnsituation verbessert werden kann. Dazu zählt auch

die Beratung zu Finanzierungs- und vor allem Fördermöglichkeiten.

Ergänzend dazu geht Ingrid Schwarz-Stelzer, Seniorenberaterin der Baugenossenschaft Hof eG explizit auf das Thema „Wohnberatung bei Demenz“ ein. Ingrid Schwarz-Stelzer gibt Tipps zum Umgang mit den verschiedenen Formen der Demenz. Sie zeigt, wie das Wohnumfeld von Erkrankten demenzsensibel angepasst werden kann.

Am Ende der Veranstaltung stehen Mitarbeitende der beratenden Stellen rund um die Themen Pflege und Demenz zur Verfügung, um Fragen der interessierten Gäste zu beantworten. Beteiligt sind die Fachstelle für pflegende Angehörige des Caritas-

verbandes Stadt- und Landkreis Hof, die Gerontopsychiatrische Beratungsstelle des Sozialpsychiatrischen Dienstes der Diakonie Hochfranken, die Pflegeberatung der AOK Bayern-Direktion Hof-Wunsiedel, die compass private pflegeversicherung, die Alzheimer Gesellschaft Regionalgruppe Hof/Wunsiedel e.V., die Kurberatungsaußenstelle des AWO Bezirksverbandes Ober- und Mittelfranken sowie die Seniorenberatung der Hospitalstiftung Hof. Gerne können Fragen auch im Vorfeld per E-Mail eingereicht werden.

Um Anmeldung unter ute.hopperdietzel@landkreis-hof.de wird gebeten. Ein entsprechender Einwahllink wird noch versendet.

**Höllensprudel**

**Kohlensäurewerk Hölle**

**Reinigungskraft auf Minijobbasis** m/w/d

**ab sofort gesucht**

**Was wir bieten**

- Pünktliche und faire Bezahlung
- Haustrock und vergünstigte Einkäufe
- Geregelt Arbeitszeiten

Details und alles Weitere bei einem persönlichen Vorstellungsgespräch

**Haben wir Ihr Interesse geweckt?**

Dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung! Diese senden sie bitte per Mail an: seidel@hoellensprudel.de

**Tel.: 09288 971234**

Kohlensäurewerk Hölle Dr. Fritz Wiede GmbH & Co. KG  
Höllensprudel | Dr. Fritz Wiede Str. 36 | 95119 Naila-Hölle

# Gottesdienste und Bibelkreise

## Bad Steben

### Evangelische Kirchengemeinde Bad Steben

**So., 14.11.** 9.30 Uhr: Hauptgottesdienst, 10.45 Uhr: Kindergottesdienst;  
**Mo., 15.11.,** 19.30 Uhr: Bibelgespräch, Martin-Luther-Haus  
**Mi., 17.11.,** 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl

### Katholische Pfarrei „Maria, Königin des Friedens“

**Fr., 12.11.,** 16.15 Uhr: Andacht – Orgelträume  
**So., 14.11.,** 16 Uhr: Hl. Messe;  
**Do., 18.11.,** 17 Uhr: Rosenkranz,  
**Fr., 19.11.,** 16.15 Uhr: Andacht Orgelträume

### Evangelische Kirchengemeinde Bobengrün

**So., 14.11.,** 8.15 Uhr: Hauptgottesdienst, 10 Uhr: Kindergottesdienst; **Mi., 17.11.,** 17 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl

## Berg

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Berg

**So., 14.11.,** 09.30 Uhr: Hauptgottesdienst m. Hl. Abendmahl,  
**Di., 16.11.,** 14-16 Uhr: Seniorennachmittag im Mehrzweckgebäude Berg, 19.30 Uhr: Kirchenvorstandssitzung  
**Mi., 17.11.** 19.30 Uhr: Hauptgottesdienst mit Beichte, 20 Uhr: Blaues Kreuz Ortsgruppe Berg im Dorfgemeinschaftshaus Bug

### Katholische Kirchengemeinde Berg

**Sa. 13.11. Samstag der 32. Woche im Jahreskreis**  
PZSaal 9 Uhr: Frauenbund: Frauenfrühstück „Das Leben sehen lernen - mit dem Herzen sehen“ mit Referentin GR Michaela Meusel im Pfarrzentrum  
Marien 9 Uhr: Rosenkranz, 15 Uhr: Beichtgelegenheit K.reuth 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
**So. 14.11.33. Sonntag im Jahreskreis**  
Marien 7 Uhr: Eucharistiefeier, 10 Uhr: Pfarrgottesdienst - Predigt: Diakon Dr. Alfred Beyer, 18.30 Uhr: Eucharistiefeier Konrad: 8.30 Eucharistiefeier - Predigt: Diakon Michael Herbst, 10.30 Uhr: Wort-Gottes-Feier mit Diakon Michael Herbst, 12.15 Uhr: Eucharistiefeier in polnischer Sprache

## Geroldsgrün

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Geroldsgrün

**Fr. 12.11.** 15.30 – 17.30 Uhr: Gemeindebücherei geöffnet  
**Sa, 13.11.** 18.30 Uhr: „Erinnerungs-Gottesdienst“ für die Konfis 2020 in der Jakobuskirche  
**So, 14.11.** Volkstrauertag 9.30 Uhr: Gottesdienst in der Jakobuskirche, anschließend Gedenkfeier am Ehrenmal, 9.30 Uhr: Kindergottesdienst im Gemeindehaus  
**Mi, 17.11.** Buß- und Betttag 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl (Wein) in der Jakobuskirche  
**Fr. 19.11.** 15.30 – 17.30 Uhr: Gemeindebücherei geöffnet

### Evang.-Luth. Kirchengemeinde Dürrenwaid

**So, 14.11.** Volkstrauertag 10 Uhr: Gottesdienst in der Christuskirche, anschließend Gedenkfeier am Ehrenmal

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Steinbach

**So, 14.11.** 8.30 Uhr: Gottesdienst in der Johanneskirche, anschließend Gedenkfeier am Ehrenmal

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Langenbach

**So, 14.11.,** 9.45 Uhr: Hauptgottesdienst, 10.45 Uhr: Kindergottesdienst, **Mi., 17.11.** 19 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl

### Adventgemeinde Langenbach

**Sa., 13.11.,** 9.30 Uhr: Bibelgespräch; 10.30 Uhr: Predigt: G. Weber

## Lichtenberg

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Lichtenberg

**Fr., 12.11.** 15.00 Uhr Kinderkino im Gemeindehaus Die unglaubliche Geschichte von der Riesenbirne  
19.00 Uhr Jugendtreff im Laden; **So, 14.11.** 9.30 Uhr Gottesdienst zum Volkstrauertag mit Pfr. Hansen; **Di., 16.11.** 19.30 Uhr: Landeskirchliche Gemeinschaft im Gemeindehaus mit S. Tautenhahn, **Buß und Betttag 17.11.** 19.30 Uhr Gottesdienst zum Buß- und Betttag mit Abendmahl mit Pfr. Hansen in der Kirche; **Do., 18.11.** 20 Uhr Posaunenchorprobe im Gemeindehaus, **Fr., 19.11.** 15 Uhr: Seniorennachmittag im Gemeindehaus mit Diakon Hans-Jürgen Dommler 19.00 Uhr Jugendtreff im Laden

## Issigau

### Evang.-Luth. Kirchengemeinde Issigau

**So., 14.11.,** 9 Uhr, Simon-Judas-Kirche, Gottesdienst mit Pfarrer Herbert Klug; **Mi., 17.11., 19 Uhr:** Simon-Judas-Kirche, Beichtgottesdienst mit Pfarrer Herbert Klug.

## Naila

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Naila

**So., 14.11.** 10 Uhr, Vorl. Sonntag d. KJ.: Gottesdienst zum Volkstrauertag, Stadtkirche Naila  
**Di., 16.11.,** 15 Uhr: Gemeindebücherei geöffnet, 19.30 Uhr: Kantorei, Bonhoefferhaus. **Mi., 17.11.,** Buß- und Betttag, 10 Uhr: Gottesdienst mit Beichte und Abendmahl: mit Pfarrer i. R. Binding, Stadtkirche Naila, 19.00 Uhr: Gottesdienst mit Beichte und Abendmahl: mit Pfarrer Dr. Kaiser, Stadtkirche Naila  
**Do., 18.11.,** 15 Uhr: Gemeindebücherei geöffnet 19.30 Uhr: Posaunenchor, Bonhoefferhaus, 19.30 Uhr: Gospelchor, CVJM-Haus

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Marxgrün

**Fr., 12.11.,** 19.30 Uhr: KV-Sitzung, Gemeindehaus,  
**So., 14.11.** 10.15 Uhr, Vorl. Sonntag d. KJ.: Gottesdienst mit Pfr. Kaiser und dem Posaunenchor, anschl. Feier zum Volkstrauertag auf dem Friedhof, Christuskirche  
**Di, 16.11.,** 19.30 Uhr: Posaunenchor, Gemeindehaus  
**Mi, 17.11.** 10.15 Uhr: Buß- und Betttag: Gottesdienst m. Beichte und Abendmahl und Pfarrer Kaiser, Christuskirche

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Culmitz

**Mi., 17.11.,** Buß- und Betttag, 9 Uhr: Gottesdienst mit Beichte und Abendmahl mit Pfarrer i. R. Binding, Kirche Culmitz

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Marlesreuth

**Fr, 12.11.** 19 Uhr: Jugendkreis im Gemeindehaus  
**So, 14.11.** 9 Uhr: Gottesdienst zum Volkstrauertag in der Simon und Judas Kirche  
**Mi, 17.11.** Buß- und Betttag 20 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl Simon und Judas Kirche  
**Fr, 19.11.** 19 Uhr: Jugendkreis im Gemeindehaus

Öffnungszeiten des Pfarramtsbüros in Marlesreuth:

*Mittwochs von 13.30 bis 17.30 Uhr - Tel. 09282/1250*

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Lippertsgrün

**So., 14.11.,** 9 Uhr: Gottesdienst zum Volkstrauertag, vorher ca. 8.40 Uhr: Gedenkfeier am Ehrenmal vor der Kirche. 19.30 Uhr: Hauskreis (Infos über Pfarramt Tel. 09289/244).  
**Mi., 17.11.,** 20 Uhr: Gottesdienst zum Buß- und Betttag mit Beichte und Abendmahl. Beim Abendmahl mit kontaktfreier Hostienreiche und mit Einzelkelchen wird Wein gereicht.  
**Do., 18.11.,** 19.30 Uhr: Frankenwaldgebet - Gebetsinitiative der Evang. Allianz im Raum Naila zu Evangelisation und Gemeindegewachstum im Frankenwald in der Freien Christengemeinde Sängerwald.

### Kath. Pfarrgemeinde „Verkärung Christi“

**Sa. 13.11.,** 9 Uhr: Einkehrtag für Männer mit Pastor Dr. Jürgen Kämpf, Thema: „Christlicher Glaube als Herausforderung im Alltag“; 16.45 Uhr: Rosenkranz  
**So. 14.11.,** 10.30 Uhr: Hl. Messe  
**Mo. 15.11.,** 9 Uhr: Hl. Messe  
**Mi. 10.11.,** 08.30 Uhr: Eucharistischer Rosenkranz 9 Uhr: Hl. Messe

### Landeskirchliche Gemeinschaft Naila

**Naila: Sonntag 18 Uhr:** Gottesdienst; Unsere Gottesdienste finden zur Zeit in Präsenz und gleichzeitig auf YouTube statt.

### Evang.-meth. Kirchengemeinde Naila

Nächster Gottesdienst: **Sonntag, 14. 11.,** 10.00 Uhr Gottesdienst in Naila, Frankenwaldstr. 7 unter den bekannten Corona-bedingungen  
**Dienstag, 16. 11.,** 20 Uhr: Ökumenischer Bibelgesprächskreis im Saal unter der kath. Kirche Naila

Es gibt die Möglichkeit über das Internet EmK Gottesdienste in Deutschland zu sehen und zu hören. (<https://www.emk.de/kirche/gemeindeleben-in-corona-zeiten/>)  
Radio m: [www.radio-m.de](http://www.radio-m.de)

### Zeugen Jehovas Naila, Am Hammerberg 11

**Freitag, 12.11. per Videokonferenz**  
19.00 Uhr u.A. Besprechung Josua 20-22 sowie „Lehren aus einem Missverständnis“, außerdem: „Wir danken Jehova für eure Liebe“ - mit Videovorführung. Zum Abschluss „Die reine Anbetung Jehovas wiederhergestellt“ Kap. 15 Abs 18-23  
**Am Sonntag, den 14.11.** hören alle gemeinsam um 09.30 Uhr den Vortrag „Das Königreich Gottes in nah“. Danach wird interaktiv das Thema besprochen „Die Kraft junger Menschen – ein echter Segen“.

Wer Interesse hat, die Gedanken am Telefon oder per Videokonferenz zu verfolgen, wendet sich bitte an einen Zeugen Jehovas oder an Familie Haubner Tel. 09282/963229.

## Missionswerk Benjamin e.V.

Online Gottesdienst jeden Sonntagvormittag  
Facebook: Benjamin e.V. YouTube: Benjamin e.V.  
Internet: [benjamin-ev.eu](http://benjamin-ev.eu)

## CVJM Naila

**Sonntag, 17.30 Uhr:** Jungen von 12 bis 16 Jahren  
**Montag, 17.00 Uhr:** Jungen und Mädchen von 8 bis 12 Jahren, 18.30 Uhr u. 20.00 Uhr: Indiaca-Training in der Sporthalle am Schulzentrum  
**Dienstag, 18.00 Uhr:** Tischtennis-Training 1./2. u. Herren-Mannschaft im CVJM-Haus  
**Mittwoch, 19.45 Uhr:** Bibelstunde für Alle  
**Donnerstag, 19.00 Uhr:** „Bible Talk“ Hauskreis für junge Erwachsene im CVJM-Haus  
**Freitag, 16.00 Uhr:** Kinderstunde bis 8 Jahre  
17.00 Uhr: Tischtennis-Training für Anfänger im CVJM-Haus  
18.30 Uhr: Tischtennis-Training 3. Mannschaft im CVJM-Haus  
Auf der Webseite [www.cvjm-naila.de](http://www.cvjm-naila.de) finden Sie eine Terminübersicht sowie die Kontaktdaten unserer Mitarbeiter, dort erfahren den aktuellen Stand. Die geltenden Hygiene- und Verhaltensregeln für Jugendangebote, für Angebote für Erwachsene sowie für die Sportarbeit sind auf der Webseite [www.cvjm-naila.de](http://www.cvjm-naila.de) veröffentlicht.

## Schwarzenbach a. Wald

### Evang.-Luth. Kirchengemeinde Bernstein a. Wald

**So, 14.11.,** 9 Uhr: Gottesdienst zum Volkstrauertag anschließend Gedenkveranstaltung am Denkmal  
**Mo., 15.11.,** 17.30 Uhr: Jungschar  
**Mi., 17.11.,** 19. Uhr: Beichtgottesdienst mit Abendmahl (Weinhostien) zum Buß und Betttag  
**Do, 18.11.,** 14 Uhr: Gemeindegottesdienst (3 G Regel), 19.30 Uhr: Kirchenchor, 18.30 Uhr: Jugendgruppe in Schwarzenbach, 19.30 Uhr: Gebet für den Frankenwald in Sängerwald

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Döbra

**So., 14.11.,** 10 Uhr: Gottesdienst mit Posaunenchor und Männergesangsverein 1876 Döbra. Im Anschluss an den Gottesdienst um 11 Uhr Gedenkfeier zum Volkstrauertag in der Kirche, 19.30 Uhr: Hauskreis (Infos über Pfarramt Tel. 09289/244).  
**Mo., 15.11.,** 19.30 Uhr: Kirchenchorprobe im ehem. Schulungsraum des Raiffeisengebäudes.  
**Di., 16.11.,** 20 Uhr: Posaunenchorprobe im Gemeindehaus.  
**Mi., 17.11.,** 19 Uhr: Gottesdienst zum Buß- und Betttag mit Beichte und Abendmahl, zugleich letzte Herbstbeichte. Beim Abendmahl mit kontaktfreier Hostienreiche und mit Einzelkelchen wird Wein gereicht. Anmeldung in der Sakristei ist möglich.  
**Do., 18.11.,** 19.30 Uhr: Frankenwaldgebet - Gebetsinitiative der Evang. Allianz im Raum Naila zu Evangelisation und Gemeindegewachstum im Frankenwald in der Freien Christengemeinde Sängerwald.

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a. Wald

**So, 14.11.,** 10 Uhr: Gottesdienst zum Volkstrauertag anschließend Gedenkveranstaltung am Denkmal  
**Mo. 15.11.,** 20 Uhr: Gospelschor  
**Di., 16.11.,** 19 Uhr: Posaunenchor  
**Mi., 17.11.,** 20. Uhr: Beichtgottesdienst mit Abendmahl (Weinhostien) zum Buß und Betttag  
**Do, 18.11.,** 18.30 Uhr: Jugendgruppe im Jugendraum, 19.30 Uhr Kantorei, 19.30 Uhr: Gebet für den Frankenwald in Sängerwald

### Katholische Pfarrei „St. Josef“ Schwarzenstein

**So., 14.11.,** 9 Uhr: Heilige Messe  
**Di., 16.11.,** 18 Uhr: Heilige Messe

### Filialkirche „St. Marien“, Schwarzenbach

### CVJM Schwarzenbach a. Wald & Jesus Gemeinde Frankenwald

**So., 14.11.,** 10 Uhr: Gottesdienst und Kindergottesdienst im CVJM-Haus + Livestream des Gottesdienstes bei YouTube.  
**Mo., 15.11.,** 17 Uhr: Kinderstunde  
Nähere Infos auf unserer Homepage [www.jgfonline.de](http://www.jgfonline.de)  
Alle Veranstaltungen finden mit dem aktuell gültigen Hygienekonzept statt

### Freie Christengemeinde Sängerwald

**So 14.11.,** 9.30 Uhr Gottesdienst  
**Mi 17.11.,** 19.45 Uhr Hauskreis in Naila

Seelsorge- und Gebetsdienst: 09289 97127  
Hörpredigt: [www.saengerwald.de](http://www.saengerwald.de)

**Evang.-meth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a. Wald**  
Nächster Gottesdienst: **Sonntag, 14. 11.,** 10 Uhr Gottesdienst in Naila, Frankenwaldstr. 7 unter den bekannten Corona-bedingungen

Es gibt die Möglichkeit über das Internet EmK Gottesdienste in Deutschland zu sehen und zu hören. (<https://www.emk.de/kirche/gemeindeleben-in-corona-zeiten/>)  
Radio m: [www.radio-m.de](http://www.radio-m.de)

## Auszeichnung für den Frankenwald Zum dritten Mal „Top Wanderlust Region“



**Kronach** – Im Rahmen einer neunseitigen Reportage stellt das Wanderfachmagazin „Wanderlust“ im aktuellen Heft 01/2022 den Frankenwald als seine „Top Wanderregion 2021“ vor. Die Redaktion spricht mit dieser Auszeichnung seinem Leserkreis eine klare Wanderempfehlung für den Frankenwald aus. Insbesondere die Gegend rund um „das Höllental“ wurde dabei von der Redaktion mit dem Naturpark-Ranger Jan erwandert und vorgestellt. Diese Auszeichnung ist eine Weiterer in der Reihe von Prämierungen und Anerkennungen speziell im Bereich Wandern für unser fränkisches Mittelgebirge: 2015 wurde der Frankenwald als erste Region in Bayern als „Qualitätsregion Wanderbares Deutschland“ zertifiziert und seitdem sind sowohl Wanderer, als auch

Medienvertreter immer öfter auf den Frankenwald aufmerksam geworden. Der 242 Kilometer lange Frankenwaldsteig belegte dieses Jahr beim „trekking-Magazin Award“ den 1. Platz in der Kategorie „Die schönsten Fernwanderwege 2021“ und das Frankenwaldsteigla „12-Apostel-Weg“ wurde bei der Wahl zu „Deutschlands schönstem Wanderweg 2021“ des Wandermagazins auf den 4. Platz gewählt. All diese Auszeichnungen verschiedenster Fachmedien bestätigen die unermüdliche Arbeit der „Partner fürs Wandern im Frankenwald“ – dies sind der Naturpark Frankenwald, der Frankenwaldverein und das Frankenwald Tourismus Service Center – und zeigt auch auf, dass Qualität ein wesentliches Erfolgskriterium für das Angebot und Image einer Region ist.

## Aus dem Polizeibericht

### Unfallverursacher wird gesucht

**Naila** – Am Freitag, 05.11.2021 gegen 19.15 Uhr parkte eine 33-jährige Frau aus Naila ihren weißen Pkw BMW in der Frankenwaldstraße, auf Höhe Hausnummer 1. Das Fahrzeug stand auf dem ersten Parkplatz vor der Grundstückseinfahrt. Als sie am Samstagmorgen gegen 09.45 Uhr zu ihrem Pkw kam, stellte sie fest, dass ihr Fahrzeug an der vorderen Stoßstange beschädigt war. Offenbar streifte ein unbekanntes Fahrzeug, beim Ein- beziehungsweise Ausfahren aus dem Grundstück, den ordnungsgemäß geparkten Pkw und verursachte Sachschaden in Höhe von circa 2.500 Euro. Die Polizei Naila bittet unter der Telefonnummer 09282/97904-0 um sachdienliche Hinweise.

**HERBST-AKTION**

# KIRSCHNER

Teppichböden & CV-Beläge  
... bis 5 Meter Breite

• Top-MARKENQUALITÄT • SUPERGÜNSTIG  
• LIEFERUNG FREI HAUS!  
95152 Selbitz • ☎ 09280/311

**hochwertige  
TEPPICHBÖDEN**  
**50%** bis zu **günstiger**  
gegenüber dem Katalogpreis

- 4 m und 5 m Breite
- große Auswahl
- vielfältig & preiswert

Öffnungszeiten:  
Montag – Freitag 8 – 18 Uhr  
Samstag 8 – 16 Uhr

## Das Rathaus unter der Herrschaft der Narren



**Naila** – Das Rathaus ist gestürmt – seit Montag regieren in Naila wieder die Narren. Der Startschuss für die närrische Zeit fiel genau um 17.17 Uhr im Foyer des Rathauses und die magische Zahl 17 führte auch durch die kurze Veranstaltung, die sozusagen in letzter Minute vor der „Verschärfung“ der Corona-Regeln stattfand. Die Karnevalsabteilung des TuS Lippertsgrün in Naila rückte mit 17 Personen an, darunter Präsident Markus Franz, das Prinzenpaar Lisa I und Julian I und Hofmarschall Joachim Schade. 17 Kniebeuge, 17 Sekunden Luft anhalten, 17 Sekunden auf einem Bein stehen bildete einen Teil der Aufgaben, die 1. Bürgermeister Frank Stumpf meistern musste und dies mit Unterstützung der Karnevalisten, sodass niemand aus der Puste kam – bis auf das Luft anhalten und dies hinter der FFP2-Maske. Der Bürgermeister überreichte einen 17er Schlüssel für die Öffnung der Stadtkasse

und darin befanden sich zur Freude der Karnevalisten auch in diesem Jahr wieder 100 Euro Bargeld für die Karnevalsabteilung und natürlich eine Menge „Schabernack“ mit 17 Masken und 17 Einmalhandschuhe, aber auch Kohle in Form von Briketts neben dem „Nationalgetränk“ der Lippertsgrüner Karnevalisten, einige Flaschen Ramazotti. Glühwein und Wienerle gab es zum Aufwärmen und zur Stärkung, bevor die Karnevalisten wieder abrückten und der Bürgermeister zur Sitzung des

Hauptverwaltungs Ausschusses eilte. Eine riesige Fete wie zu Zeiten „vor Corona“, die konnte es leider nicht geben. Und zum Feiern gab es neben 1. Bürgermeister Frank Stumpf auch nur „zwei Helferlein“ – schwierige Zeiten für die Karnevalisten und dies nun schon zum zweiten Mal in Folge. „Die Stadtkasse bleibt hier, nein die Stadtkasse nehmen wir mit.“ Das Prinzenpaar und der Hofmarschall siegten letztendlich, eroberten die Stadtkasse und nahmen diese mit.



# VERANSTALTUNGEN in der Region

13.11.	08.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila	AGSHP mit Parallelausbildung	Pfreimd, FA gemäß Ausschreibung
14.11.	10.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila	Volkstrauertag	Naila
16.11.	18.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	Monatsabend	Siedlerheim Froschgrün
18.11.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Dia-Multivisions-Schau „Normandie - Bretagne“ Von Sigrid Wolf-Feix, Hof	Kurhaus Bad Steben
19.11.	19.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila	RK-Treff	RK Keller
20.11.	09.00 – 12.00 Uhr		Skibasar	FT-Turnhalle (beim Festplatz) in Naila
20.11.	19.30 Uhr	Frankenwaldverein Steinbach	Jahreshauptversammlung: Tagesordnung ist auf der Homepage FWV Steinbach u. bei Aushängen einsehbar	VfR Sportheim Steinbach
22.11.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	„Den eigenen Lvmohfluss optimieren“ Referentin: Monika Wolf	Kurhaus Bad Steben
23.11.	19.00 Uhr	Jagdgenossenschaft Schnaid	Nichtöffentliche Mitgliederversammlung	Jugendheim Schnaid
25.11.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Vortrag von Heilpraktiker Hannes Laubmann: „Müdigkeit als Dauerzustand“	Kurhaus Bad Steben
28.11.	14.00 – 18.00 Uhr	MEC Marxgrün	Modelleisenbahnausstellung	Ehemaliges Rathaus, Lichtenberger Str., OT Marxgrün
30.11.	14.30 Uhr	PRöD Naila	Monatsnachmittag mit Adrian Roßner; Thema: „Heimat hat viele Gesichter“	Gasthaus Froschgrün
02.12.	17.00 Uhr	VdK Naila	Stammtisch	Gleis1
08.12.	15.00 Uhr	Hospizverein Frankenwald	Trauercafe, Begegnung für Trauernde	Naila, Kronacher Str. 31, Anmeldung: 0151 / 578 30 427
12.12.	14.00 – 18.00 Uhr	MEC Marxgrün	Modelleisenbahnausstellung	Ehemaliges Rathaus, Lichtenberger Str., OT Marxgrün
14.12.	17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	Weihnachtsfeier	Gaststätte Froschgrün
Mo.	18.30 Uhr	TSV Carlsgrün	Nordic Walking; Dauer ca. 1 - 1,5 h. Neueinsteiger und Kurgäste willkommen	Infos: 09288/8298; Treffpunkt im Kurpark Bad Steben hinter Wandelhalle
Mo.	19.00 Uhr	TV 1906 Culmitz	Turnstunde	Turnhalle Culmitz
Do.	13.15 Uhr	Frankenwaldverein Bad Steben	Geführte Wanderung, max. Teilnehmerzahl: 35 Personen	Voranmeldepflicht mit Registrierung der Teilnehmerdaten in der Tourist-Info (Wandelhalle) Tel. 09288 7470
Do.	14.00 Uhr	Frauen-Gymnastikgruppe Kraus	Gymnastik	Katholischer Pfarrsaal Naila
Do.	18.30 Uhr	TSV Carlsgrün	Nordic Walking-Lauftreff	Teilnahme kostenlos, Stockverleih in der Tourist-Information zu den Öffnungszeiten
Sa.	13.00 Uhr	Frankenwaldverein Bad Steben	Geführte Wanderung, max. Teilnehmerzahl: 35 Personen	Voranmeldepflicht mit Registrierung der Teilnehmerdaten in der Tourist-Info (Wandelhalle) Tel. 09288 7470

## Drei Wochen Togo: Interview mit Zahnarzt Johannes Parchent – Am Ball bleiben!

**Hof** – Der Hofer Zahnarzt Johannes Parchent war im September drei Wochen in Togo; er begleitete den Vorsitzenden des Hofer Vereins Kekeli Togo e.V., Michel Kossih Frenzel-Assih, aus Anlass der Einweihung von drei Kekeli Togo Bauprojekten im Dorf Klogo. Der Zahnarzt bot in dem 5000-Einwohner Dorf Schulung zur Zahnhygiene und auch Zahnbehandlungen an. Sein Angebot wurde sehr gut angenommen! Im Interview schildert Johannes Parchent seine Eindrücke.

**Wie kam es zu Ihrem Entschluss, den Urlaub in Klogo zu verbringen und so in den Dienst der Menschen zu stellen?**

Da kamen mehrere Faktoren „zufällig“ zusammen und der Entschluss war komplett spon-

tan, und einen ehrenamtlichen zahnärztlichen Einsatz hatte ich ohnehin schon immer im Hinterkopf gehabt.

**Sie waren nicht das erste Mal in Afrika, aber das erste Mal mit jemandem, der Sie sehr nah ans Leben dort heranführte. Sehen Sie Afrika und die Probleme dort jetzt anders?**

Ich wäre ein blinder Afrika-Tourist gewesen, wenn ich die Probleme Afrikas nicht ohnehin schon immer wahrgenommen hätte. Neu ist aber jetzt eine persönliche und emotionale und vor allem nicht mehr nur kurzfristige Beziehung zu Menschen, die unter den gegebenen Umständen ihr Dasein organisieren müssen. Das ist ein ganz entscheidender Unterschied, der unter anderem

verhindert, dass man die Problematik nach der Reise wieder aus dem Blick verliert.

**Wie war es für Sie, am dortigen Gesundheitszentrum ohne Ihre gewohnte Praxis-Einrichtung zu arbeiten?**

Katastrophal! Dabei geht es mir nicht um meine Kreuzschmerzen, sondern um die (eigentlich Un-)Möglichkeiten, ein Mindestmaß an Hygiene aufrecht zu erhalten. Dringend nötig ist fließendes Wasser! Und eine wie auch immer geartete Möglichkeit, medizinisches Instrumentarium, wenn schon nicht zu sterilisieren, dann wenigstens auszukochen.

**Wie haben Sie die Projekte von Kekeli in Klogo wahrgenommen; welche Rolle spielt Kekeli**

**Togo Ihrer Ansicht nach in Klogo?**

Was Michel in der Kürze der Zeit, seit Kekeli existiert, bereits erreicht und eingefädelt hat, beeindruckt mich sehr. Welche Rolle die Projekte in Klogo spielen – das hat nach meiner Wahrnehmung zwei Aspekte. Zum einen die Infrastrukturprojekte wie die Brunnenbohrungen, die Wasserentnahmestellen, Latrinen und Toilettenanlagen, Waschgelegenheiten Das hat natürlich die Alltagsumstände aller Menschen in der ja auch etwas verstreut liegenden Gesamtgemeinde Klogo massiv beeinflusst und erleichtert. Da ist Kekeli für alle unmittelbar präsent. Natürlich wird all das aber auch irgendwann Bestandteil des Alltags und dann vielleicht nicht

mehr als der große Entwicklungsschritt wahrgenommen, so wie sich bei uns auch niemand mehr drüber wundert, dass das Wasser aus der Leitung kommt. Zum anderen sind da die anderen Projekte wie die Finanzhilfen und das Mädchenprojekt, die einen Wandel in der Struktur der Gesellschaft zum Ziel haben. Da ist sicher noch viel Geduld erforderlich, weil 1. sich noch nicht alle Einwohner der Gemeinde eingebunden fühlen, schätze ich, und 2. sich dieser Erfolg eigentlich erst in der nächsten Generation zeigen wird. Trotzdem ist zu spüren, dass Kekeli einen Prozess in Gang gesetzt hat, der die Aufmerksamkeit der jungen Generation erfasst hat. Da heißt's am Ball bleiben, bis der Prozess unumkehrbar geworden ist.



## Rückblick auf das Wertshaussinga in Lerchenhügel

# Ohne Musi geht nix

**Lerchenhügel** – „Ohne Musi geht nix“ – das war das Eröffnungslied der Veranstaltung, gespielt von den „Wertshaus-Musikanten“ zum Beginn des „Wertshaussingas, das erstmalig wieder nach der fast zwei Jahre währenden Corona-Zwangspause im Sportheim Lerchenhügel am Freitag, 29. Oktober 2021 stattfinden konnte. Endlich war die lange Durststrecke ohne Musik überwunden, sodass sich - natürlich unter strikter Beachtung der strengen gesundheitlichen Auflagen nach 3-G-Plus-Regeln - weit über 70 sangesfreudige Gäste zusammenfanden, um zu den Klängen von Akkordeon, Klarinette und Tuba die altbekannten Volks- und Heimatlieder, sowie die geliebten

alten Schlager zu singen. Dazu verliehen unsere Gäste, der Leopoldgrüner 4-Xang mit seinen fetzigen Einlagen dem Abend zusätzliche Glanz- und Höhepunkte. „Ohne Musi geht nix“ - dieser musikalische Auftakt war direkt symbolträchtig und allen Gästen aus der Seele gesprochen. Dass die Freunde der Volksmusik regelrecht ausgehungert nach den vertrauten Weisen waren, bewies das begeisterte Mitsingen der mittels Wunschzettel ausgewählten Liedern, die das „Nummerngirl“ alias Herbert Michel in altbekannter Weise und gekonnter Art zur Ansage brachte. Das eingespielte Akkordeon-Team der „Wertshausmusikanten“ mit Hermann Wirth, Roland

Reuther und der einzigen Dame - Adelheid Wagenführer - in diesem Ensemble wurde von den jubelnden Klängen der Klarinette durch Toni Thier untermalt und von dem mächtigen Bass der Tuba unterstützt, den Helmut Spörl gekonnt einzusetzen wusste. Nachdem auch für Speis' und Trank bestens gesorgt war, wurde der Abend sowohl für die Gäste als auch für die Musikanten zu einem vollen Erfolg und wird allen Freunden der Volksmusik in guter Erinnerung bleiben mit der Hoffnung auf ein baldiges „nächstes Mal“, das wieder wie früher am letzten Freitag im Monat stattfinden soll, sofern es nach der Gesetzeslage laut Corona stattfinden kann und darf.



## Stellenausschreibung:

### Klinik am Park Bad Steben GmbH

# Mitarbeiter (m/w/d) im Service

Teilzeit 20 Stunden und/oder 450 Euro

#### Aufgaben:

- Servieren des Mittagessens für die Patienten
- Vorbereiten, Auf- und Abbauen des Buffets zum Frühstück und Abendessen
- Schreiben der Speisepläne
- Abräumen, Reinigen und Umdecken der Tische zwischen den Mahlzeiten

#### Profil:

- wünschenswert, aber nicht zwingend notwendig: Erfahrung in der Gastronomie
- auch Quereinstieg möglich
- Bereitschaft zu flexiblen Arbeitszeiten (auch abends, an Wochenenden und an Feiertagen)
- gepflegtes äußeres Erscheinungsbild
- Freude am Umgang mit Menschen

#### Was wir bieten:

- 1 Teilzeitstelle (20 Stunden)
- 450 Euro-Stelle
- Einen vielseitigen und abwechslungsreichen Arbeitsplatz
- Tätigkeit in einem aufgeschlossenen Mitarbeiterteam
- Möglichkeit der Anmietung eines JobRads

#### Kontakt:

Sabine Gaudlitz  
 Bewerbermanagement · Berliner Straße 2  
 95138 Klinik am Park Bad Steben GmbH  
 Telefon 092 88/7 35 36  
 eMail: s.gaudlitz@rehaklinik-am-park.de

## NR Bedachungen GmbH & Co KG

### Meisterbetrieb im Spenglerhandwerk

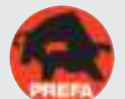
**Wir sind vom Fach und decken auch Ihr Dach!**

- Prefa Dach/Fassade • Schiefer/Ziegel
- Trapezbleche • Dämmungen



#### Nietner Reinhard

Blankenberger Straße 11  
 95188 Issigau  
 Tel.: 09293-933833  
 Fax: 09293-933394  
 www.NR-Bdachungen.de



**DAS DACH, FRANK WIE EIN STIER!**

## SH Sanitär- Heizung GmbH

Selbitz, Umlandstr. 19, Tel. 09280/9819710  
 Naila, Neulandstr. 1, Tel.: 09282/932690

**Ihr kompetenter Partner für Ihre Haustechnik!**  
**Service rund um die Uhr!**

**Sanitär - Heizung - Kundendienst**  
 PLANUNG-INSTALLATION-WARTUNG

Heizung  
 Lüftung  
 Sanitär  
 Solartechnik

Selbstbauheizungen  
 Wärmepumpenanlagen  
 Regenwassernutzungsanlagen  
 Notdienst

## Aus dem Polizeibericht

### Diebstahl auf Friedhof

Berg/Bernstein – Zu insgesamt zwei Anzeigenerstattungen in Bezug auf Entwenden von Grabpflanzen /-blumen kam es im Laufe dieser Woche bei der Polizei Naila. Zwischen dem 24. Oktober und 1. November 2021 wurden am Friedhof in Bernstein am Wald künstliche Blumen von einem Grab entwendet. Zwischen 3. Oktober und 5. November 2021 wurden in Berg am dortigen Friedhof sieben Grabpflanzen (Erika) entwendet. Die Polizei Naila ermittelt derzeit gegen unbekannte Täter. Hinweise unter 09282/979040 jederzeit.

# Corona-Teststationen

## Bad Steben und Selbitz

### Selbitz

Brunnenstraße 1,  
95152 Selbitz  
(ehemalige Praxis Dr. Jahn)

#### Öffnungszeiten:

Montag: 8:00 - 11:00  
& 16:30 - 18:00  
Dienstag: 8:00 - 11:00  
Mittwoch: 8:00 - 11:00  
Donnerstag: 8:00 - 11:00  
Freitag: 8:00 - 11:00  
Samstag: 9:00 - 11:00

### Bad Steben

Luitpoldstraße 2,  
95138 Bad Steben  
(ehemalige Commerzbank)

#### Öffnungszeiten:

Montag: 10:00 - 15:00  
Dienstag: geschlossen  
Mittwoch: geschlossen  
Donnerstag: 10:00 - 15:00  
& 16:30 - 18:00  
Freitag: 10:00 - 15:00  
Samstag: 9:00 - 11:00

## Antigen Test - 14,50€

Ausgenommen von der Kostenpflicht des Antigen Tests sind:

- Schwangere und Stillende
- Kinder unter 18 Jahren
- Personen mit Einweisung einer Rehaklinik oder Krankenhaus
- Personen bei denen eine Impfung aus gesundheitlichen Gründen nicht möglich ist (ärztl. Attest!)
- Kontaktpersonen, welche sich aus der angeordneten Quarantäne freitesten.

## PCR Test - 89,00€

PCR-Testung nur von Montag - Freitag bis 15 Uhr!

Bitte bringen Sie Ihren Ausweis mit und halten Sie die allgemeingültigen Corona Schutzmaßnahmen ein. Bei Rückfragen bitte unter folgender Nummer anrufen: 09288-96853. **BITTE BEACHTEN: An Sonn- und Feiertagen geschlossen!**



# Oberfränkischer Heimatkalender 2022



## Oberfränkischer Heimatkalender

mit Gedichten, Kurzgeschichten und Illustrationen aus unserer Region.

Ab sofort in unseren Geschäftsstellen  
Bayreuth, Theodor-Schmidt-Str. 17  
Pegnitz, Kleiner Johannes 21  
und im Buchhandel erhältlich.

Telefonisch bestellen unter 0921 294-118

Nur  
**4,90 €\***

\*zzgl. 1,90 €  
Versandkosten

Immer **näher dran**

**KURIER**